隧道口旁 貼鄰碼頭 近地鐵站

油塘/東區隧道地鐵經 已通車,價值勢必悟增



實用率特高面積由千餘呎起至全層五萬餘呎

342 Hennessy Road, Hong Kong

司公限有(港香) 無 で 大:印督 魏五十二季千一萬三第

號二四三道詩尼軒港香:址 七至一八一七五七五: 機總話電

四〇一五四三八:眞傳文圖 CABLE: 8778 TELEX: 72859 HKTKP HX 元貳 舊零 張大八紙出日今

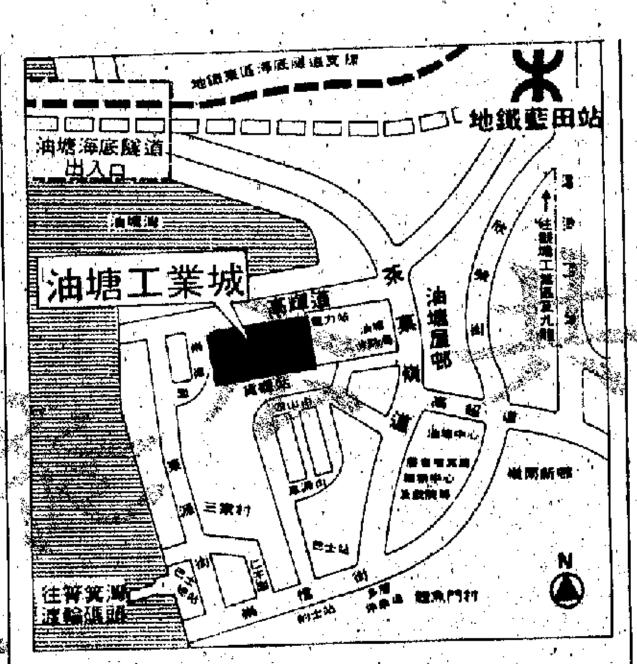
印承司公限有務印利有港香

## 新隧道傍·交通便利

油塘工業城座落於發展迅速的九龍油塘工業/ 貨倉區地王·面對高輝道·右邊崇德國·位於 油塘海底隧道人口旁,交通方便,公共巴士、 小巴及各類交通工具均可直達,往渡輪碼頭、 藍田地鐵站亦僅數分鐘、往返港九各區。海陸 空貨運便捷·辦公方便·適合各行業寫字樓· 設廠或貨倉於此,工源充足。

## 工商皆宜・高尚設備

全厦根高十六層・地庫設有停車場・車位充裕 · 起卸空間寬廣,貨物起卸便捷。本工業城裝 置名廠客梯四部・貨梯世部・上落方便。 大厦設計新穎,海景媲美尖東商業太優。像面 寬敞,四正實用,人小單位俱備,各單位力設立。 獨立則所,電梯大堂地台及牆身鋪高級雲石及 鋁質天花板,豪華美觀。特聘專人負責管理「 確保安全。



銀行按八成 15 年分期

樓層	樓高	毎方呎承重力
地庫	停車場	停車場
地下	13′ 7″	500磅
1-34	10'	300₹
4-13#	10'	150磅
144	117	150磅

電話:7218388(30線)

ENTIA

地盤售樓處電話:3408212(假日照常)

提高工業形象媲美商業華厦

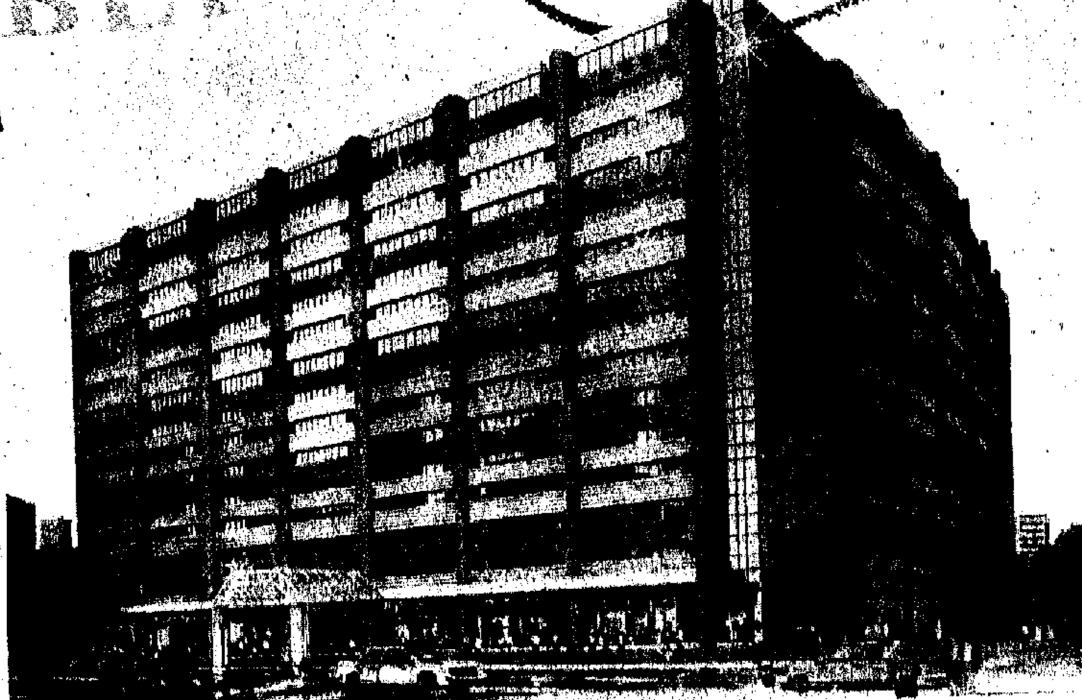
近地鐵站九龍灣全海景高級工商大厦

太平洋貿易用的

面積由七百餘呎至全層六萬餘呎

每呎8718起

東區隧道經已通車/九龍灣 交通更加快捷/價值勢必激增



近地鐵站

巴士總站

東區隧道

四通八達

面對中環

海景壯麗

近地鐵站 巴士總站 工商皆宜

太平洋貿易中心爲嶄新的工厦典範 ,貼鄰紅磡機場隧道及牛頭角地鐵站、 九龍灣地鐵站,巴士總站及偉業街交通 幹線,四通八達。香港國際機場近在咫 尺,運輸快捷。周圍一帶屋邨林立,工 源充裕,乃首屈一指的工業華厦。

⑩恒生銀行提供八成優惠貸款 15年分期

貨物 群 装卸廠 業



积整層樣逐級器(1965)的

樓底特高 車位充裕 專業管理

本中心樓高十七層,巍峨壯觀,設 計先進,四面單邊,海景盡覺,棲面寬 敞,方正實用,用料高級,設備完善, 各單位均有獨立洗手間。地庫全層爲停 車場,現代化的起卸貨物設施,更備有 貨櫃車位。名廠客貨糧梯共十二部,軟 **重力強,頂層並加設上落吊貨機钢部。** 上落方便,起卸便捷。至座安裝防火自 動灑水系統,並由專人負責管理。

樓底特高 承重力强

樓座	樓高	每方呎 承重力
地庫	20′6″	停單場
地下	15'	500磅
1-3樓	9'10"	250磅
5-16樓	9′10"	200磅
17權	10'9"	200 <b>16</b>

香港九龍尖沙咀梳土巴利道 〇信和地產代理

尖沙咀中心十一樓至十二樓 假日照常

举 #

會議還決定免去郁文的七屆全國人大民族委員會副主任委員職委員職務的請求,報請七屆全國人大三次會議確認。會議接受伍覺天提出的由於健康原因辭去七屆全國人大常委會

了的到方到。 **聚安**斯 一你聚全謂

反

召見路透社記者

騷擾

據知,郁文已調中國社會科學院任職

議

交在北京 排悉

3

系 採 政 安 地 九 八

們正在觀察事態的發展。中國是否承認問題時,發言人李肇星說,部新聞發布會上,在問及立陶宛宣布獨立部新聞發布會上,在問及立陶宛宣布獨立

稱正觀察事態發展

屋談立陶宛事

、偉績胡

常委會

朝鲜革命烈士陵園和朝中友誼塔獻了花園。家副主席李鐘玉陪同,十五日在平壤分别向又訊,中共中央總費記江澤民由朝鮮國

心區·南波東的十一尼泊爾和日本西香港·台灣、朝

止門

宮

是執政黨的經驗,的

射升空的「亞洲一號別升空的「亞洲一號」

供三個衛星轉發器為 開實之一——中信集 開實之一——中信集 是一個衛星轉發器為 與東之一——中信集

朝鮮總理延亨

拜會

山澤民

專

常性的重要任務。
《新華社北京十五日電》全國人大常委會委員長萬里今天説,人大及其前 並堅持任, 入唯賢決不能搞 人大及其常委會的經是把黨的主張變成國 唯

其常委會在加强工作 

向北京新 聞界透露 一個轉發

中信昨

亞星

往現塲參觀發射

**免費提供亞運使用** 

衛星公司將組織



加出所

**美國的報道純係捏造** 

外線。

**汶鄂訪廣州** 

五日電量一泰國的南

白清才接替侯宗賓

任陝西省

八理省長

京

德

統

始取半年多來的糾萬 國間三個公報基礎上 處五項原則和中美兩 處五項原則和中美兩

正一行十二人,由抵 務部長汶鄂、巴色素 請來華訪問的泰國國 應中國國家體改委臺

民國按絕拒止禁續繼周當灣台 。門打發爆近附楊

第一美子元 與門題時,這位發言 是一個人說,與他一切有關國家 性界的一切有關國家 性界的一切有關國家 在門及波蘭邊界 在門及波蘭邊界 在門及波蘭邊界 在門及波蘭邊界

**公司記者超過七** 

受了中國的提議 中國與元。 中國提出向亞銀 中國提出向亞銀

國現在把美國放在了一個的一條消息說,中今天提問說,來自美學人

提作出的。省人大常 在日電》來自由四的 自清才接替了原欧西 省是候宗實。從昨天 明始寧當欧西省七屆人 大常委會第十三次會 大常委會第十三次會

代理省

才為陝西省副省長、 新,接受了侯宗實的 海,接受了侯宗實的 资實組成人員經過前

基金作捐獻

吳學雜副總理

高中文化程度。 山西省五年,山西省五年

官員, 具有較强的組 制管理和宏觀決策能 以外,經驗整富, 思想 出較解放, 主張改革 。 另有消息透露, 思想 完實將赴另一省份任

**校基金** 

電】即將召出 一議和政協七屆三次會一中國七屆人大三次會

等的,如發現有「違法」 時也逐步制訂了一些 時也逐步制訂了一些 時也逐步制訂了一些 報道 歌廳

圳特

文委

勝」,正好是特區 ・其中一些場次定 大型歌舞線合表演 年,「文姿」將組 合表演

究專集 

人戴比去年——七百餘

水利,學習好的經驗們希望多考察廣果的部經常遭受水災,我

百樓的二

。 至於另 。 伊拉克

機映出他承認是間諜的手法,令人不能可避明他不是間諜,而伊拉克贝利用録場事先曾向伊拉克當局提出過要求,由是為了回到英國分析爆炸的英相。他赶是為了回到英國分析爆炸的英相。他赶者的活動。他收集的爆炸現場的一些破者的活動。他收集的爆炸現場的一些破

《觀察家報》總編輯唐納德・特質佛

處死英記者的

**胸,要他協助** 個別 更與英國聯報官員

巴格達機場被捕,四天後帕里什亦被巴佐夫特於去华九月十五日擬回倫敦

一些照片。 一些照片。

所,他到巴格達曾三次要求與巴佐夫特面 所,他到巴格達曾三次要求與巴佐夫特面 與國大使館官員更過兩次面,這種沒有證 大的裁判如何令人人信了 一起,便能官員更過兩次面,這種沒有證 人的裁判如何令人人信了 一個是,伊拉克幾家報刊則用登了巴佐 一個是,伊拉克幾家報刊則用發函侵賽 個人的裁判如何令人人信了 一個是,伊拉克幾家報刊則用發函侵賽 一個是,伊拉克幾家報刊則用發函侵賽 一個是,伊拉克幾家報刊則用發函侵賽 一個是,伊拉克幾家報刊則用發函侵賽 一個是,伊拉克幾家報刊則用發函侵賽 一個是,伊拉克幾家報刊則用發函侵賽 一個是,伊拉克幾家報刊則用發函侵賽 一個是,伊拉克幾家報刊則用發函侵賽 一個是,伊拉克幾家報刊則用發函侵賽

祝 賀

**拉克處決英記者** 使

上午定蒙

下午完整

3713 398, 95 397, 90 倫敦校市 7.25 7.25 24, 85 24.909.207.40 15, 40 15.40 13. 20 13.20

8.50 10.40 

随来到一份数数。 随来到一份数数。 随来到一份数数。 时间,只要在主持人的,是一个人。 以精快上台下或坐或以精快上台下或坐或,只要在主持人。 以精快上台下或坐或以精快上台下或坐或,只要在主持人。 以特快上台下或坐或以精快上台下或坐或。 是一种名叫「大家」。 是一种名叫「大家」。

大公報在港復刋四十二周年 

均對伊拉克處決英國記者巴佐夫特外電十五日報道』歐洲各國政府及

五名舊

八全部落選

戈爾巴喬夫在選

不。」他說, 一個年輕……未充 一個年輕,收支和利 必須改革,收支和利 必須改革,收支和利 必須改革,收支和利 必須重新調節。 一個年輕放出 一個年輕放出

某些人的利益」。 會們來痛苦,並損及 的改革在「開始階段

分發達的民主國家」 一個中言與過去數年 一個中言與過去數年 一個中言與過去數年 一個中言與過去數年 一面日間一蘇聯自己成 一個中言與過去數年 一面日間一蘇聯總統 一面日間一蘇聯總統 一面日間一蘇聯總統 一面日間一蘇聯總統 一面日間一蘇聯總統

政事。 民代表大會 民代表大會

喬夫在人

**澳華裔女子劫殺案** 

兇手被判囚十二年

**计组成新政治局** 

黨在作總 非今的 別 第年 第二年 第二年

年輕化斯前工會主

初領導班子據稱

巴特

要

蘇總統强調

加盟國按特定程序心統强調制不會

程序獨立權利 會獨裁

並矢言將在軍隊方

重

鐵娘子嚴詞譴責

相稱考慮制裁

E. 一步行動。 一步行動。

事件表示遺憾,並不排除會五日電】歐洲共同體十二國

下午定量

倫敦收市

7. 25 24.85

> 8. 10 9.20

15.40 13.20 8.50 10.50 7. 20

克處決英記者

会議還決定免去郁文的七屆全國人大民族委員會副主任委員職委員職務的請求,報請七屆全國人大三次會議確認。會議接受伍覺天提出的由於健康原因辭去七屆全國人大常委會表,有待補選。 定理,七屆全國人大代表共二千九百五十三人,尚缺二十五名代表,有待補選。

撤知が郁文巳調中國

持 票 支

當 厲 喬加利

上下對伊拉克的行動表示極度憤怒,嚴詞報倫敦十五日專電圖伊拉克當局今日處死報倫敦十五日專電圖伊拉克當局今日處死屍體交給英國大使館。

駐英使館抗議。 式,對巴佐夫特的死致以深切哀悼,並前往國《觀察家報》全體員工今日在報館舉行了

· 實伊拉克賤踏新聞自由及記過國家的國際記者協會在布魯尼此事件令人震奮。

一些議員要求對巴格達實施行,議會主席說此舉於損害,歐洲議會的會議全體默哀

14 岁夏,勒令伊拉克留英學生全部及軍火貿易,勒令伊拉克留英學生全部回英國駐伊拉克大使,停止與伊拉克的回英國駐伊拉克大使,停止與伊拉克的相轉達德今日下午三時半在議會發表聲

中取伊拉克釋放協助巴佐夫特教節的一名英國被別者應對伊拉克幣局給予與嚴厲的制裁。因為內方 以於對事件作出的反應。工黨及多位議員並要求 以於對事件作出的反應。工黨及多位議員並要求 以於對事件作出的反應。工黨及多位議員並要求 以於對事件作出的反應。工黨及多位議員並要求 其國政府暫時採取克制措施,目前仍然 對連續表示,進一步的制裁已屬政府考慮之列 以於對事件作出的反應。工黨及多位議員並要求 其國政府暫時採取克制措施,目前仍然 與國廣播公司電視台實視了轉達德在議會的聲

内瓦聯合國記者鄉會和馬內瓦聯合國記者法扎德, 一第十九條」組織同時指的英國記者法北德教十五日 一第十九條」組織同時指的英國記者法 一第十九條」組織同時指

巴佐夫特的同事説,他是一個五日電」星期四被伊拉克號內時指責伊拉克践路人權。明組織及專注反蘇明實制運動的組織及專注反蘇明實制運動的

際最新滙市股市金

一在成次進行前者

為,工黨領袖金諾克稱之為殘酷暴卓爾夫人今日在議會指責伊拉克當

夫 表 局治 勝 為 或是在他發表接受演詞時,代表們更激進的經濟改革以及剷除壟斷。 人名共和國的關係。 在實督就職後,之關巴喬夫不可斯的「聯盟條約」,規定與一個進了他的網領,並說,他贊成



**這關係僅次於** 次建立正式關

包括互换官

-政變國防部

印泰山 机朝 喬夫

運正式關係



殺要求以 人蘭高地

報在港復刊四十

周年

祝

賀

易名

水多加有關要早月 (一) 即題的專門會談,似乎在歐洲國家中引起不少非連程應納入歐洲或國際動作財際在外,追同西德一一問題的專門會談,似乎一問題的專門會談,似乎 」會議

祝 賀

4報在港復刊四十二周年 得 雲 芒 餅 敬

大榮運鄉集團有限公司

敬賀

Smilyon International Holdings Limited C1 G/F Ark San Factory Building 14 Westlands Hond Quarry Boy Hong Kong No. 1, Jalus Renggari Off Fendanin Selangor 40000 Shah Alarm Selangor Darut Ehran Malaysia

公報在港復刊四十二

敬 **賀** 纷纷纷纷纷纷

瑞菱國際集團有限公司

Be 60/8 & 11
Tefer Fami Inchantial Estate
Beenda Road
Hardepool, Cleveland
United Kingdom

周年常

\*\*\*

新寶德電子有限公司敬賀

報在港復刊四十二周年 祝

貿

金材料公 公可敬

報在港復刋四十 祝 周年

改等編。全番八十餘萬字--上《夏衍研究事集》由丛樹芬//|安閣的著饌作品。 文壇、報界生涯中,留下閩界的老前輩,在長達七崑蟲雖海內外的政論認和 **即舉術價值。 取學術價值。 以外別的與料價值 以外別的與料價值 以外別的** 

今年

月推

出

際

學等

募

個課程九月開始已招

(官司案男角

發電機

SX800R

經營

爾順位貨車,數迎查詢。 **亚亚** 沙田大園大園村第

圖文傳真8924431

開

班教授英

四化碳兒

# 大現出爛毀欄鐵



以項交通服務以項交通服務上,與基其宣傳不具其宣傳不 

李增魁 等兄李增銀

本增魁 等兄李增銀

「四九年陳軍去台灣。望知情者來函,江西省德安縣實路鄉區民黨抓壯丁當兵,一九四九年陳軍去台灣。望知情者來函,江西省德安縣大。一九四九年陳軍去台灣。望知情者來函,江西省德安縣實路鄉區民黨軍政學校畢業任達長,一九四九年陳軍去台灣。望知情者來函,江西省德安縣實路鄉區民黨軍政學校畢業任達長,一九四九年陳軍去台灣。望知情者來函,江西省德安縣實路鄉區山村。

章老街、六十八歲,江西省德安縣人。一九四九年陳軍去台灣。望知情者來函,江西省德安縣人。一九〇四)章老九,六十八歲,江西省德安縣人。一九四十年被國民黨抓壯丁在湖北省當電路人。一九四五年被國民黨軍政學校學業任達長,一九四五年後國民黨軍政學校學業任達是,一九四五年後國民黨軍政學校學業任達 

葵涌 當局重開 小巴

,而只好利用其他途角部份居民欲乘搭,有部份居民欲乘搭,放班次太少,故即使於班次太少,故即使 民。 與與其他公共交通 聯舉,考慮重開此股 聯要,考慮重開此股 聯要,考慮重開此股

和進九號百年大樓二樓A座。電
 和進九號百年大樓二樓A座。電
 有與趣的青年朋友,可電五五十日及廿八日於中心舉行,而宿
 有與趣的青年朋友,可電五五十三八一〇查詢,或到華富事
 光樓低層報名。

會設 錄音帶

營練訓味風野原 **葡野和山荒懼無** 觀面面擇選資投

本重 

MLL 及機構,須經東區肯少年活 

各国體及機構申請活動計劃的機果區青少年活動聯會負責統等,以及、增能及培養健康志趣,以及與增進對社區的責任感等,政務與及社區活動,從而發揮才能與及社區活動,從而發揮才能與及社區活動,從而發揮才能與及社區活動,從而發揮才能 題內居住,工作或就讀的實少年間,而有關活動必須是非牟利的、志願機構,居民團體、學生團則由馬會資助,所有區內的社團與務處發言人表示, 道次東區實 

頭滸死凍人三有浅先月近

北鄉區圖可申馬灣門 少年导照活動 为一个主任的活力。 一句能切合社區需要及符合青少年書期活成青少年積極參與的團體活動或計劃。 一句創新或試験性質的活動,如能觀兒童的需要和與趣的活動。 動聯會審核,才可獲得 便先考慮, ()能使青少 便先考慮, ()能使青少 年直接得益的活動, 可獲 等。

東國門

中國紀

因染瘋牛病死

电奥斯洛

全派西语式战備獨立 治風彩窜電話賽吳百 州元起田角號與大厦 2501室7711037

佳字發展有限公司敬賀

地址:香港干菇進西144-151號成基商黨中以3005宣

會括: 5593947-8

國聲印務有限公司敬賀

挑扯:香港關係渦華蘭路1/1號蘇斯工業大厦4模C座

**官括**: 563-4141 562-4202

★#: 3804511

**省港兩青年運毒** 

口續送來捐款 十十十十二 歲月氏

况。有關決定將於稍後時間呈交行政局致助更多駕車入士使用城門隧道的塞車情數計山隧道的塞車情數則更多駕車入士使用城門隧道及大埔寨子山隧道的收費提高一倍,希望藉此行會議時,經討論後同意向港府建議將一個主義時,經討論後同意向港府建議將

香港兩青年運毒

作 在 星 被 判 死 刑

曾

意

此藉 重新考慮有關問題後,交諮會作出上述,不過在因應港府有意重估隧道收費而港府隧道的收費,並由三元提升至五元港所隧道的收費,並由三元提升至五元法年底,交諮會曾經同意劃一所有

**諮會將會考慮採取彈性收費政策,道的控制電腦系統於本年底設立後交路會成員鄧龍威表示,當港** 

至中環及深水埗至中環的軟客服務合而為一,作為一項提高服務效率的可行措施。務。同時,為配合建議中的西九龍填海計劃,該小輪公司亦已同意研究將大角旺用較高載客量的小輪,改善現時來往灣仔和紅磡,以及長洲、榕樹灣和荃灣的服辦一項來往灣仔及尖沙咀東部的新服務,並且藉着增加班次、加長服務時間和利易一方面,譯惠珠表示,油蔴地小輪在未來五年的航線發展計劃內,建議開削減非繁忙時間的獅子山隧道收費。 廉價參重新包裝出售



媳媳

伊 玉 玉

孝男

明權

息秦珺宜

明桐

処秦乃簡

伊

媳

楊

画路総

恢獲製造

**延及分銷** 

共搜查四住宅及百餘商店拘

開檢

檢翻版電腦千 先慈

日

歲遺體奉移香港殯儀館治喪鹽擇公

時二十分壽終港安醫院積閏卓壽八十有四

辭靈隨即出殡擇吉奉柩哥連臣角火葬場舉行火

化禮哀此計

世

遺體率移紅磡世界殘傷

九日(星期

世界預備館治

(星期)

)中午十

一時在該館大體堂大殮十二時

曆

Property to market

月

三九日

時在該館大體堂群區隨即出殯

金商場 港馬売

海關數番搜黃

估計不會拉· 封艇或會公開點名

移民局官員 被捕的

一萬多元人民幣名港客被捕

本非護照可售三萬多元

先殿宋

公樹

於幾階決

九九日年三月八日下午

曹廣榮稱須管制賭船 可提交立局 

沙五個集團,相信其 。他說,行動在上周 一一處地方,其中包 一一處地方,其中包 一一處地方,其中包 一一處地方,其中包 一一處地方,其中包 一一處地方,其中包 一一處地方,其中包 牽涉菲前移民局官員在

三男一女,已分别准一外出,其中一名二十一人物。、 英兩種,而拘捕的一以五千至五萬元保釋 | 二歲男子相信是主腦

澳門破獲偽證集團

一名非籍華人及两夕 據稱一

**州里州** 

**繼。** 照上,再蓋上偽造印 照上,再蓋上偽造印 本字。(於一) 巴 女子 澳門警方經過調查後,於前日凌晨採取行動,突擊搜查中取行動,突擊搜查中取行動,突擊搜查中,當場檢獲十本已做收集等三名疑犯拘捕,將 | (本) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) | (\*\*) 讀者續送來捐款

幫助李育男家

媳 曾少英 俊 無

謹告

鼎惠懸窗

孫男文正

沛霖

秉馨

婿

孝

秉芬

王維新明

是翔约是显 王琨人 亦是

版七第

単統将手後奪門逃去□・連共二萬二千三百□・車逃入一個膠袋・出納□・中五十分・一名・昨日下午一時五十分・一名

搜掠,结果在天井位置将五名年龄由十七至明,由於劫匪不諮診所情况,宽不察配藥房内,由於劫匪不諮診所情况,宽不察配藥房内,由於劫匪不諮診所情况,宽不察配藥房内,由於劫匪不諮診所情况,宽不察配藥房内,由於劫匪不諮診所情况,宽不察配藥房内,由於劫匪不諮診所情况,宽不察配藥房内,

調調調

銀行

亦進入診所,兼且關上大門,此時五,幼胆首先假扮病人入内,未幾,另三劫胆首先假扮病人入内,未幾,另三及六名求診的婦孺。下午三時許,其發時,診所有醫生、四名護士、一名醫為荔枝角道二八三號二樓一西醫診

以中國羅灣希慎道二號某機 中,與國際 中,於所醫生損失現金 一十一百元及一個價值三 大價值八百元的金戒指,而一名 大價值八百元的金戒指,而一名 一個價值三 大價值八百元的金戒指,而一名

人員是經過三個月的海關商標調查局

茶衍 未能盡錄

機館

通訊處

妹

密

國際)有限公司

治喪處·

香港

**預儀的**電話:五六一五二二六

親屬繁衍

恕未盡緣

地址・紅磡楊行道十號(連接火車地址・紅磡楊行道十號(連接火車

න්තුරු ක්රේක්ත්තිය ක්රේක්ත්තිය ක්රේක්ත්තිය ක්රේක්ත්තිය ක්රේක්ත්තිය ක්රේක්ත්තිය ක්රේක්ත්තිය ක්රේක්ත්තිය ක්රේක්ත

secretare de des de des de de

一九十八元,三獎每注派十萬一千二百一十六九十八元,三獎每注派十萬一千二百一十六二十八元,三獎每注派十一萬四千八百

43,特别號碼。6。 《本報訊》第二十一期六合彩昨晚開彩。特別號碼。6。 《本報訊》第二十一期六合彩昨晚開彩。43,特別號碼。6。

- 一元 - 注汲港幣七

麒獅有 陳

員中以外交官以及從事與中國貿易關線,其中單是美國就有二千二十二十二十分籍人士提供了普通話課程的外籍人士提供了普通話課程的一个多年來研習所為來自四十七十多年來研習所為來自四十七十

他表示,作為負責中國事務的外交官,2之前曾在外交部學習了一年中文基礎課程,沒有所已經學習了半年的中文專業課程,來被派往駐北京大使館工作。他在新雅語文材源往駐北京大使館工作。他在新雅語文材原爾是一名加拿大外交官,今年九月

雪話·五二九四三八一 地址·香港夏縣道海富中心第一座十五棵

香港

`表政協委員會晤

3

事問題

市或农村 能应付俗 生产运输 件销售点 ī·亦设有 **蚌田用户** 

ATOY 日汽车

中港城辦事處:中港城 權10-12號

九龍分社、張敦道27-33號2樓

7361863 3667201

香港總代理:例招商局船務企業有限公司

電影節港產片

門票明起發售

「待尙《會

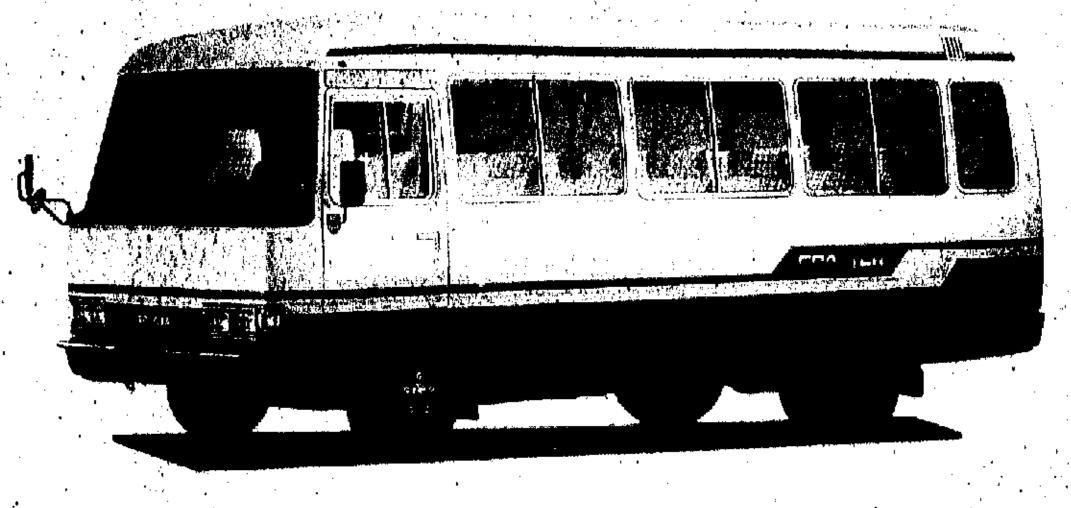
賀 大っ葉 在香港復刊四十二周年

E SM IF TE

南聯實業有限公司 WINSOR INDUSTRIAL CORPORATION LTD. 敬賀

> 香港皇后大道中37號余道生行十一樓 電話:8100668

最新丰田Coaster牌30座客车



1990年最新丰田 Coaster牌30人座客车 HZB30L—MDZR型 4164cc柴油,五档超速手动变速 豪华级高顶型,长轴距 男备有汽油/柴油22座,26座,30座以供选购 \*在香港备有少量现货、敬请自备外汇批文欢迎查询

平 田汽车·是日本现代汽车工业科 技的最高结晶,性能超卓,设备先进,在 日本·欧桑及世界各地·销量所向披靡。 年年穆锡第一。

在闖内,丰田汽车一样大受欢迎,是 国内销量第一的进口汽车。 而丰田所生产的各类货车及商用车。 引撃强劲有力・车身坚固耐用・而且耗油 量极低,载货量特多,无论在城市或农村 ,无论是何种工作,丰田汽车都能应付裕 馀·娄以重任·是现代最优异的生产运输 工具。並备有最多數式以供选择。

在广州,丰田汽车更设有配件销售点 · 在北京 · 广州及其他国内城市 · 亦设有 丰田正式及特约维修站,为各地丰田用户 提供量佳维维保养服务。

> 车制山前必有路 有路必有率田车 TOYOTA

> > 丰田汽车

**OTMSC** 

- 丰田農賦汽车(中間)有限公司 香港湖泉海英泉港1063号 農糧汽车大駅 8 様 - 売情 : 5635161-41 电报编号: OROWMOTOTOR H.K. 电传机: 86241 CROMO HX

**本供通南广州办事处**; 中华人民共和国 广州市东方宴馆2663室 息情;669900 -2663室 **股性机: 44436 TYSAN ON**  宜降低

發電機租賃

香港

上海號

484 - 8 - 14 12:00-1 十强九折,廿 每人另加票務

THE DIEDING 船上設有小賣

院、娛樂室、

舊票處:招商 招商 中现分社;皇后人; 滑仔分社;軒尼詩; 旺角分社:旺角洗

北角分社:北角渣 紅磡分社:紅伽九 官塘分社:牛頭角 質量減分紅: 質質 中港城辦事處: 中 九雕分社、猫教道

版十第

觐

大公報在港復利四十二周年

CHEVALIER

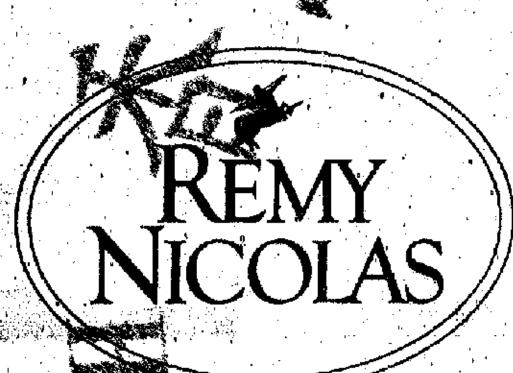
其士國際集團有限公司敬賀

永發煙草有限公司敬賀

地址:香港干諾道西三號德利商業大厦七字模 電話:五四四二二六三(六條) 電傳:七一六〇九 WFTOB HX

圖文傳真:八五四一六七五

大公報在港復刊四十.



人頭馬洋酒有限公司敬賀

大公報在港復利四十二周年

豐利年有限公司敬賀

地址: 九龍彌教道90-94號華教大厦十一樓A 1

電話:七二一九三六八 **傅真:三六九〇八三五** 



七公越路港復刊四十二周年

敬賀

大公報在港復刊四十二周年

森智貿易公司敬賀

地址:香港干诺道西62-63號時代商業大厦十六樓 電話: 五五九七三八三

傳真:五五九七二三三

大公報在港復刊四十二周年

一种與集團梁樹佳敬賀

地址: 九龍尖沙咀東部磨地道77號華懋廣場1206黨

圖文傳真;三六六二五六二 電傳:四二九八〇 HISKY HX.

貿 大公報在港復利四十二周年

雅達旅運有限公司敬賀

地址:香港中環遮打道16-20號歷山大厦2101黨

重括:五二一二〇一三

電傳:ハ六ハ六七 ATOAR 傳真:ハー〇六二〇二

## 四項賽事 御琴獨奏閩 協奏曲麥嘉徽 提琴組容舜華奏捷 昨 進 總 韻奪 決賽 錦

頭籌

惯

的高潮。 聲中掀起一個又一個 聲賽事,可說是在同

長笛獨

組得

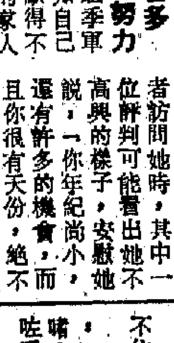
判合操

《團敵擊樂首席,秉派父親的天份、但學翠巳有八年,現時是演藝學 **狡的陳詩韻,而獨唱組的冠礎琴組的奪魁者則是聖士提四鋼琴協奏的冠軍為嘉諾撒案的冠軍為嘉諾撒案的冠軍是金文泰中學二年院舉行了鋼琴獨奏、協奏、** 

認現人一大五次。

而冠組 冠軍 羅 新軍 軍





放・食 尚 安 地 井 南 総 小 加 地 不 一 加 不 一 加 不 一



大怒喝道。「你拉克爾骨手法。 **滑臑,下次碰上了我,一把将他抓了起來,一把将他抓了起來**,追**漢子不來行兇,一** 

一看就知道道

梁羽





最後心得吧。生耳語,可以 (左)

·小子,可以说,他事業選收會,他絕對不是那種油頭一為何没有女仔懶情呢? · 開蒙者往嚴篡吹。 · 杜二班顕把守衛 · 通知了體聯、練売

**是一** 內刻 賊人用刀臂開窗戶

刋特節樂音

· 行额汽军冠為二左排前, 稱合者赛參奏獨笛童牧

時撒聖心小學五年級,學習牧內是今年剛好十一歲的冼頒行字的賽果。

李事湯如婷黃育賢 指出,葵浩 學也是嘉諾撒聖心小學五年級的學生,她曾 無獨有個,以八十七分屈居亞席的蔡浩 無獨有個,以八十七分屈居亞席的蔡浩 無獨有個,以八十七分屈居亞席的蔡浩 無獨有個,以八十七分屈居亞席的蔡浩 無獨有個,以八十七分屈居亞席的蔡浩 華中取得第 於去年的牧 於去年的牧 於去年的牧 於去年的牧 於去年的牧 於去年的牧 於去年的牧 於去年的牧 於去年的牧 於去年的牧

**電影影響** 

季軍湯凱婷黃育賢心點飄行寶寶

强烈。 樂曲和第二段强烈節奏時更控制得官 樂曲和第二段强烈節奏時更控制得官 樂的表現充滿音樂感,而在處理第一

為她有强烈的節奏感,吐舌音為物有强烈的節奏感,吐舌音對與冠亞軍則是同校日的和小學五年級學生,學習牧童等和小學五年級學生,學習牧童

1. ]豐三念龍。

ئىت

上河湾

製電筒類聚

是 一歲以下牧童笛獨奏比 一歲以下牧童笛獨奏比 一一歲以下牧童笛獨奏比

歷,受頒衣出和五銖錢。在鮮州城郊,第 一次見到一個瞎子,拓跋宏問。 「路旁那個拿掛杖點路的百姓,可是 「路旁那個拿掛杖點路的百姓,可是 「路旁那個拿掛杖點路的百姓,可是 「路。「喚他過來。」 「配皇上,是個瞎子。」太監營三念 說。「喚他過來。」 「配是,」雙三念說。「見了事上, 「正是,」雙三念說,「見了事上, 「路子見不到皇上,只說老實話。」 「路子見不到皇上,只說老實話。」 「直就是了。」雙三念說。

(正)

東主關係 「没有心病,只是希望她不要太飘道,也給人 「他沒什麼,你是上司,你說的我照做便是, 「他沒什麼,你是上司,你說的我照做便是, 「你似乎獨對怕安有心病?」 「你似乎獨對怕安有心病?」 「我有心病,」 田餘地便是。」

才好。 作點改變 大約要

公事公辦

女助手

\* 星

你趣快跑吧。」 再給他按摩片刻, 再給他按摩片刻, 以外,却是無暇去追 散。

一五九一)

,我俩的 淡寒件後 次電話斯

]三年〇九九一

分春五廿 日十二月二年午庚曆

# 九龍汽車(一九三三)有限公司一九九零年三月十八日(星期日)起

## 調整車貫

棟 起	九龍市區路線		路線	RGBZ PERO	成人革費	路線	REPOSERO	成人卓費	路線	•	•	green til ver it, where the other of the t	<u>سۇرى</u>
*** 秘		un a meren	32 B	象山一荃灣碼頭	一元四角	88K	照徑—何東樓	一元七角 	. '	富善一廣福 上水長沙湖	一无四角 五元八角	170 抄田火車站──華官(中) ●過獅子山隧道後往華富	七元 五元五角
141, 142	<b>区地路</b>	成人享費	32 <b>M</b>	象山藝芳地鐵站	一元五角	88M 80	類徑一九龍塘地鐵站 那種一龍塘〈月葉街)	元七角 二元三角	71 X 72	上水一長沙灣 大埔塘一深水埗碼頭	五元八角 三元七角	●過海氏陸遊後往奉富	三元七角
45.	沙咀碼頭一竹 <b>園邨</b>	二元	33 - 1	<b>荃灣碼頭</b> 一傑水埗碼頭	二元	<b>১</b> ৮	<ul><li></li></ul>	二元二月 二元		、大埔嶺一体小步時班 ●大埔道(北九龍裁判署)往徑:		●過香港仔險道後往華富	一光八角
	沙咀媽頭一門團聯 沙咀媽頭一秀茂坪(中)	二元三角	<b>33 A</b>	<b>荃灣碼頭─大角咀碼頭</b>	二元三角	89 A	●通報子紅經過夜低低低	二元三角		●権制履往大埔	一元七角	◆過香港仔隨道後往沙田	五元五角
		一九二件	#1.4	●美学往签灣碼頭 ***※粉※蘇茲(海環線)	二元 一 <b>元七角</b>	υν <b>Γ</b> ι	●過獅子山陸進後往間州角	二元	72 Å	大埔工業邨一大選	三无一角	●過海底隧道後往沙田	三元五角
_	沙咀馬頭一蘇屋	一元七角	34	荃灣西約荃藝盛(循環線) 海北—-英麗德頭	一元七角 一元七角	89 B	沙田園一間塘(雅麗道)	二元三角		●大埔工業邨一條街種	二元	●九龍塘(沙福道)往沙田	二元四角
	型	二元	34 B 34M	深井──荃灣磚頭 荃蘭西約至荃灣地鐵站(循環線)	一元七円 一元二角		●過編子山隧道後往沙田園	二元		●大国──樟街灘	二元	●沙田網纖纖晚間特別車	五元五角
-	图中一段沙灣	一无七角	34M 35	至爾西府主至阿耶爾斯(隋 <b>項林)</b> 石諡一蓋灣碼頭	一九一月 元四角	89 C	<b>恒安一觀塘(翠屛道)</b>	三元一角	72 B	大埔中心一大角叫碼頭	三无七角	182 沙田第一城一中環(港模碼集)	七元
	沙咀碼頭一達之路	一元七角	35 A	石隆一深水埗碼頭	二元		●大浦橋路/馬鞍山路往觀塘	二元六角		●過辯子山隧道後往大角阻	二元三角	●過獅子山陰遊後往中環	三元五角
東	頭邨澤安邨	一光七角	36	梨木樹一基灣碼頭	一元四角	••	●過獅子山隧道後往戰塘	二元三角		●樟樹雕往大埔	一元七角	●過梅底隨進後往中環 ●温椒医陰道後往外田	一无八角 二子五1
	龍城碼頭一白田	一元七角	36 A	梨木樹一深水埗碼頭	二元		●過麴子山際道後往恆安	二元三角	72K	大埔工集邨大埔火事站	一先七角	●過海底隧道後往沙田 ●九龍塘(沙驅道)往沙田	三元五1 二元四1
	沙灣一慈雲山(南)	一无九角	36 B	梨木樹佐教道碼頭	二元三角	9 <b>3 A</b>	資琳一觀塘碼頭	一元七角	72 X	大埔中心一大角咀碼頭	四元一角	601 秀茂坪(中)一金鍾地鐵站(東	1.1
• .	龍率站(北行循環線)	一元七角		●美孚往梨木街	一元	93 K	<b>資料一旺角火車站</b>	三先一角	73	彩團一大埔工業邨	二元六角	ANT MARKET ( IL ) ARTENDAM ( W.	(一元八角)
	•	一元七角	36M	梨木樹一莫芳地鐵站	一无四角		●秀茂坪(曉光街)往旺角	二元三角		●聯和越往大埔工業邸 ●大埔道/林錦路往大埔工業邸	ールー/A 二元	606 彩雲一柴尚(東)	三元五
	大仙一窓雲山  機腐頭一窓雲山(北)	一元二角 一元七角	37	<b>募盛</b> (中)——大角咀碼頭	二元	023.4	●賀琳道往賀琳 寶琳至藍田地鐵站(循環線)	一元七角		●大埔(寶鄉街)往彩園	二元		(一元八角)
	港碼頭一整製山(北)	二元	37M	<b>装典地撒站至葵盥(中)(循環線</b>	·	93M 05 K	<b>摩林一旺角火草站</b>	二元六角	73 A	彩園一圓洲角	四元六角		
	· (唐) [	一元七角	38	製盛(東)一觀塘(裕民物)	三元一角	95 K	●秀茂野道往旺角	二元三角		●大埔道/林錦路在圓洲角	二元六角	●分段收費	
	敦進碼頭一窓雲山(悪華街)	二元	200	●學架山花園往觀塘	二元三角		◆資珠遊往菜林	元七角		●推樹羅往彩園	∵≕元		
	雲山(北)一鑽石山地線站	一元四角	20 4	●蝴蝶谷交匯處往轉整 海横花園—美孚	一元 一元八 <b>角</b>	95M	職塘(雅麗迪)―翠林	一元七角	73K	上水一文錦渡(新屋御)	一元四角	<b>★過海匠隧道後之收費</b>	
<b>4</b> 大	·坑東—佐敦道陽頭	一光四角	39 A	<b>荃灣碼頭至荃戲花園(循環線)</b>	一元四角		9		73 X	富善— 証時國順	四元六角		
#	沙咀碍頭一彩虹"	一元七角	39M	<b>荃</b> 數花園—荃灣地鐵站	一兄二角	●分段	收費		74 A	太和一觀塘碼頭	四元一角		1 de 10 de 1
A. j	沙咀碼頭一九龍城(盛德街)	一元四角	. 40	茶崗碼頭一觀糖碼頭	三元一角!					●過糖子山際道後往戰塘	二元三角	冷氣豪華巴士	路線
C 4	<b>沙咀碼頭一慈雲山(南)</b>	二元		●美学往眼塘	二元三角	an and the				●樟樹龍往太和	一元七角	路線。起膛池點	成人事
D D	[關碼頭一德福花園	一元九角		●美孚往荃灣	二元		新界效區路線		74 K	三門仔一大埔火車站	一元七角		
	L龍車站一觀塘碼頭	二元	41	長青一九龍城隔頭	三元一角	DN 44	起花地址。	成人	74 X	大塊中心一觀塘區頭	四元一角 二元	A.L. 機場至尖沙咀(循環線)	<b>.</b>
	沙咀碼頭一美孚	一元七角		●美学往九龍城碼頭。	二元三	<u>-17 17</u>		= 7-0.7	770	大尾馬—大楠火車站 第第一九體城區頭	四元一角	A 2 機場一中環(港換碼頭)	<b>†</b> :
	○沙咀属頭—荔枝角(荔屬) ○	一元七角		●美华往長青	三元		#田一 <b>江海是以</b> ●川龍住 <b>五</b>	A. 18.		富存一九龍城區頭 上水一元朗(西)	二元六角	●離開機場後往中環	八、
• • •	『大仙一美学 ・舞性理解 - 美 <i>受</i>	二元	41 A	長安一深水埗碼頭	A A		●石崗性錦田			上水一光圀。		●過商底隧道後往中環 "	<b>.</b>
. '	.龍城碼頭-英孚 - 頭角—其沙灣	二元	41M	青衣邨一至种一个	7一元 4	52	电門市中心一長沙灣	四元一角		●元朗(西)———	一元七角	●週海医陸道後往機場	<b>^</b>
-	÷頭角─長沙灣 雙帽(月華街)─長沙灣〈甘泉街〉	—Æ 二元	42.	長門 旧诗	二元六角	7***	●背龍頭住長沙灣	二元六角	₹ 77K	IF BEREIT	三元一角	A 3 · 機場至銅鑼灣(循環線)	•
	2. 題(月華街)一大沙海(日永街)。 1. 龍城碼頭一麗閣	一元七角		● 美军往間接	二元三角		●荃灣往長沙灣	二元			二元六角	●離開機場後往網攤灣	
	C. 配账码 项── 整图 火沙咀码 项── 樂富	一元七角		●美年往長春	二二二元		,●整備(衆安街)往屯門	三元一角		• if a - Refer	二元三角	●銅鑼灣往機場	1
• .	I 劇陽頭朱富	一完七角	42 B	<b>梅欣至蓝嘴地</b> 。	一元七角 一元七角	100	●脊雕鎖往屯門	二元三角		●祥華一上水	1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	●過海底際道後往機場	
	<b>特富至竹園邨(淮環線)</b>	一元二角		- 通識──荃灣碼頭 - 本者欣──右舞	一元七円	62M	景ᇂ花園一藝芳地鐵站	三元七角		●上水一横台山	一定"生元	A 4 機場至旺角火車站(循環線)	# ************************************
	左教道碼頭一尖沙咀碼頭	一元七角	A CONTRACTOR	<b>多种种</b>	一元七角		・●荃灣往裝勞	二元		●元朗(西)一横台西	-7	90 彩虹一調景樹	
	左教道(廣東道)—黃埔花園	一元七角		<b>建</b> 康子 天 两咀 逐 頭	二元三角	***************************************	●基础(衆安街)往景楽花園	三元一角	78 K		一元	● 開景機一寶琳特別班 202 年長第二少約明 / 寛 )	二元二五元3
`	类沙组碼頭一坪石	二无		●美字往長康	二元	53	元朗(東)―証潤碼頭	四元一角		●聯和爐往沙頭角		208 廣播進一尖沙咀(東) 211 單竹花園至黄大仙地鐵站(楠原	
7	大角阻碼頭一彩鐵	一元七角	. 43D	. 長青一深水埗區頭	二无	ing and the second	●元朗(東)一青龍頭	三元一角		●孔韻往沙頸角	一元四角	211 單竹花園至黃大仙地鐵站「何界 238MI 海濱花園一菱磯地鐵站	
	<b>空教道碼頭一黃</b> 失仙	一元七角	43M	<b>麸芳地線站至長青(循環線)</b>	一元四角		● 电門(兆康苑)一脏臟碼順	三元一角	1	●孔韻往上水	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	238X 海濱花圖—中港碼頭	
: • · · · ·	九龍城碼頭—觀塘(翠屛道)	一元七角	44	青衣弘一旺角火車站	二元三角		◆青頂灣一些灣瑪頭 ◆	、 三元一角 二元三角		●聯和權住主水 (2000年)	<b>元四角</b>	●美学住中港碼頭	2
	竹鳳邨—秀茂坪(中)	二 <b>元</b>		●美孚往青衣	二元		● 电門(兆康苑)一脊龍頭 	二元三角	79K	上水一打數數	二元	●美学往海濱花園	
13,100	<b>建物码项+ 集合</b>	一元七角	47M	。青衣你一莫與地識站。	一元七角	A CONTRACTOR	●青龍頭一至跨碼頭。 ●青山灣一青龍頭	一元七角	. 91	彩虹清水灣		270 天平一太平	二元
	光龍車站一片関邨	一元七角	45	荔景(北)—九龍城碼頭	二元三角	E4	● 南川岡一南龍駅 元朗(西)上村(石崗)	二元		●井間街往清水灣 ●井間街往彩虹	<b>大型大型</b>	284 海漠花園一沙田市中心	二元
	中推碼頭一荔枝角(荔園)	一元七角	SOUTH AND ADDRESS OF THE PARTY		二元	54 57M	元明(四)"上门(石岡) 山景邨一訪景(南)	一九 三元七角	0114	●井禰街在彩虹 			四元
	陳永歩碼頭─黃埔花園 佐載道碼頭──彩虹	一无七角 一元七角	A COMPANY	置第一大角咀碼頭	一元八角	or Mi,	●装縄住務界	二元	03 21W	,玩口一彩虹地敞坞 西 <b>黄一彩虹</b>	<b>大型</b>	289   但安至十四鄉(循環線)	7
. :	佐敦道碼頭一彩虹 	二元七两	46 A		一元七角		● 整備(聚安街)往山景邨 ● 整備(聚安街)往山景邨	三元一角	01 05	四月一杉 <u>県</u> 西貫一黄石碼項	<b>外</b> 医五三角	●『鳥資沙住恒安	
•	缸磡碼頭—秀茂坪(上) 親塘隅頭—秀茂坪(中)	一元四角	48	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	三元一角	58M		<b>三元七角</b>	VT.	●大網仔往黃石碼頭		290 調景嶼一彩虹	
	親殖陽類一为戊泙(甲) 親塘陽頭一秀茂坪(上)	一元四四		● 通痴子山陰道後往朱鹭	二元		●装陶往装芳	二元		●大網仔住四貨	元四角	291 R 大均門一大坑墩	
	親相時以一方反平(上) 大角阻碼頭一秀茂坪(中)	二元三角		●瑪嘉烈醫院往荃灣	二元		<ul><li>查詢(衆安街)柱頂景</li></ul>	三元一角	99	西其一泥涌	一元七角	293 S 賀琳一旺角	
	大川県崎城一方皮坪(ヤ)	一元七角	48 A	<b>至两周</b> 项一集石	写 <b>完一角</b> 一子	58 X	<b>其景邨</b> 一旺角火車站	五元二角	<b>मर्</b> 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 -	●大陳住泥涌	一元二角	●費琳至裕民坊	
	啓泉一方次中(エ) 觀塘地鐵站至秀茂坪(中)(循環側	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	*	大埔道/徑口路往秦石	二元	59 A	在門稱頭一架水埗碼頭	如元六角		◆大煤住西萬	一元二角	●協和街至旺角	1
. i <u>-</u>	The second secon	一元四角		●瑪裏烈智楽往至灣	二元		●荃灣往徑水埗	二元				●旺角至協和街	ا. ا
<b>₹</b>	秀茂坪(中)——尖沙咀鸥頭	二元六角	80	美林 <b>,我被</b> 探 <b>想</b>	二元三角		●長沙灣住屯門	四元一角	•9	段收費		●物華街至實琳	
•	为及冲(中)——头沙虫鸣项 油塘(高超道)——中港磷頭	二元三角	no se	· 通過子供達進後其 <b>時代</b>	一元七角	•	● 監備(衆安街)往屯門	三无一角			,	●分段收費	
	油塘(高超道)一觀塘(裕民坊)	一元四角	80 K 80 M		二元	59M	电門碼頭一整網地鐵站。	三元一例		The second second	, 44		
	油塘一牛頭角	一元七角	QV(VI	未堂一佐敦道陽頭	antin,	<b>P</b> .	●整備往整備地鐵站	元		海底隧道路	称		
	<b>圆塘(裕民坊)一體魚門〈三家邨</b> 原		•	◆大埔道/徑口路往禾堂	元	30×	<b>亚門馬頭一旺角火車站</b>	*************************************	, <b>) 3</b>	線起能地點	成人車費	馬場路線	•
		一元四角	81 C	罐安一尖沙咀 (東)	三元年		(南) 十十十十	T	- 12 W				
4 X	抽塘(高超道)一佐敦道碼頭	二元六角		●大浦橋路/馬鞍山路往失沙咀	二元六角		<b>在</b> 属性是沙蒙	三元一角	ימן.	<b>閬塘(裕民坊)─堅尼地城</b>	三元五角	路 線 起影地點	成人
5	整田(北)一紅磡碼頭	二元	•	.◆過獅子山陰道後往尖沙咀	二元三角	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	● 監論(宋安衡)往友愛 ・*(1885年) (宋安衡) (中華) (東京 1885年) (東安衡) (東安衡) (東京 1885年) (東安衡) (東安) (東安) (東安) (東安) (東安) (東安) (東安) (東安	三元一用三元一角	201		(一元八角)女		
	駐田(北)一慈雲山(北)	二元		●過類子山陸進後往繼安	二元三角	вом	The state of the s	二元一円二元	102	· 英华一管箕牌	三元五角	101R 跑馬地至觀塘(裕民坊)	大元 /宝子克
	整田〈北〉一観塘碼頭	· = m + ·	81 K	新田園龍禾苑	一无七角	40.5	● 監備往蓋隣地議站	— <i>1</i> 0		. Seil. Linding			(三元四)
5B		一元四角				. en∨	· 有有种类性的 企	五帝一色		26 T 11 24-74	(一元八角)會	그 그 그 그 그 그 그 그 그 그 그 그 그 그 그 그 그 그 그	
5B	· 鼓田(南)室観塘(裕民坊)(加)	環線)	81M	4 新田園一九龍塘地鐵站	一无七角	60 X		五元二角五元八角	103		三元八円/青	102R 跑馬地至美华	
5B	· 鼓田(南)室観塘(裕民坊)( <b>加</b> )	環線) 一元二角	81M 82K	<b>美林一火炭火草站</b>	一无七角 一元八角	61 X	《四門市中心一九龍城縣頭	五元八角	103				(三元三)
5B 5C 5X	* 鼓田(南)室観塘(裕民坊)(類)   鼓田(北)	環線) 一元二角 二元六角	. • •	<b>美林一火炭火草站</b>	一无七角 一元八角 二元二角	61 X 62 X	(   位門市中心九龍城碼頭 (   也門市中心鯉魚門		103 104		三元五角 (一元八角)★ 三元五角	848 沙田馬場一新灣時期	(三无三) 十
5B 5C 5X	鼓田(南)室側塘(裕民坊)(類) 藍田(北)—失沙組(横口道) 藍田(北)—大角咀属類	環線) 一元二角 二元六角 二元六角	82 K	《 美林一火炭火草站 4	一无七角 一元八角 二元二角 二元二	61 X 62 X	(	五元八角 六元二周	103	<b>竹園邨一簡飛路</b>	三元五角 (一元八角)★ 三元五角 (一元八角)★	848 沙田馬場一 <b>新灣時</b> 類 872 沙田馬場至大埔中心	(三无三
5B 5C 5X	* 鼓田(南)室観塘(裕民坊)(類)   鼓田(北)	環線) 一元二角 二元六角 二元三角 環線)	82 K 82 M	《 美林一火炭火車站 4 廣源一九龍塘地鐵站 ●圓洲角往九龍塘 ●過舞子山陸道後往廣源	一元七角 一元八角 二元二角 二元二 二元	61 X 62 X 64 P	应門市中心一九龍城碼頭 ( 屯門市中心一鰮魚門 ( 元朝(四)一大埔火車站 ●元朗(西)一上村町	五元八角 六元二角 二元一角	103 104 105	<b>竹園邨一舗飛路</b> 白田一堅尼地城	三元五角 (一元八角)★ 三元五角 (一元八角)★ 三元五角	848 沙田馬場一新灣時期 872 沙田馬場至大埔中心 887 沙田馬場一大角咀碼頭	(三无三) 十
5B 5C 5X	鼓田(南)室側塘(裕民坊)(類) 鼓田(北)一尖沙岨(横口道) 鼓田(北)一大角咀碼類 觀磨地鐵站至藍田(康華苑)(循	環線) 一元二角 二元六角 二元六角 二元三角 環線) 一元二角	82 K 82 M 82 X	<ul><li>美林一火炭火車站</li><li>// 廣源一九龍塘地鐵站</li><li>●園洲角往九龍塘</li><li>●過舞子山陰道後往廣源</li><li>// 沙田第一城一九龍塘地鐵站</li></ul>	一元七角 一元八角 二元二角 二元二 二元 二元一角	61 X 62 X 64 K	位門市中心一九龍城碼頭 (中門市中心一鯉魚門 元朝(四)一大埔火車站 ●元朝(西)一上村町 ●上村甫一大埔火車站	五元八角 六元二角 三元一角 二元	104	竹園邨	三元五角 (一元八角)★ 三元五角 (一元八角)★ 三元五角 (一元八角)★	848 沙田馬場一新灣時期 872 沙田馬場至大埔中心 887 沙田馬場一大角咀碼頭 888 沙田馬場一沙田火車站	(三无三f 十 四元
5B 5C 5X	數田(南)室園塘(裕民坊)(類) 數田(北)一失沙姐(禪口道) 數田(北)一大角咀屬類 觀塘地鐵站至點田(康華苑)(循 愛民一觀塘(月華街)	環線) 一元二角 二元六角 二元三角 環線)	82 K 82 M 82 X 83 K	<ul> <li>美林一火炭火車站</li> <li>/ 廣源一九龍塘地域站</li> <li>●園洲角往九龍塘</li> <li>●過舞子山陸道後往廣源</li> <li>/ 沙田第一城一九龍塘地域站</li> <li>★泥頭至沙田市中心〈横環線〉</li> </ul>	一元七八 一元二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二	61 X 62 X 64 K	应門市中心一九龍城區頭 ( 屯門市中心一鰮魚門 元朝(四)一大埔大車站 ●元朝(西)一上村町 ●上村甫一大埔火車站	五元八角 六元二角 二元一角 二元一 二元 二元 二元	104	竹園邨一簡稱路 白田一堅尼地域 荔枝角(荔園)一四種	三元五角 (一元八角)★ 三元五角 (一元八角)★ 三元五角 (一元八角)★ 三元五角	848 沙田馬場一新灣區類 872 沙田馬場至大埔中心 887 沙田馬場一大角咀碼頭 888 沙田馬場一沙田火車站 889 沙田馬場一製塘陽頭	(三无三f) 十 四元
5B 5C 5X 6 16M	鼓田(南)室側塘(裕民坊)(類) 藍田(北)一失沙组(横口道) 藍田(北)一大角咀属類 観磨地鐵站至藍田(康華苑)(循 愛民一觀塘(月華街)	環線) 一元二角 二元六角 二元六角 二元六二角 二元二元 一元二元 一元二元 一元二二元 二元元	82 K 82 M 82 X	<ul> <li>美林一火炭火車站</li> <li>/ 廣源一九龍塘地域站</li> <li>●週洲角往九龍塘</li> <li>●過舞子山陸道後往廣源</li> <li>/ 沙田第一城一九龍塘地域站</li> <li>★泥頭至沙田市中心(横環線)</li> <li>/ 富安花園一樂書</li> </ul>	一元七八年 一元二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二	61 X 62 X 64 F 65 F	位門市中心一九龍城碼頭 ( 屯門市中心一鯉魚門 元朝(四)一大埔火車站 ●元朝(西)一上村明 ●上村甫一大埔火車站 上村一大埔火車站	五元八角 六元二角 二元一角 二元一 二元 二元 二元	104 105 106	竹園邨一開飛路 白田一堅尼地城 荔枝角(荔園)一四週 黄大仙一柴崎(東)	三元五角 (一元八角) (一元八角) (一元八角) (一元八角) (一元八角) (一元八角) (一元八角)	848 沙田馬場一新灣時期 872 沙田馬場至大埔中心 887 沙田馬場一大角咀碼頭 888 沙田馬場一沙田火車站	(三无三f) 十 四元
5B 5C 5X 16 16M 17	鼓田(南)室側塘(裕民坊)(加) 鼓田(北)一尖沙组(横口道) 鼓田(北)一大角咀碼類 観磨地域站至監田(康華苑)(循 愛民一觀塘(月華街) 愛民一藝等 製糖(月華街)至功樂道(循環線	環線 一元二角 二元六三 二六二元 二二六三 二二二二 一元 一元二二二二 一元 一元二二二二 一元 一元二二二二二 一元	82 K 82 M 82 X 83 K 84 M	<ul> <li>美林一火炭火車站</li> <li>// 廣源一九龍塘地域站</li> <li>●園洲角往九龍塘</li> <li>●過舞子山陰道後往廣源</li> <li>// 沙田第一城一九龍塘地鐵站</li> <li>// 黃泥頭至沙田市中心〈伽珊線〉</li> <li>// 富安花園一樂高</li> <li>●大浦橋路/馬鞍山路往梁宮</li> </ul>	一元八二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二	61 X 62 X 64 K 65 K	应門市中心一九龍城區頭 心門市中心一個魚門 元朝(四)一大埔火車站 ●元朝(西)一上村耶 ●上村第一大埔火車站 上村一大埔火車站 上村一大埔火車站 大東一大角咀區頭 ●監講住大角咀	五元八角 六元二角 二元一角 二元一元 二元元 一元七	104 105	竹園邨一舗飛路 白田一堅尼地域 荔枝角(荔園)一四週 黄大仙一柴崎(東) 啓集一香港仔	三元五角 (一元八角) (一元八角) 三元八角) (一元八角) 三八角) 三八角) 三八角) (一元八角) (一元八角) (一元八角) (一元八角) (四元八角)	848 沙田馬場一新灣時期 872 沙田馬場至大埔中心 887 沙田馬場一大角咀碼頭 888 沙田馬場一沙田火車站 889 沙田馬場一製塘陽頭 891 沙田馬場一東城碼頭	(三无三角 十 四元
5B 5C 5X 6 6M 7 8	鼓田(南)室側塘(裕民坊)(類) 鼓田(北)一尖沙组(横口道) 鼓田(北)一大角咀碼類 競用地域站至點田(康華苑)(循 愛民一觀塘(月華街) 愛民一藝等 製塘(月華街)至功樂道(循環線 彩鶴一九龍車站	環線) 一元二六 二二六 二二六 二二六 二二六 二二二 一一元 一一元 一一元	82 K 82 M 82 X 83 K	<ul> <li>美林一火炭火車站</li> <li>/ 廣源一九龍塘地鐵站</li> <li>●週洲角往九龍塘</li> <li>●過舞子山陰道後往廣源</li> <li>/ 沙田第一城一九龍塘地鐵站</li> <li>/ 黃泥頭至沙田市中心〈橫礴線〉</li> <li>/ 富安花園一樂高</li> <li>●大浦橋路/馬鞍山路往梁宮</li> <li>/ 演员花園一九龍塘地鐵站</li> </ul>	一元 一元 二二 二二 二二 二二 二二 二二 二二 二二 二二 二二 二二 二二 二二	61 X 62 X 64 K 65 F	应門市中心一九龍城區頭 也門市中心一組魚門 元朝(四)一大埔火車站 ●元朝(西)一上村耶 ●上村第一大埔火車站 上村一大埔火車站 上村一大埔水車站 上村一大埔路往大埔火車站 大興一大角咀碼頭 ●長沙灣(大南西街)往大鍋	五六二二二二二十四二四八二二二二二二二十二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二	104 105 106	竹園邨一舗飛路 白田一堅尼地域 蒸枝的(荔園)一四週 黄大仙一柴灣(東) 啓集一番港仔 ●過海底隧道後住香港仔	三元角(一元三八元) 一元三八元(一元三八元) 一元三八元(一元三八元) 一元三八元(一元八元) 一元二八元(一元八元) 一元八元(一元八元) 一元二八元(一元八元)	848 沙田馬場一新灣區類 872 沙田馬場至大埔中心 887 沙田馬場一大角咀碼頭 888 沙田馬場一沙田火車站 889 沙田馬場一製塘陽頭	(三无三f 十 四元
5B 5C 5X 6 6M 7 8	鼓田(南)至閩塘(裕民坊)(閒) 鼓田(北)一尖沙组(横口道) 鼓田(北)一大角咀属颈 熨用地域站至털田(康華苑)(循 爱民一颗塘(月華街) 爱民一类字 製塘(月華街)至功樂道(陳縣 彩鋼一九龍車站 彩紅地域站至彩雲 (頒環線)	環線 一元二角 二元六三 二六二元 二二六三 二二二二 一元 一元二二二二 一元 一元二二二二 一元 一元二二二二二 一元	82 K 82 M 82 X 83 K 84 M	<ul> <li>美林一火炭火車站</li> <li>指源一九龍塘地鐵站</li> <li>●過舞子山陸遠後往廣源</li> <li>&gt; 沙田第一城一九龍塘地鐵站</li> <li>大河區一樂高</li> <li>●大浦橋路/馬鞍山路往梁高</li> <li>大流橋路/馬鞍山路往梁高</li> <li>大城(山尾街)一九龍城碼頭</li> </ul>	一元二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二	61 X 62 X 64 K 65 F	应門市中心一九龍城區頭 心門市中心一個魚門 元朝(四)一大埔火車站 ●元朝(西)一上村耶 ●上村第一大埔火車站 上村一大埔火車站 上村一大埔火車站 大東一大角咀區頭 ●監講住大角咀	五六三一一四二四四元元元元二二二二二七六三一四三角角角元元元二二十六三一一元元元元元元元元元元元元元元元元元元元元元元元元元元元元元元元元元元元	104 105 106	付園邨一開飛路 白田一堅尼地域 荔枝角(荔園)一四週 黄大仙一柴崎(東) 啓集一番港仔 ●過海底陸道後住香港仔 ●過香港仔路道後住香港仔	三元 (一元 三八	848 沙田馬場一新灣區類 872 沙田馬場至大埔中心 887 沙田馬場一大角咀碼頭 888 沙田馬場一沙田火車站 889 沙田馬場一製塘岡頭 891 沙田馬場一九龍城碼頭	(三无三) 十 四元 十
5B 5C 5X 6 6M 7 8 9A	鼓田(南)室側塘(裕民坊)(類) 鼓田(北)一尖沙组(模口道) 鼓田(北)一尖沙组(模型 鼓田(北)一大角组属(類型	環線 一元元元 二二 二二 二二二二二二十二 一一二 一一二二二二十二 一一二二二二十二 一一二二十二 一一二十二 一一一一一一一一	82 K 82 M 82 X 83 K 84 M 84 X	<ul> <li>美林一火炭火車站</li> <li>《 資源一九龍塘地域站</li> <li>● 過舞子山陰道後往廣源</li> <li>※ 沙田鄉一城一九龍塘地域站</li> <li>※ 英次花園一樂高</li> <li>● 大清橋路/馬鞍山路往梁高</li> <li>※ 大清橋路/馬鞍山路往梁高</li> <li>※ 大清橋路/馬鞍山路往梁高</li> <li>※ 大清橋路/馬鞍山路往梁高</li> <li>※ 大流橋路/馬鞍山路往梁高</li> <li>※ 大流橋路/馬</li> <li>※ 大流橋路/田</li> <li>※ 大流橋</li> <li>※ 大流橋田</li> <li>※ 大流橋</li> <li>※ 大流橋田</li> <li>※</li></ul>	一元二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二	61 X 62 X 64 K 65 K	应門市中心一起無門 心門市中心一起無門 心門市中心一起無門 一大網(四)一大相大車站 ●元則(西)一上村町 ●上村市大埔大車站 上村一大埔水車站 上村一大場上村本 上村一大場路在大埔水車站 大興一大角咀頭 ●長沙崎、東安街)在大鍋 ●製鋼(東安街)在大鍋 大鍋一茶鍋地鐵站	五六三一一四二四三三元元元二二二二二七六三一四三二二二十二二十二二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十	104 105 106	付聞邨一開飛路 白田一堅尼地域	三八三八三八三八三八三八三八三八三八三八三八三八三八三八三八三八三八三八三八	848 沙田馬場一新灣區類 872 沙田馬場至大埔中心 887 沙田馬場一大角咀碼頭 888 沙田馬場一沙田火車站 889 沙田馬場一製塘岡頭 891 沙田馬場一九龍城碼頭	(三无三) 十 四元 十
5B 5C 5X 6 6M 7 8 9A 11 11M 23 23M	就田(南)室側塘(裕民坊)(類) 藍田(北)一尖沙組(瀬口道) 藍田(北)一尖沙組(瀬瓜 藍田(北)一大角組(原華苑) 愛民一大路里(日本) 愛民一天路里(日本) 愛民一天路里(日本) 愛民一天路里(日本) 愛民一大路里(日本) 愛民一大路里(日本) 一大路里(日本)	環線 一元元元 演練 一元元元 一元二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十	82 K 82 M 82 X 83 K 84 M	<ul> <li>美林一火炭火車站</li> <li>★ 大腿 地域 站</li> <li>● 圆洲角往九龍塘</li> <li>● 過鄉子山陰道後往廣源</li> <li>沙田鄉一城一九龍塘</li> <li>★ 大湖 中心 〈横横峰〉〉</li> <li>★ 大湖 中心 〈横横峰〉〉</li> <li>★ 大湖 中心 〈横横峰〉〉</li> <li>★ 大湖 中心 《横峰》</li> <li>★ 大湖 中心 上海 地域 域 水火炭 (山尾街) 一九龍城 碼頭</li> <li>● 過鄉子山陰道 後往火炭</li> <li>A 圓洲角一九龍城 區頭</li> </ul>	一元二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二	61 X 62 X 64 K 65 F	应門市中心一塊原門 也門市中心一鯉魚門 元朝(四)一大埔大車站 ●元制(四)一大埔大車站 ●元制(四)一大埔大車站 上村一大埔上村本 上村一大埔上大車站 上村一大場路在大埔大車站 大興一大路路在大埔大車站 大興一大路路面面面面面面面面面面面面面面面面面面面面面面面面面面面面面面面面面面	五六三一一四二四三三元八二一二二二七六三一四三二二二十二二十二二十二二十二二十二二二十二二十二二十二二十二十二十二十二十二	104 105 106	竹園邨一開飛路 白田一堅尼地域 荔枝 的 一 四 閱	三人三人三人三人三人三人三人三人三人三人三人三人三人三人四三一一三人三人四三一二二一二一二一二一二一二一二一三一二一二一二一二一二二二二二二二二二二	848 沙田馬場一製灣區與 872 沙田馬場至大埔中心 887 沙田馬場一大角咀碼頭 888 沙田馬場一製塘陽頭 889 沙田馬場一製塘陽頭 891 沙田馬場一九瓢城碼頭 ★過海蘇隧道長之教養	(三无三)十四元
5B 5C 5X 6 6M 7 8 9A 11 13 23M 24K	鼓田(南)室側塘(裕民坊)(類) 鼓田(北)一尖沙组(模口道) 鼓田(北)一尖沙组(模型 鼓田(北)一大角组属(類型	環 が 一二二) 一二二十二二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十	82 K 82 M 82 X 83 K 84 M 84 X	<ul> <li>美林一火炭火車站</li> <li>指線一九龍塘地域</li> <li>●過舞子山陸道後往廣源</li> <li>&gt;沙田鄉一城一九龍塘地域</li> <li>「大湖市中心(横端)</li> <li>「大湖市中山陸道域社園州内)</li> <li>「大湖市中山陸道域社園州内)</li> </ul>	一元二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二	61 X 62 X 64 K 65 K 66 K	应門市中心一組無門 也門市中心一組無門 元明(本) 一大城外 ●元明(本) 一大城外 ●上村一大城外 上村一大城外 上村一大城路 上村一大城路 上村一大城路 上村一大城路 上村一大城路 大城路 大城路 大城路 一大城 一大城路 一大城路 一大城路 一大城路 一大城路 一大城路 一大城路 一大城路 一大城路 一大城路 一大城 一大城 一大城 一大城 一大城 一大城 一大城 一大城	五六三 一四二四三三 五元元元二二二二二十六三一一二元元元元元元元元元元元元元元元元元元元元元元元元元元元元元元元元元元元	104 105 106	竹園邨一簡飛路 白田一堅尼地域 荔枝的(	三人三人三人三人二人 一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一	848 沙田馬場一新灣區類 872 沙田馬場至大埔中心 887 沙田馬場一大角咀碼頭 888 沙田馬場一沙田火車站 889 沙田馬場一製塘岡頭 891 沙田馬場一九龍城碼頭	(三无三)
5 B 5 C 5 X 6 M 7 B 9 A 1 M 1 M 2 3 M 2 4 X	監田(南)室園塘(裕民坊)(類) 監田(北)一尖沙鼠(瀬口道) 監田(北)一尖沙鼠(瀬瓜 ) 一尖沙鼠(河瓜 ) 一尖沙鼠(河瓜 ) 一尖沙鼠(河瓜 ) 一尖。 (河瓜 ) 一头。 (河瓜 ) 一、 (河瓜 ) (河瓜 ) 一、 (河瓜 ) (河瓜 ) (河瓜	環 が が が が が が が が が が が が が	82 K 82 M 82 X 83 K 84 M 84 X 85 /	<ul> <li>美林一火炭火車站</li> <li>イ 資源一九龍塘地域</li> <li>●過海子山陸道後往廣源</li> <li>村 海子山陸道後往廣源</li> <li>村 海子山陸道後往廣源</li> <li>村 海上山陸道後往廣源</li> <li>村 海上山路市中心(横横)</li> <li>本 大 清 ( ) 本</li></ul>	一一二 二一二 二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二	61 X 62 X 64 R 65 F 66 A	位門市中心一塊無門 中心一塊無門 中心一塊無門 中一大畑魚 ( ) 一大川東站 一大川東山川東山川東山川東山川東山川東山川大東山川大東山川大東山川大東山川大東山川	五六三 一四二四三三 五三元元元二二二二七六三一一一二二七十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二	104 105 106 107	竹園邨一簡飛路 白田一堅尼地域 一数版 一四題 一数版 一四題 一数版 一面題 一数 一本	三大三人二人 一一一一一一一一三大四三一三一一一一一一一一一一一一一一一一一三十二十二十二二十二二十二二十二二十二二十二二十二十二十二十	848 沙田馬場一至灣區與 872 沙田馬場至大埔中心 887 沙田馬場一大角咀碼頭 888 沙田馬場一沙田火車站 889 沙田馬場一製塘岡頭 891 沙田馬場一九龍城碼頭 ★過海蘇隧道後之秋費  本子別路移	(三无三十四元)
5B 5C 5X 6 6M 7 8 9A 11M 23M 24 X 26	鼓田(南)至閩塘(裕民坊)(類) 鼓田(北)—尖沙组(瀬口道) 鼓田(北)—尖沙组(河域) 数田(北)—尖沙角(域) 数田(地域) 数田(地域) 数田(大) 和田(大) 和田(大) 和田(大) 和田(大) 和田(大)	環 一二二) 一 一一一一一一二二 一二二) 一 一一一一一一二二 一二六三 二二二七二四七七六一 一二六三 二二七二四七七六一	82 K 82 M 82 X 83 K 84 M 84 X 85 /	<ul> <li>・ 大川 大川</li></ul>	用角角无元之。 一二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二	61 X 62 X 64 R 65 I 66 A 67	但門市中心一個問題 中心一個無門 中心一個無門 中心一大個無門 一一大學 一一大學 一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一	五六三 一四二四三三 五三元元元二二二二七六三一一二二二七二二十二二十二二十二二十二二十二二十二二十二十二十二十二十二十二十二	104 105 106	竹園邨一滿飛路 白田一堅尼地城 一路間 一路間 一路間 一路間 一路間 一路間 一路間 一路間 一路間 一路間	与女的女的女的女的女的女的女的女的女的女的女的女的女的女的女的女的女的女的女的	848 沙田馬場一至灣時期 872 沙田馬場至大埔中心 887 沙田馬場一大角咀碼頭 888 沙田馬場一沙田火車站 889 沙田馬場一親塘岡頭 891 沙田馬場一九瓢城碼頭 大過布蘇隧道及之收費  ***  **  **  **  **  **  **  **  **	(三无三十四) 四方
5 B 5 C 5 X 6 6 M 7 B 9 A 1 M 1 3 M 24 X 26	數田(南)至國埔(裕民坊) (南)至國埔(神民坊) 數田(北)一尖沙鱼、河域、河域、河域、河域、河域、河域、河域、河域、河域、河域、河域、河域、河域、	環 ・ ・ ・ ・ ・ ・ ・ ・ ・ ・ ・ ・ ・	82 K 82 M 82 X 83 K 84 M 85 A 85 A	<ul> <li>・ 大川 大川</li></ul>	一一二 二一二 二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二	61 X 62 X 64 K 65 K 66 K 67 K	但門市中心一個無門 中心一個無門 中心一個無門 中心一個無所 中心一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一	五六三 一四二四三三 五三 二元元元二二二二七六三一一二二二七二二二十二二十二二十二二十二二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十	104 105 106 107	竹園邨一篇飛路 白田一堅尼城 荔枝類 ( ) 一四 一面 ( ) 一四 一面 ( ) 一面 ( ) —面	百分	848 沙田馬場一製牌頭 872 沙田馬場至大埔中心 887 沙田馬場一大角咀碼頭 888 沙田馬場一被鳴頭 889 沙田馬場一親塘岡頭 891 沙田馬場一九親城碼頭 大過海底隧道後之敬養 ************************************	(三无三十四) 四方
5 B 5 C 5 X 6 6 M 7 B 9 A 1 M 23 M 24 X 26 M	數田(南) 數田(南) 數田(中) 數田(中) 數田(中) 數田(中) 數田(中) 數田(中) 數田(中) 數田(中) 數田(中) 數田(中) 數田(中) 數田(中) 數田(中) 數田(中) 數四十十十十十十十十十十十十十十十十十十十十十十十十十十十十十十十十十十十十	環体 一環体 一一一一一一一二二) 一一一一一一一一一二二) 一一二二) 一一二二) 一一二六三 二二二二十二四七七六一 七七十二二十二二十二二十二二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十	82 K 82 M 82 X 83 K 84 M 85 A 85 A	<ul> <li>・ 大水一大門 が が が が が が が が が が が が が が が が が が が</li></ul>	一一二 二一二 二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二	61 X 62 X 64 R 65 R 66 R 67 R	世門市市四十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十	五六三 一四二四三三 五三 三五元二二二二二十六三一一二二二十二二二二十二二十二二十二二十二十二二十二十二十二十二十二十二十二十	104 105 106 107	竹園邨一滿飛路 白田一堅尼城 一類 一類 一類 一面	海女角女角女角女角角角角角角女角女角女角女角女角女角女角女角角角角角角角角角角	848 沙田馬場一装灣時期 872 沙田馬場至大埔中心 887 沙田馬場一大角咀碼頭 888 沙田馬場一沙田火車站 889 沙田馬場一親塘陽頭 891 沙田馬場一九龍城碼頭  ★過海蘇隧道後之教養  本過海蘇隧道後之教養  本場海蘇隆道後之教養  本等 「中方)以名称  本等 「中方)は、中方 「中方」は、中方 「中方 「中方」は、中方 「中方 「中方」は、中方 「中方 「中方」は、中方 「中方 「中方」は、中方 「中方 「中方 「中方 「中方 「中方 「中方 「中方 「中方 「中方 「	(三无三十 四分 一 )
5 B 5 C 5 X 6 6 M 7 B 9 A 11 M 23 M 24 X 26 M 27 K	數田(南)室間(格民坊)(類) 數田(中央沙學園園)( 數田(中央沙學園園)( 數田(中央沙學園園)( 數田(中央)) 數田(中央) 數田(中央) 數田(中央) 數田(中央) 數田(中央) 數田(中央) 數田(中央) 數田(中央) 數田(中央) 數學學學學與學園。 數學學學學與學園。 數學學學學與學學學學與學學學學學學學學學學學學學學學學學學學學學學學學學學學	環体 環 一一一一一一一二二) 一一一一一一一一一一一一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一	82 K 82 M 83 K 84 M 84 M 85 M 85 M	<ul> <li>美林一火東站</li> <li>「大阪湖上、大阪湖上、大阪湖川、大阪湖川、大阪湖川、大阪湖川、大阪湖川、大阪湖川、大阪湖川、大阪湖川</li></ul>	用角角无元之。 二一二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二	61 X 62 X 64 R 65 R 66 R 67 R 68 R	应門市中心一九龍城區 中心一一九龍城區 中心一一九龍城區 中心一一大小龍城區 一一大小龍城區 一一大小龍城區 一一大小龍城區 一一大小龍城區 一一大小龍城區 一一大小龍城區 一一大小龍城區 一一大小龍城區 一一大小龍 一一大小龍 一一大小 一一大小 一一大小 一一大小 一一大小 一一大小 一一大小 一一大小 一一大小 一一大小 一一大小 一一大小 一一大 一一大	五六三 一四二四三三 五三 三五元二二二二二十六三一一二二二十二二二二十二二十二二十二二十二十二二十二十二十二十二十二十二十二十	104 105 106 107	行聞 中國 一個	海女角女角女角女角的角角角有女角女角女角女角女角女角的四五人五人五人五人五人五人五人五人五人五人五人五人五人五人五人五人五人五人五人	848 沙田馬場一製灣時期 872 沙田馬場至大埔中心 887 沙田馬場一大角咀碼頭 888 沙田馬場一沙田火車站 889 沙田馬場一親塘岡頭 891 沙田馬場一九龍城碼頭  * 過海蘇陸道後之教養  * 特別路線	(三) (三) (三) (二) (二) (二) (二) (二) (二) (二) (二) (二) (二
5 B 5 C 5 X 6 6 M 7 B 9 A 21 M 23 E3 M 24 X 26 E2 6 M 27 K 28	數田(南) 一大學問題(格) 一大學問題(在) 一大學的學問。 一大學的學問。 一大學的學問。 一大學的學問。 一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一	環体 一環 一一一一一一二二) 一十二二) 一一一一一一一一一二二) 一十二二) 一一二二) 一一二二) 一一二二) 一一二二) 一一二二) 一十二二) 一十二二二) 一十二二二二) 一十二二二) 一十二二二) 一十二二二) 一十二二二	82 K 82 M 83 K 84 M 84 M 85 M 85 M 85 M	<ul> <li>美林一火東站</li> <li>「大瀬川・大阪 中央 中央</li></ul>	一一二 二一二 二二 二 三二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二	61 X 62 X 64 I 66 66 67 68	应門市中心一九個所用的一九個所有的一个人。  「中心」)一个人。  「中心」)  「中心」)  「中心」)  「中心」  「中心	五六三 一四二四三三 五三 三五五元二二二二二十六三一一二二二十二二八元元 元元 元元二二二十二十二八五元元元元元元元元元元元元元元元元元元元元元元元元元元元元元	104 105 108 107	竹剛和一篇程路 白田一堅尼地城 一類 一型 是	海女角女角女角女角鱼角角角角角角鱼鱼鱼鱼鱼鱼鱼鱼鱼鱼鱼鱼鱼鱼鱼鱼鱼鱼鱼鱼鱼鱼鱼	848 沙田馬場一装灣時期 872 沙田馬場至大埔中心 887 沙田馬場一大角咀碼頭 888 沙田馬場一沙田火車站 889 沙田馬場一親塘陽頭 891 沙田馬場一九龍城碼頭  ★過海蘇隧道後之教養  本過海蘇隧道後之教養  本場海蘇隆道後之教養  本等 「中方)以名称  本等 「中方)は、中方 「中方」は、中方 「中方 「中方」は、中方 「中方 「中方」は、中方 「中方 「中方」は、中方 「中方 「中方」は、中方 「中方 「中方 「中方 「中方 「中方 「中方 「中方 「中方 「中方 「	(三元三十 )
5 B 5 C 5 X 6 6 M 7 B 9 A 1 M 23 M 24 X 26 M 27 K 28 A 28 A	數田(南)室間(格民坊)(類) 數田(中央沙學園園)( 數田(中央沙學園園)( 數田(中央沙學園園)( 數田(中央)) 數田(中央) 數田(中央) 數田(中央) 數田(中央) 數田(中央) 數田(中央) 數田(中央) 數田(中央) 數田(中央) 數學學學學與學園。 數學學學學與學園。 數學學學學與學學學學與學學學學學學學學學學學學學學學學學學學學學學學學學學學	環体 環 一一一一一一一二二) 一一一一一一一一一一一一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一	82 K 82 M 83 K 84 M 84 M 85 M 85 M 85 M	<ul> <li>美林一火東站</li> <li>「大阪湖上、大阪湖上、大阪湖川、大阪湖川、大阪湖川、大阪湖川、大阪湖川、大阪湖川、大阪湖川、大阪湖川</li></ul>	一一二 二一二 二二 二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二	61 X 62 X 64 K 66 K 66 K 67 K 68 K	应門市市(明和大學) ( ) 中中中山 ( ) 中中中山 ( ) 中中山 ( ) 中中山 ( ) 中,大	五六三 一四二四三三 五三 三五五四元元元 二二二七六三一一二二十七二一二八六元元元元元元元元元元元元元元元元元元元元元元元元元元元元元元元元元元元	104 105 108 107	竹剛和一篇程路 白田一堅尼地城 一類 一型 是	为为为为为为为为为为为为为为为为为为为为为为为为为为为为为为为为为为为为为	848 沙田馬場一製牌頭 872 沙田馬場至大埔中心 887 沙田馬場一大角咀碼頭 888 沙田馬場一沙田城區頭 891 沙田馬場一九龍城區頭 ★過海底隧道後之牧費  「十字)」 「「「大字」 「大字」 「大字」 「大字」 「大字」 「大字」 「大字」 「	(三元二十 )
5 B 5 C 5 X 5 M 5 M 5 M 5 M 5 M 5 M 5 M 5 M	數田(南) 一大學問題(格) 一大學問題(在) 一大學的學問。 一大學的學問。 一大學的學問。 一大學的學問。 一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一	環体 一環 一一一一一一二二) 一十二二) 一一一一一一一一一二二) 一十二二) 一一二二) 一一二二) 一一二二) 一一二二) 一一二二) 一十二二) 一十二二二) 一十二二二二) 一十二二二) 一十二二二) 一十二二二) 一十二二二	82 K 82 M 83 K 84 M 84 M 85 M 85 M 85 M	<ul> <li>★ 大</li></ul>	一一二 二一二 二二 二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二	61 X 62 X 64 K 65 K 66 K 67 K 68 K	但門市中心一九個原門 中心一九個原門 中心一九個原門 中心一九個原門 中心一九個原門 中心一大一大 中 所	五六三二十四二四三三五三三五五四二元元元二二二二七六三一一二二二七二一二二七二十二十二八六三角角角元元元元的角角角元元元元元元元元元元元元元元元元元元元元元元元元元元元	104 105 108 107	竹園邨一隔积路 白田一堅 就	为为为为为为为为为为为为为为为为为为为为为为为为为为为为为为为为为为为为为	848 沙田馬場一製牌頭 872 沙田馬場至大埔中心 887 沙田馬場一大角咀碼頭 888 沙田馬場一沙田城區頭 891 沙田馬場一九龍城區頭 ※過海蘇隧道後之敬養  「本子写)配名  「本子写)に  「本子写り  「本子写)に  「本子写り  「本子写)に	三元二十 四元 一 五四
5 B 5 C 5 X 6 6 M 7 B 9 A 21 M 23 M 24 X 26 M 27 K 28 A 29 M	監出(南) (南) (南) (南) (南) (南) (南) (南)	環体 课 ) 一一一一一一二二) 一 一一一一一一一一一 一 一 一 一 一 一 一 一	82 K 82 M 83 K 84 M 84 M 85 M 85 M 85 M	<ul> <li>★林田</li></ul>	一一二 二一二 二二 二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二	61 X 62 X 64 R 65 R 66 R 67 R 68 R	世門市市四、一大 興 監 所 所 市市四、 中 市市四、 中 市市四、 市市四、 市市四、 市市四、 市市四、	五六三 一四二四三三 五三 三五五四二四元元元 一二二二十六三一一二二十二十二八六三一角角角元元元 角角角角角角角角角角角角角角角	104 105 108 107	竹園邨一隔积路 白田一堅 就	为女的女的女的女的女的女的女的女的女的女的女的女的女的女的女的女的女的女的女的	848 沙田馬場一	三十 成 三六七一 五四五
5 B 5 C 5 X 6 6 M 7 B 9 A 21 M 23 M 24 X 26 M 27 K 28 A 29 M	監出(南) (南) (南) (南) (南) (南) (南) (南)	環体 一環 一一一一一一二二) 一十二二) 一一一一一一一一一二二) 一十二二) 一一二二) 一一二二) 一一二二) 一一二二) 一一二二) 一十二二) 一十二二二) 一十二二二二) 一十二二二) 一十二二二) 一十二二二) 一十二二二	82 K 82 M 83 K 84 M 84 M 85 M 85 M 85 M	<ul> <li>★林田 (本)</li> <li>「大)</li> <li>(本)</li> <li>(本)</li></ul>	一一二 二一二 二二 二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二	61 X 62 X 64 II 66 II 66 II 67 II 68 II 68 II 68 II	但門市中心一大學 ( ) 一	五六三 一四二四三三 五三 三五五四二四五元元元 二二二二十六三一一二二十二一二八六三一二角角角元元元元元元元元元元元元元元元元元元元元元元元元元元元元元元元元元元	104 105 108 107	竹園邨──滿飛路 中學學 一個 一個 一個 一個 一個 一個 一個 一個 一個 一個 一個 一個 一個	为女的女的女的女的女的女的女的女的女的女的女的女的女的女的女的女的女的女的女的	848 沙田馬場一 装牌時期 872 沙田馬場一大埔中心 887 沙田馬場一大角咀碼頭 888 沙田馬場一沙田馬場 一級塘頭頭 891 沙田馬場一和攤城碼頭 891 沙田馬場一九攤城碼頭 *過海蘇隧道後之收費  ***********************************	三千 成 三六七一 五四五三
5 B 5 C 5 X 6 6 M 7 B 9 A 21 M 23 M 24 X 26 M 27 K 28 A 29 M	数 (	環 · · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	82 K 82 M 82 X 83 K 84 M 85 A 85 A 85 A	「	一一二 二一二 二二 二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二	61 X 62 X 64 K 65 K 66 K 67 K 68 K 68 K 68 K 68 K 68 K 68 K 68 K 68	应門市市(中心一大) 一人	五六三 一四二四三三 五三 三五五四二四五四元元元 二二二二十二一一二二十二一二十二十二八六三一二六八二一二六代元元元元元元元元元元元元元元元元元元元元元元元元元元元元元元元元元元元	104 105 108 107	竹園邨──福飛路 白田一堅尼	百分,	848 沙田馬場至太埔中心 887 沙田馬場一大角咀頭 888 沙田馬場一大角咀頭 888 沙田馬場一製塘頭頭 891 沙田馬場一和龍城區頭 891 沙田馬場一九龍城區頭  ★湯海蘇隧道後之秋費  本十月月18本  本十月月18年  本十月月18年  本十月月18年  本十月月18年  本	三十 宽十 双四军三二 双四军三二
5 B 5 C 5 X 6 6 M 7 B 9 A 21 M 23 M 24 X 26 M 27 K 28 A 29 M	監出(南) (南) (南) (南) (南) (南) (南) (南)	理 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一	82 K 82 K 83 K 84 N 85 A 85 A 85 A 85 A 85 A 86 A	<ul> <li>英林一大师 ● 神子 ● 神</li></ul>	一一二 二一二 二二 二 三二二二一三二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二	61 X 62 X 64 II 66 II 66 II 67 II 68 II 68 II 68 II 68 II 68 II 68 II	应門市市( ) 一人 ( )	五六三 一四二四三三 五三 三五五四二四五四元元元元 一二二十二一二二十二一二八六三一二六二角角角元元元 角角角角角角角角角角角角角角角角角角角角角角角角角角角角角角	104 105 106 107	竹園邨一篇积路 中國	西女角女的女角女角角角角角角女角女角女角女角女角,有角角角角角角角,有一一一一一一一一一一	848 沙田馬場一を満時期 872 沙田馬場至大埔中心 887 沙田馬場一大角咀頭 888 沙田馬場一沙田火車站 889 沙田馬場一九龍城區頭 901 沙田馬場一九龍城區頭 ※温海底隧道及之教養 本子 写「配名 新 201 本海 445 長青年町角大車站 595 昭門頭頭頭至元朝(東) 708 粉線大平站一部町 898 沙田高田一町大仙 918 市本岡町 918 市本岡町 918 北澤高州 958 北澤高川 958 大 958	三十 成 三六七一 五四五三二
5B 5C 5X 6M 7 8 9A 21M 23 23M 24X 26M 27K 28A 29M	数 (	環 · · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	82 K 82 K 83 K 84 N 85 A 85 A 85 A 85 A 85 A 86 A	<ul> <li>英格里· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·</li></ul>	一一二 二一二 二二 二 三二二二一三二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二	61 X 62 X 64 II 66 II 66 II 67 II 68	应門市市(中心一大) 一人	五六三 一四二四三三 五三 三五五四二四五四 四元元元 一二二二十二四二四三四 四八二十二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二	104 105 108 107 109 110 111	竹園邨──滿飛路 中學學 一個 一個 一個 一個 一個 一個 一個 一個 一個 一個 一個 一個 一個	四十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二	848 沙田馬場一覧講師 872 沙田馬場至大地中心 887 沙田馬場一大角咀頭 888 沙田馬場一一沙田馬場 891 沙田馬場一九側城區頭 891 沙田馬場一九側城區頭 ※温海底隧道及之収費  「本温海底隧道及之収費  「本温海底隧道及之収費  「本温海底隧道及之収費  「本温海底隧道及之収費  「本温海底域區の収費  「本温海底域區の収費  「本温海底域區の収費  「本温海底域區の収費  「本温海底域區の収費  「本温海底域區の収費  「本温海底域區のででででである。 「本温海にででである。 「本温海にである。 「本温海にである。 「本温海にである。 「本温海にである。 「本温海にである。 「本温海にである。 「本温海にである。 「本温海にである。 「本温海にである。 「本温海にである。 「本温海にである。 「本温海にである。 「本温海にである。 「本温海にである。 「本温海にである。 「本温海にである。 「本温海にである。 「本温海域ののである。 「本温域ののである。 「本温域ののである。 「本温域ののである。 「本温域ののである。 「本温域ののである。 「本温域ののである。 「本温域ののである。 「本温域ののである。 「本温域ののである。 「本温域ののである。 「本温域ののである。 「本温域ののである。 「本温域ののである。 「本温域ののである。 「本温域ののである。 「本温域のである。 「本述のである。 「本述のである。 「本述のである。 「本述のである。 「本述のである。 「本述のである。 「本述のである。 「本述のである。 「本述のである。 「本述のでなる。 「本述のである。 「本述のでなる。 「本述のでなる。 「本述のでなる。 「本述のでなる。 「本述のでなる。 「本述のでなる。 「本述のでなる。 「本述ので	三十 成一 五四五三三一大三十 成一
5 B 5 C 5 X 6 M 7 IB 19 A 21 M 23 M 24 X 26 M 27 K 28 A 29 M	世界 ( ) ( ) ( ) ( ) ( ) ( ) ( ) ( ) ( ) (	理 · · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	82 K 82 K 83 K 84 N 85 85 ( 85 ) 85 ( 86 )	<ul> <li>         (人) (大) (大) (大) (大) (大) (大) (大) (大) (大) (大</li></ul>	一一二 二一二 二二 二 三二二二一三二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二	61 X 62 X 64 II 65 II 66 67 68 68 67 68 68 67 68 68 68 68 68 68 68 68 68 68 68 68 68	应門市中心一九個 中心一九個 中心一九個 中心一九個 中心一九個 所有 中心一九個 所有 中心一九個 所有 一九個 中心一九個 所有 一九個 中心一大 一	五六三 一四二四三三 五三 三五五四二四五四 四四元元元元 一二二二十二一二二十二十二十二八六三一二六二十二十二十二十二六二十二六二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二	104 105 108 107 109 110 111	竹園邨一滿飛路 白田一堅尼地域 為大山一香之 一香、 一香、 一香、 一香、 一香、 一香、 一香、 一香、	四十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二	848 沙田馬場一を満時期 872 沙田馬場で大埔中心 887 沙田馬場一大角咀頭 888 沙田馬場一一製地 889 沙田馬場一一製地 891 沙田馬場一九九 第91 沙田馬場一九九 第92 本子 「「「「「」」」」 102 を 103 を 103 を 104 を 105 を 106 を 106 を 107 を 108 を 118 を 1	25. 十 成十 四 三 六 七 一 五 四 五 耳 三 一 六元
5 B 5 C 5 X 6 M 7 IB 19 A 21 M 23 M 24 X 26 M 27 K 28 A 29 M	世界 ( ) ( ) ( ) ( ) ( ) ( ) ( ) ( ) ( ) (	理 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一	82 K 82 K 83 K 84 N 85 A 85 A 85 A 86 A 86	<ul> <li>美林一大照婚地域</li> <li>●和斯斯斯斯斯斯斯斯斯斯斯斯斯斯斯斯斯斯斯斯斯斯斯斯斯斯斯斯斯斯斯斯斯斯斯斯</li></ul>	一一二 二二二二二 二 三二二二二二三二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二	61 X 62 X 64 K 66 K 66 K 67 K 68 K 68 K 68 K 68 K 68 K 68 K 68 K 68	四門門門東京 中心一大學 一大學 一大學 一大學 一大學 一大學 一大學 一大學	五六三 一四二四三三 五三 三五五四二四五四 好四三元元元 二二二十六三一一二二十二十二十八六三一二六二一一二十二十二十二十二十二六二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十	104 105 108 107 109 110 111	竹園邨一篇积路 中國	四十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二	848 沙田馬場一を満時期 872 沙田馬場至大埔中心 887 沙田馬場一大角咀頭頭 888 沙田馬場一世線域區頭 889 沙田馬場一世線域區頭 901 沙田馬場一九側域區頭 大温商族隧道及之 収費 本語の 445 長青田馬地大車站 595 屯門區頭頭型形角 685 佐敷製火車站一和台石 708 粉製火車站一和台石 708 粉製火車站一和台石 708 粉製火車站一面買 89 R 沙田市中心一面買 91 R 清水属一彩紅 ●西貫住北海 ●西貫住北海 ●西貫住北海面頭 111 S 紅馬一側環境(種間花市)	25. 十一流 11. 一大元大三十一流 11. 一大元大三十二流 11. 一大元大
5 B 5 C 5 X 6 M 7 18 A 21 M 23 M 24 X 26 M 27 K 28 A 29 M 24 X 29 M 27 K 28 A 29 M 29 M 28 A 29 M 29 M 28 A 29 M 29	世界 ( ) ( ) ( ) ( ) ( ) ( ) ( ) ( ) ( ) (	理 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一	82 K 82 K 83 K 84 N 85 A 85 A 85 A 86 A 86 A 86 A 86 A		角角角先元 二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二	61 X 62 X 64 II 66 II 66 II 67 II 68	应門市中心一九個	五六三 一四二四三三 五三 三五五四二四五四 四四三元元元二二二二七六三一一二二七二一二二十二十二十二八六三一二六二一一一二二十二十二十二八六三一二六二一一一二二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十	104 105 108 107 109 110 111	竹園邨一滿飛路 白田一堅尼地域 荔枝的 ( ) 一 四 一 四 更	四十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二	848 沙田馬場一装満時期 872 沙田馬場至大埔中心 887 沙田馬場一大埔田 888 沙田馬場・一沙田馬場・一沙田馬場・一沙田馬場・一沙田馬場・一大地 889 沙田馬場・一九 901 沙田馬場・一九 第301 沙田馬場・一九 第45 長青至旺馬 685 佐教護の本の 685 佐教護の本の 685 佐教護の本の 685 佐教護の本の 685 佐教護の本の 685 佐教護の本の 685 佐教護の本の 686 佐教護の本の 687 708 和介の 708 本の 708 本の 70	25. 计
5B 5C 5X 6M 7 B 9A 21 M 23 M 24 X 26 M 27 K 28 A 29 M	世界 ( ) ( ) ( ) ( ) ( ) ( ) ( ) ( ) ( ) (	现状,一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个	82 K 82 K 83 K 84 K 84 K 85 K 85 K 85 K 86 K 86 K 86 K 86 K	<ul> <li>人 美術 ( ) 一 大</li></ul>	角角角光光角光角光角光角光角角角角角角角角形形形成 二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二	61 X 62 X 64 X 65 X 66 X 66 X 67 X 68 X 68 X 68 X 68 X 68	四門門的元上村大興監長 新興 董 新	五六三 一四二四三三 五三 三五五四二四五四 四四三 六八二一二二十六元元元 无元元元元元元元元元元元元元元元元元元元元元元元元元元元元元元元元元	104 105 106 107 108 110 111 111 111	竹園邨一滿飛路 白田一堅尼地域 為大山一香之 一香、 一香、 一香、 一香、 一香、 一香、 一香、 一香、	的女的女的女的女的女的女的女的女的女的女的女的女的女的女的女的女的女的女的女	848 沙田馬場一紅灣中心 887 沙田馬場一大病明場一大病明 888 沙田馬場一大知順 889 沙田馬場一沙田馬場一沙田屬 891 沙田馬場一九龍城區頭 891 沙田馬場一九龍城區頭  * 過海底隧道及之收費  ***  ***  **  **  **  **  **  **  **	25. 十 成十 四 对
15 T	世界 ( ) ( ) ( ) ( ) ( ) ( ) ( ) ( ) ( ) (	理 · · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	82 K 82 K 83 K 84 N 85 ( 85 ) 85 ( 86 ) 86 ( 86 )	《	角角角元元角角角无角角光角光角光角角角角角角角角角角角形形形形 二二二二十二二二二二十二二二二二二二二二二二二二	61 X 62 X 64 X 65 X 66 X 66 X 66 X 66 X 66 X 66	应用門的元上村大興 董長 新	五六三 一四二四三三 五三 三五五四二四五四 四四三 六五元元元 二二二七六三一一二二七二十二十二八六三一二六二一一二二二二年二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十	104 105 106 107 108 110 111 111 111	竹園邨一滿飛路 白田一堅尼地城 勘板山一區 一面 一面 一	四十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二	848 沙田馬場一級商職 872 沙田馬場至大埔中心 887 沙田馬場一大角咀碼頭 888 沙田馬場一沙田馬場 889 沙田馬場一九龍城區頭 891 沙田馬場一九龍城區頭 大温海底隧道校之收費  「中間の一大龍城區」 445 長宵四頭運動人工作 595 屯門區頭頭上元十十十十十十十十十十十十十十十十十十十十十十十十十十十十十十十十十十十	(三) 一
5 R 5 C 5 X 16 M 17 18 A 21 M 23 M 24 X 26 M 27 K 28 A 29 M 30	世界	理 课 )	82 K 82 K 83 K 84 K 85 K 85 K 85 K 86 K 86 K 86 K 86 K 86 K 86 K 86 K 86	《	角角角元元为角角角无角角无角光角光角光角角角角角角角角角角角角角形角光角光角光角角角角角角角角	61 X 62 X 64 X 65 X 66 X 66 X 66 X 66 X 66 X 66	U門門明元上門一端一灣上海 大上海 大上海 大上海 大上海 大上海 大上海 大上海 大上海 大上海 大	五六三 一四二四三三 五三 三五五四二四五四 姆四三 六五四元元元 二二二十六三一一二二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十	104 105 106 107 108 110 111 111 111 111	竹園都一個和	四十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二	848 沙田馬場一を満時級 872 沙田馬場至大埔中心 887 沙田馬場一大角咀頭 888 沙田馬場一沙田馬場一大側頭頭 891 沙田馬場一九難城頭頭 *過海底隧道及之牧養  **  **  **  **  **  **  **  **  **	大学 一
5 R 5 C 5 X 16 M 17 18 A 21 M 23 M 24 X 26 M 27 K 28 A 29 M 30	数 ( ) ( ) ( ) ( ) ( ) ( ) ( ) ( ) ( ) (	理 课	82 K 82 K 83 K 84 K 85 K 85 K 85 K 86 K 86 K 86 K 86 K 86 K 86 K 86 K 86	《	而是一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个	61 X 62 X 64 X 65 X 66 X 67 X 68 X 68 X 68 X 68 X 68 X 68 X 68 X 68	应用門的元上村大興 董長 新	五六三 一四二四三三 五三 三五五四二四五四 四四三 六五四三元元元 二二二十六三一一二二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二二十二十二二十二十二	104 105 106 107 108 110 111 111 111 111	竹園邨—隔积路 白田—堅尼地域 一田—與 一類 一型 一型 一型 一型 一型 一型 一型 一型 一型 一型	为为有关的大角,有角的角角,有有有的大角,有有的大角,有有有的,并有有的,并有一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个	848 沙田馬場一装牌時期 872 沙田馬場等之大埔中心 887 沙田馬場等一大角照明 888 沙田馬場等一大角照東站 889 沙田馬場等一九龍城區 891 沙田馬場 一九龍城區 891 沙田馬場 一九龍城區 第1 全路 一大	(三十 ) 一 )
5 B 5 C 5 X 6 M 7 18 A 21 M 23 M 24 X 26 M 27 K 28 A 29 M 30 X 31	世界	理 () 一二二)———————————————————————————————————	82 K 82 K 83 K 84 K 85 K 85 K 85 K 86 K 86 K 86 K 86 K 86 K 86 K 86 K 86	《	一一二 二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二二	61 X 62 X 64 X 65 X 66 X 67 X 68 X 68 X 68 X 68 X 68 X 68 X 68 X 68	U門門明元上村大興監長至興 監判職 一一東 在 四門門明元上村大興監長至興 監判職 一 一 東	五六三 一四二四三三 五三 三五五四二四五四 昭四三 六五四三二 一元元元 二二二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十	104 105 106 107 108 110 111 111 111 111	竹園邨—隔积路 白田一堅	对一个,一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个	848 沙田馬場一装牌時期 872 沙田馬場一大海県駅 887 沙田馬場一大海県駅 888 沙田馬場場一大海県駅 889 沙田馬場場一九龍城區駅 891 沙田馬場 一九龍城區駅 第91 沙田馬場 一九龍城區駅 大海市 一大東 中央 一大 市 一大	(三) 一
5 B C 5 X 6 M 7 B 9 1 M 23 M X 24 X 26 M 27 K 28 A 29 M 24 X 26 M 30 X 31 B 31	数 ( ) ( ) ( ) ( ) ( ) ( ) ( ) ( ) ( ) (	理 课	82 K 82 K 83 K 84 K 85 K 85 K 86 K 86 K 86 K 86 K 86 K 86 K 86 K 86	《	而是一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个	61 X 62 X 64 X 64 X 65 X 66 X 66 X 67 K 68 K 68 X 68 X 68 X 68 X 68 X 68 X 68	应用的 中央	五六三 一四二四三三 五三 三五五四二四五四 四四三 六五四三二元元元 二二二十二二十二二十二十二八六三一二六二一一二二十二十二二十二二十二二十二二十二二十二二十二二十二二十二二十二二十二二	104 105 108 107 108 110 111 111 111 111	竹園邨—隔积路 白田—堅尼地域 一田—與 一類 一型 一型 一型 一型 一型 一型 一型 一型 一型 一型	为为有关的大角,有角的角角,有有有的大角,有有的大角,有有有的,并有有的,并有一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个	848 沙田馬場一装牌時期 872 沙田馬場一大海県駅 887 沙田馬場一大海県駅 888 沙田馬場場一大海県駅 889 沙田馬場場一九龍城區駅 891 沙田馬場 一九龍城區駅 第91 沙田馬場 一九龍城區駅 大海市 一大東 中央 一大 市 一大	(三十 元十 四 人 )



口單公布

分春五

五百二十元十四人,收入

五期星

安全部

四月十五日電子 四月十五日電子 一個賽第一階段出賽十 地同時舉行。中國女子 地同時舉行。中國女子 中國女子 上五日在安 在稱湖賽區比賽 在稱湖賽區比賽

六月二日作客瑞士2會於五月三十日作二個記者招待會上

的賽前最後熱身 一次波蘭比賽, 一次波蘭比賽,

九龍市區

尖沙阻碍頭一坪石

新界(沙田軍澳)市

柏土毘勝級浦物利 雲渙準袮總是關荷

神場。 和物補於周三的足總杯半準 神場四分鐘一次單刀埋門以一比 半場四分鐘一次單刀埋門以一比 一次單刀埋門以一比 一次單刀埋門以一比 一次單刀埋門以一比 一次單刀埋門以一比 一次單刀埋門以一比

離場。

將可接觸歐洲式的更全面打法。指出,對歐洲隊伍的熱身賽是世隊是溫迪舒咸表示,美國隊需要 4天,球員間已就1天義美國隊的席位

**轉播,並** 楊所,八

圖片**傳文** 散有記者

版三十第

中山哥球學校明年成立專門訓練哥球選手

中山町爾夫球會為於里之一。 問刊爾夫球訓練學校,專門訓練來平,廣東中山縣將於明年成立一間刊爾夫球訓練學校,專門訓練水平,廣東中山縣將於明年成立一間刊爾夫球訓練學校,專門訓練水平,廣東中山縣將於明年成立一間刊爾夫球訓練學校,專門訓練水平,廣東中山縣將於明年成立一門刊爾夫球訓練學校,專門訓練水平,廣東中山縣將於明年成立一門刊爾夫球訓練學校,專門訓練

· 子甲一組織 · 訊 】 昨晚在

推湖**與沙市學行** 中國女是總標實

~~~

整球員為主,例如位 會隨隊赴歐洲,返港 會隨隊赴歐洲,返港 多加亞運會足球賽的 一十名 一十名 一一十名 一一十名

備戰北京亞運足球賽

麥松偉

阿

港隊七

し月赴節

贊助商安排將增加赴丹麥之

载

陳雲岳鄧錦添受傷

周末

專欄。

譚樹榮說

一个表示,由於己隊接遷在聯賽先分,際班威 特已迫近圍運,下周二對警察一戰將不容再 失,必須全力奪取三分自保。 一全失三分,使球隊在聯賽榜不穩,所以下周 一全失三分,使球隊在聯賽榜不穩,所以下周 一全失三分,使球隊在聯賽榜不穩,所以下周 三對警察時要全力搶分。

血與尿之溝道夫 錯乃**鑿**芝捉煉出來的濃縮液。 預防勝於治療 營養素,與銀门鎖,微量確物質·誘索等。

靈芝濃縮液

· 直病之起源絕大部份由止開飲食而超;如:煙、酒、油、炸、燒,一 切現代賣品及經過館、廣之食品等,久而久之便形成各種繼續獨症, 而各病患者都出現嚴重血汚現象・故如飲身體健康・則必需使血液保 持濟潔。由實芝捉煉出來的濃縮量是錯乃唯一能清潔血液之保健飲料 ・它能徹底清潔血液血質・使血液更流通・毎日只需軟少量量芝籍・ 能把體內不正常之份了帶出體外,成稱你日常面液及尿之清道夫。而

錯原素乃神奇之物質,其功效質下述各點:工能夠把人體內之有害物 質,由大、小便及汗排出體外2 徹底清潔血液血管,使血液更流通, 軟化血管,自並在血液中製造大量氫氣,提供細胞新陳代謝所必須之

鹽芝餚有效原因 自體型體是血液,血管之清道夫,將人體內及血液中之戰份子排出體 外で2在人體内製造大量氧氣・氧乃抗病及人體防止老化之農業。 ( 肖醫學實際試驗證實 )

\*備有四大醫院臨床實驗報告書供索取 \* 香港東南亞中國總代理:

豬泉源(香港)公司 香港九鷹北京道69號環球商業大厦704室 電話:7212188。 3688687 國文傳資:7212446



實業有限公司敬賀 MING SUNG INDUSTRIAL CO.(HONG KONG) LTD.

業務範圍 船舶租賃 船務代理 貨物中轉 海陸運輸

成基商業中心

707 呎 篇 @\$2,300

704/930W # @\$2,000

電話 1858 7278 (6線)

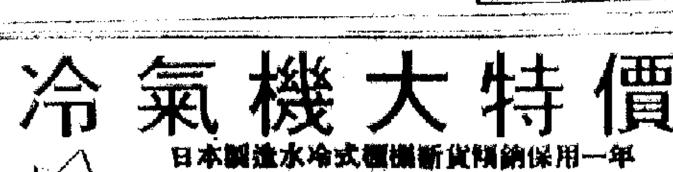
蓬泰行——代理買責租物業

船舶買賣 多式聯運

左公司爲中國四川省寬慶市民生福船公司及其屬下各分公司在香港的總代 理。承接本港及世界各地運往中國各地及經廣州中轉去西南各省的貨物運 輸。治験與四川省各地進行來料加工、補償貿易、合資經營、技術合作。 生產和進出口貿易業務。

Rm. 1306, Singge Commercial Centre, 144-151, Commundst Rd. W. Hong Kong. 香港干酪通函 [44-15] 鐵成基商業中心 13 模 1306 黨 ★# Tel. 5-475793 - 董件 Telex: 62199 MINGS HX

爾文傳典 Fax: 5-591435 電氣傳統 Cable Add: MINGSHIP

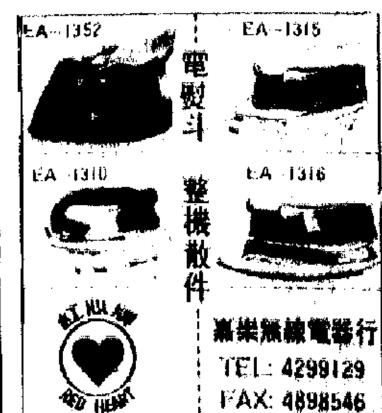


副判牌 日立牌 \$20,976 \$20,800 \$31,998 \$32,000 價 \$37,095 \$41,840 \$56,948 \$58,560 \$75,992 \$102,080

司 地下 FAX 7607834 7155333 黄小姐冷







8312166 电闩 8382128 电闩 8550988 沙珀第一幅 3954187 沙田野山

嗽退 金杯



樹房只砍一大前的前抗非 木子能刀路象去屍線 軍 鬼 之企進芟用在採體,軍 聚 長原訪,在隊 苦

還吊公告小市,泰數的。 得床里前樹跋他國過時在 喝,。行和涉又邊越候探

·腹身助公,屬動政省歷。 他部高手司這事坦變一莫 整择一已電位到克的九過。

**斃**摔一已電位到

漿在裏一象靠經統·優他東經風游照在 水兩没小人大騎小略到埔歷光泳海採 、株有時用象着道軍過察是。過、訪

武,年事

我認識一位高級記者へ這是新聞界的一種高級職稱),他長期擔任駐外採訪的任務,是空階、與一個國家和地區,特別是亞洲、他訪問過柬埔寨、泰國、新聞界的一種高級職科),他長其是對柬埔寨和泰國的任務,是空踏中地行了採訪。

「中國國家和地區,特別是亞洲,他是於與一個國家和地區,特別是亞洲,他是於明海市。這些國家發生巨學人類,他是對柬埔寨和泰國的狀況,他是與外軍政學的反侵略戰爭,泰國軍隊進行報告的反侵略戰爭,泰國軍隊進行報告中進行了採訪。

「中國國際海東老巢,以及變等等)的時候,他也在艱難困頓或者硝煙中進行了採訪。

場 接險 告 數洋 4 上地的 訴 磅:

,紅之 觀海餘

世 過大喜

二。 們酸甜苦辣的b 些道類人物長b

的生涯,倒也顏知一枚談過,因此,對他時到北京,也和好時到北京,也和好願的駐外記者,有次國的財外記者,有次國的財外記者,有

領要(資本) (東京教) (東京教) (東京教)

各治,張

各交中へ

治心個學網中數經

的、最也為們追於一唱 大重大是駐工位死路,

了者歷告有的

極,史為快一可

其有的先業班以

斑以集。出出

了一認工解版 遊記 戰 位真作他,位者爭

說瑟投差一的我寫

個

甘

古

山是簡病

的一的命

鏡視,

,拿圆

。職足

的,

14 10 8 1 7 11 6 2 12 5 頭

胡伯戴丁艾唐華何阮梁 舌 冠法敏卓敬世立 へ 七點利豪誠生良森苑德哲

吴七六五景景灵灵三三赛

寄資

醒一幸幸九香保金金瓶 目陽運運龍港持莊威龍 指紀武之精威主 世界

. - .

\*\*\*

摩摩簡簡摩簡簡朱伍伍

串

甲甲

神人不大行 神児・到了 神児・到了 神児・到了

, 須 打 踵

胎斑舆

頭佛。 「開放」即 大爾巴喬先近年五 當年有許多勉强之

和「改革」

· 推近盟 ,行期共

改的來和出政看國

小來屬結

大的於在

意海,成意斷見禁受祖見,

提身

園公大

的做法,

得也關保才歷全近八兩 到 子放留公與相照五幅

似放實據,。。兩當爾

勿民, 詔四》

律入二载

發官シ永表員正樂

類開的。布現同

解有內祖,意一月十一一可容數言見子,年

宫君話直是者牆臣,言明耶

• 年戈

聞珍代當

厅也有關係。 是近不久曾兵戎相 是近不久曾兵戎相 是近不久曾兵戎相 是近不久曾兵戎相 是近不久曾兵戎相

金帽門策以詞者馬

eath by the face

人立府中領媽問有戒也場例山袖祖:滿為

艦

影響

有腦兮

件殊生完

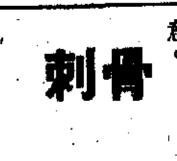
也應更發往專相制, 制。以 是推度明明古 其功惡 向,太、代極政祖清封 ~ 事廢為建 出。由除最王 ,寬的夠斷 之無仁記 一私宗戦 ,量閩説 ,者明 比足成 經乃戒祖 。ヾ祖

冷敢。的時,面目周清包明 直實新得禍為已此祖 。你轉美容面官 周圍入名許寒,當官拯成 你命明勞懲尊度!官一避史周趙時 集井堡

,。以歌詩因顯 往如臨行,而, 往此事見特也製 少三進交能。 居五士流知贈《河〉。中其張送 辛的來應陳 過及在年,祖首感不 改者歷》章 過 於元,政、先到 阴 下者等 南 內 教師 孫治信貴帶殺 心不等 》 人 立 府 中 領 雄 昭 一 。,躲众 

飛高翼比

見確,一二,頓 到似雌座十新, 他一地巨一娘三 高空學地廣為



· 深夜客來茶賞

在時 開歌 遵聊一 表 上, 日邁, 阻顧揖則拜後不, 上放, 走 且相, 所大我我門五,命受則黃遲, 何

弱性等文學,幹文學 但者是管天藝 公知是殘是文學 默也信 李。被仰之

道好的如風基

1 一說熱知。是徒本的 1 的了門是可一啥來們 人,慢人勝旺,六政意,子經基會

荷



位机换到要大街道 倒腸鱼



**元生** 

四雅以工**看,**次嘔界水,,生,外、下的逐作和教體吐冠寒說情殺活因採人地弱步的處大運軍和她形乎狀此訪。 整點增展數學。,得拍都每四 **弊上事可** 生了而以 一。能走 

也等蛋他蛋色使 **替在送他** 你你给們。 們 卷 生 人 年 媽 日 」 

**角質量「未二金活兩組的**所 

只搬權之黨灣 有出力爭政局 (來之,爭 上,爭省餘近老如,籍被來 君來溫之宋新 温佛穿爭息閱 持、增派其熟

機重亨

你,随间互相一换位上,丈夫男人,做妻子的不願做女人,大意的做法,可能领然一上帝大意的做法,可能领然一上帝一上帝一 決定的話,那麼,英 ,是一個髮型師。失麼結婚,現年三十四歲,是一個燒

TE 魚水之樂 追對失安又發生爭吵來越服劣。不久前,做落化流水,感情越

孫、肩紧育, 男幸,張事以 午三少的 盆 使,個,老頭我孫發頭 女福十、業至的在 平的四忙和中, 漆晚年碌数年龄難 了年來的育 不出

大孫女放學了,我又然 學之後,起初三年,我 學之後,起初三年,我 學之後,起初三年,我 學之後,起初三年,我 學之後,起初三年,我 學之後,起初三年,我 好些,作為補償過失。 學之後,起初三年,我 好些,作為補償過失。 

張洲方岳張許岳方

動福好常一周 好之以 水成人名 一种

切現代食品及經過轉、瀕。 而各病患者都出現嚴重加注 持濟潔。由實廷提煉出來的 · 它能關底清潔血液血質。 能把體內不正常之份子帶は 籍乃靈芝捉煉出來的濃縮液

預防勝於治療 錯原素乃神命之物質,其以 質,由大、小便及汗排出體 軟化血管,子並在血液中製 營養素,與蛋白質,微量循

**霍**芝錯有效原因 13電波錯是血液、血管之準 外。20在人體内製造大量等 (有醫學實際試驗證實) ☀備有四大醫院

> 鉻泉》 香港九龍北京 電話:7212188。

香港東

要

·對 今第 

H

自

就道。 格建達 斯事受到魚 縣 縣 縣

道只 巴可與男性在平分天下了。 受教育的機會逐漸提高,女 男女巫 作在冷氣間有口密封的習慣 浸食 平

・城天毎照

表面

課之昂的動稚

過中佢加首令、要政館開瑰府於加諾楠流人加宣司當始團為

也則之是

好風是馬相和早日

倌日

的,後來還沒有找到一個後年的演徐志摩本人。不知怎能演徐志摩本人。不知怎能,想找一個英俊瀟洒的演員的有人想把徐志摩拍成電 人詩個

人,也體的確結社於四湖,稱湖畔社,他成名的特集《獻的風》,增風靡一時,他的幾,還很大膽,強不多是性飢渴的呼行,其實也是一個名不如見面的一,他的成名詩集《兩巷》,強風靡一時,他的時,但他一臉大麻子,木無沒情,笑起來也像哭一樣的。 對法數徵派詩人數望新的詩史學育年都很嫩,但他一般大麻子,木無沒情,笑起來也像哭一樣的。 美男子詩人第一個應數種時英,第一個應要一樣的。

有限公司 推園實館

報告 報 物 健 中 用 的

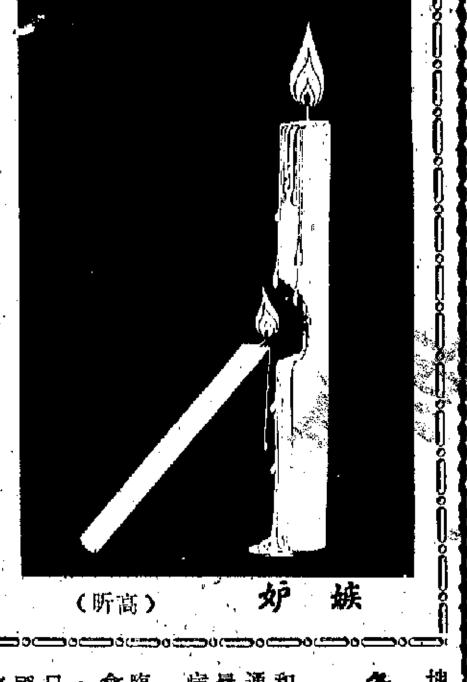
無法安置人四

在工業生產和能源建設上,工業總產值下路了三個五人均比去年計劃持平。
一百分之十八點一一,只有八時出去年計劃下路了三個五人均比去年計劃下路了三個五人均比去年計劃下路了三個五人均比去年計劃持平。

生素和其它營養成分酸甜淳厚,風味獨等 里

**学工资改革問題** 補貼問題的解

其何



「族門」・「剽牛」等等「族門」・「剽牛」等等「神山神樹的祈禱」、「製牛」等でが把佤族衆多奇麗動人の一人においる。

\*現貨供應,即日送交國內

研案機器

FC114 4.5噸 FC164 6噸 FG175 8 噸 現貨供應



直接日本進口左軚全新豐田全線車系分銷處原廠質 量保證,可商檢歡迎三資企業及國內同胞來電查詢。

駐深玔辦事處 深圳國際貿易中心大廈 圖文傳資:852~7610084 16樓 1623室

澳門恆豐單行 澳門美副將大馬路11號8地下(即觀音堂對面) 電話: 251333 電話: 570460 圖文傳眞: 515758

各單位自備批文 可先送車後滙款

戚某是國際愛貓



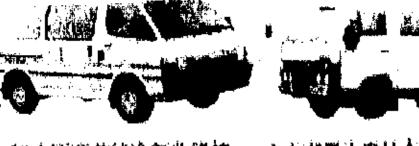


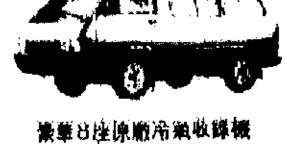
分類廣告 商品介紹廣告·高24×2" 毎天特價 第90元。 ・分類廣告・大字 4個・ 小字36個 每天\$15元。 專線電話:8873550 5726980 FAX:8876647 8381171

地址:九龍彌敦道301-309號嘉賓商業大厦1310室(地鐵佐敦站·裕華國貨樓上) 今日現貨

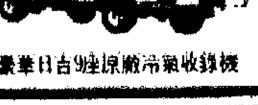
常備日野原廠車陣及載重貨 車4.5噸、6噸及8噸出售。 海外經濟貿易總公司

上海口中龍華路36號海鄉龍華大厦 4-5樓 [24167圖文傳真] 24135聯繫人(李青、林存統









深圳市汽車展銷部 深圳進出口集團益華有限公司 地址:笋崗路5號(近雅園資館) 電話:257297、256561 聊繫人:陳興建 李東威

Lancaster, LA1 tyw, United Kingd om.電話。(〇五二四)六五二〇一,內線三四七,電報。六五一一一LANCULG,內線一門四十,電報,六五一一一LANCULG,內線另一個與,(〇五二四)六三八〇六。

Fechnology」,位於英格蘭東北部城市的
克。

**台十萬**,

(之道,岩贝重(之道,岩贝重

一條代人所作。最早的一條代人所作。最早間人別的 一條經上追「四王」之作《浮生六記》間入別的 一條經上追「四王」之作《浮生六記》間入別的 一條經上追「四王」之 ,他也工畫氣體中孫芳所 一的王原祁,山水敷 一的王原祁,山水敷 一的王原祁,山水敷

存且・巣等蓋林、漿

**沈沈柳色疑**將

水三,椰赋柳鬧先於止所揚 繪年非張詩堤悄生斯,有四 團、縱樂其,况生,視。方 元六泛高,台時五濟綸此在流六交會暇掩稱旬市園,這 不四,名則映:,為為一之 堪し買流飲・一是洗庇時前

屋當即為,作姓陳以釋餘詩,通道,一旦往名授自家首,自得,聞讀敬往,庵喜資。或漢

殆





身典用情消》「慵懒上

• 無草。求其的湖代、

户,清石,

更量素性養髓容積的

"能壓化妝品"

錊

均衡營養片 本品從含餘量高的天 然植物中提取有效度份製 疾、防厭食症、防難、防 肥胖及骨質難確定等。

電話:4132938

常 話:4132938

功能 維持體數

敬請認明華昌行獨家經銷方爲正負

"神農氏精製玉泉丸"爲本

深受用戶愛戴,並蒙各商行、藥行大力支持,謹此衷心感謝。 近日發現不法之徒假冒"廣州神農氏精製玉泉丸"在市面上銷售, 取相應的法律行動,特警告假冒者:立即停止製造和銷售。 請各商行、樂行、用戶合作,將不法之徒繩之以法,攀報者得酬金。

成, 並無關作用, 適合任 何年齡人仕服用。鉾可均 藥行有數 功能與適應: Alivanc Indiana Bara 祛風散寒,除漏活絡 扶正固本。適用於關節 腫痛、風寒頭痛、腰痠 詳情請參關就明書 數迎來函案取 經銷處多稻昌行 總經銷: 裕昌行

談

情

慾

ध्ध

陳志城

表個 現 功 事 選

是算得比較容易——道是相對而言是解傳比較容易——道是相對而言是與路線,到了今天,幾乎不應之一,相對於别些題材的片子。 過去,相對於别些題材的片子。 過去,相對於别些題材的片子。 過去,是算得比較容易——道是相對而言

一路戲。

個神秘、黨基全心

恐怖的「殭屍故事」

便是追麽

的確迷於「情慾」。
如其分,那兩百年後復活學。《情慾幽靈》道戲名

2很傳統的,表現手法亦2片帶出來的效果。

《用牌人,中外 《號字。過去, 日鬼片在處理手 2片字。

足相對而言 收三幾百萬

**東愛奥県資鉱** 

息帰紀子作嚮導。兒女甚至為了不必照顧他,兒女没時間帶他們遊東京,反而要由守事的地表現了知足常樂的心態。他們到過各兒女對兩者的到來,影響了他們的生活也暗裏到達東京,然後發覺兒女生活並非他們想象別,且細膩隽永,時刻扣人心弦。

**誠來看新一無論怎樣,** 

道典慈愛 目的細膩描繪。 一人家却能以完全的體 大笑聲,成熟與稚幼,

過機高米 學師才

無與倫比

F港看 870 港利 ②①

天今後最 家登 摩舀襯

李

主後

白 生 雲 傾 輝

姊舜夜明 妹台場午

半萬

山響慈

天今後最

膽虎

襯摩 家登 江再六明 湖戰場天 天今後最

華南 38B1755

出理

堪廣代時

門屯

4591170

港 五獻今場映天 影 六 獻 今 場 映 天 

場六天今 贴四烟加 廣

人在 遊政 色情 **壮**: 映獻塲五天全 • 廢定早齡 • 南新新姓里的

多前會議 多新婦 核關係組 國際漢學 茶莉亞爾協議 與林比亞社繼續縣 六大天皇上是快手上演 作所資程早 樂快 家人裏場樂快 基礎提大 旋凯<sup>2</sup> 星銀

朗元 **哥加芝** 4736266 元 元 大 版 和 宣 不 館 別 天身後戰 獄監

小脚板走天涯

生不久即遇上食肉恐龍襲擊,母親為 保護牠而身受重傷致死,及在一次地 殼分裂後,又與祖父母失散,小脚板 只有依照母親臨終時的囑咐,前往傳 説中的恐龍樂園大山谷。途 Lend Before Time

情的電影。在嚴謹的製作下 公映的日本動畫。

從藝術價值上看,《小 脚板走天涯》是一部高水平

云-没有信心,已註一章子說過的「信心」 一章子說過的「信心」 一章子說過的「第六一章子說過的「第六

情,亦懷有信心和實 是基於遊個道理。 於斯長於斯的土地, 於斯長於斯的土地, 於斯長於斯的土地,

大山谷。 發行公司更舉辦了一個填色創作比賽,來增進參加兒童的創作與趣,這倒是一個好的推廣和吸引注意的方法。 影片以五條小恐龍的遭遇經歷作

恐龍的天真、頑皮、活潑之 餘,亦帶出了互相關懷、互 相幫助的重要性,他們賴以 愛心和互助,共同渡過了許 像大。《小脚板走天涯》比起許多以 暴力見稱的動畫製作來說,是一部內 容健康且具教育性的影片,其所展現 的樂觀和積極態度,正是史匹堡一直 以來都强調和堅持的主要原因。(19 88/66分,新藝瑪影帶發行)

中先後遇到莎拉、鴨咀、匹

.Ber 如》中

位

直接地對朋友並 直接地對朋友並 為有各的口味, 各有各的口味, 各有各的口味, 各有多的口味, 是時好時。

78

各有名 興歌 鍾意

[亦有一些年輕 代] 開國大典》為《以映了一百多

,全看個人興味。 多花樣了,喜不喜歡 然人在組約》和《開 本正經的,最好去看 如果你甚麼都要求一 如果你甚麼都要求一

總可以解決,但他知 記帶鎖匙。本來,完 占士還說,米克

傾訴的對象,他常感寂寞

積退的外外也被形容為怪人

香港的學生,對中國與《講的是歷史,而有別差異在甚麼地有者的差異在甚麼地人則看得一頭霧水。

化工 **幸路狄羅** 潘・尼故 國本夜明 天漫場晚 涯畫一午

九六三12今 點點點點四 正正正三場 本足裝原級三

古卡暴拉里帝

陸光秘禁 輸谣史宫

地族油

江再夜明 湖戰場午 羅過春悠場!! 是潮火:!

烷①

李後主

東僧園(3)

組人約在

王新雄 | 兒女虎 花新鬼 | 紅女臍

君

巴爾斯聯 性湖場華 也食

正場票價

壁 出 泰 土 章 社 本

權勿五最 會失場後 一雄英性女90

后帝 <sup>仔港香</sup>

場五天今

程褲

仔妓少好勘今 妹爺色。早

鳴擊白任 演士聲制 出黑仙輝 (2) 都京 5 737374

場五天今

片奇恐盤 情怖幻

幽情靈慾

膽虎

脊性場今 潮辺 - 早

妹姊台舞 八郎

排 油風爬

站尾缺石

場五天今

生 糕 米 演 士 高

帝报四 有 早 超 数 数 名 場

場五天今

爱爱

門电

摩

與衣膏 場面發展 邮發展 (2)都育[1]

壁

晋

月

宝 白 年 演仙賞 郑劍

禁止

場五天今

年| 来 馬| 製修

観 摩 家登

女褐性片三 午 四 13 11紅 護俏側:級場夜點半點點聽

3 行天場午 動使・夜

里值

血 場工天今

姦强

裕 芳 葵 利 順 -4208708 3-432659

塲 五

妹姊台舞

馬午·賢修李

天中

邪 早葵 邪門場芳

後季

娃斯張强 合琴曼艾 闖木場明 天漫・午 涯**茧**一夜

統間所

紐人約在

卡斯奥 素好為(道角頭牛) 解釋的 后 場五天今 幽情 演主仙雪白 • 輝刻任 國慾

据金五榮 名像属獲

妹姊台舞 势震震

映場五天今

馬午·賢修李

國富大面擊影電富皇

家儲普摩

湖江戰再場在明

花性四場令 選挙・早 着色損場四 潮密友! 話 集劃五場今 ・ 線計・ 早

正

劉 黄子美西 惠 恬 李 慧小篇·智晓红英姐属美

養大淫場四 迫蟲,點 结情法場年 局大內,夜

場五天今

李

主後

靈慾

宜不童兒 多一場四 妻夫・點

8**5** X

5-431959

場五天今

鬼奇恐科 片情怖幻

幽情

綠鳳金 

演公晚今

直再

溫世

割 黄子英酉 忠 恬 李 勉小鷺・智脇紅英姐鳳美

劉 貴子英四 惠 恬 李 慧小鶯 • 智區紅英姐迦美

塲 五

後

江珠

7123941

五獻今場天

觀緊白任 主領次醒雪劍 演衡伯被仙輝

主後李

荫統府閩

者囊掉護 任術念以 剣工姆片 輝作劇片

都銀

内部裝修

紅兒女 檔版最映明 拍住・天

场五天今

海東京南等年 ||編集 ||第2 ||7993093 6495929 場五天今 學五天今 奔 狂 使 天 鬼猫精花王 場五天今 鬼猛 在人 批 花王鵬鬼猛 で使う 英 選 確 雄 妹 奔狂 花王豐鬼猛 紅兒女膽虎 愛女歡男90 超期 期限 1返性愛接場今 挑無吻,早 右左教伴常 動型門 企業工業 ■ 大川帝**隆 沿**場四城形 場門 場 金幽 怒情 拉口菌卡曼普 魔之色 - 場點四個廉 齊 齊 編火 男 場門 女與工點 遊陀 四倍 婚性基四 鳳巻 - 點

自城社 天正池 夜明 植址住 涯正堂本場子 加料 奔狂使犬。場點四 宫颠 型 車 ₩ 4755733 活李荷國帝(區朗元)角頭牛 映歐場五天子

礁 場五大今 篇 程 排 妹 子奇奇奇場。 女務隆 · 导

垂 四加大今 **歐朔場**天 流第性者場今 一型鳳 早 雙省場午 龍港 - 夜

7305444 5.77635 (A) 映場四天今 駒九・駒六・駅三・三路口 斯魯告湯角男成珠 **國際北京新興松斯州東北東** 日四月七份生 東史華利東。演導

日四月七於生

新山台版 (2) 新 (1) 5-708861 亷 1 場立大学 大多映只 41. 性 迷 愛 片級三天明 色潮堂 女神 

国在太海 编版编码 **大海 宮 編集** 7967371 8951500 映歌天今 辛 | 民油 擬 游 | 路 **无使**鬼 三級片

九十二五兩分 點點點點16 九十二十天 大 訴控 **当** 当 数

||快|| ||東||中 ||近風展 (天 **个** 張高日編 洋喜迎注三年四 13 11團 洋春姓級夜點半點點際

坡龍九 **除國** 3620748

仔港香 5553449

安陽性一四 12 11 管 護僧凱級斯半點新仔港

要沙 | 沙 連羽 | 非利 伴常 右左親 省化|成老 響比|宜少 江西場年明 湖戦・夜晚

場五天今

聲華·聲凱

**尼紅盤** 

天今後最 主情 | 李 演姐 | 鳳美 檔煉最明 拍法天 場夜年加

前途时间。場方天今 **利克智門·周五日即** 温量 奔狂使天 鬼 場四 人解工點

ABC

远鬼躺上 花一漫**堆湖**天涯 明加四點場 明年夜一本 風刊 <u>門</u>井 賢起 <u>斯</u>斯

四級 暴帝退古拉 

袪風散寒・除濕 扶正固本。適用 腫痛、風寒頭痛 背痛等。



情熟太雞歌

思文字

起來,達也放棄了

丁七日推出・她表示 門科操《安字風情》 開拍操《安字風情》

11 一手明,但無線已 地與無線合約還 地與無線合約還 的門的問題,現今才 的門的問題,現今才

間以玩票性没在電視台機接受記者

肯簽部頭約,蓋她擔以為自己如今演電視 以為自己如今演電視 以為自己如今演電視 以為自己如今演電視 以為自己如今演電視

祭嘉利續

與無線仍

八治面中

色有何感

子很得人 像線少年 再戰江湖

少年,那样不知為

往你,係明星好巴閉咩。(4)到呢啲戲,茄哩啡梗係唔会做明星都唔係好矜貴

意打多幾鏈發洩往你,係明星好!

他生怕自己的演出水 他生怕自己的演出水 他生怕自己的演出水 地生怕自己的演出水 地生怕自己的演出水

放本街

1

古一,或金克面及曼先投派息中一目昨公佈,截至去年十二月高 常性項目)盈利為五千七百萬 一一日止、該銀行集團的業績 一一日止、該銀行集團的業績 一一日止、該銀行集團的業績 一一日止、該銀行集團的業績

①李後主 554,667(23院) ②猛鬼颗汪花 397,580(22院) ③康登觀家 239,510(21院) ④虎膽女兒紅 215,052(30院) ⑤生於七月四日 203,664(3院) ⑥天使狂奔 143,368(11院) ⑥天使狂奔 133,820(7院) ⑥人在組約 67,044(7院) ⑥人在組約 63,874(4院) ⑥ 0擊戰 53,874(4院) ⑥ 0擊戰 53,874(4院) ⑥ 0擊戰 53,874(4院) 態虎陪

(球剪輯播映 成,真 里 一氣呵

早到好過慢到

- 應接不暇而「食不知味」為球迷,當會覺得合適,有足世盃決賽,提前幾個月份

7,好過到時間 早,見仁見

7,316,826(43天) (1)00男數女樂 5,808,812(14天) ②监狱不設防 5,486,927(6天美 其八十 **多字後**主 5.169.210(8天) 心學發表家 4,526,686(7天)。
8,403,604(15天)。
2,925,510(21天)。 **◎猛鬼颗**上花 **◎人在紐約** Æ 2,468,504(6天)。 2,417,293(8天)。 1,640,508(8天)。 @虎脑女兒紅

**①暴帝**卡里古拉

- Control

装南越半的利嘉祭

判別西德十二碼,便為球波。即如西德對借關一仗,以安,介紹了壓屆決賽隊,以安,介紹了壓屆決賽隊,以

道,永誌難《在州多秒果《過程》頗為

焕彩戴典华国邵人特主《代時登摩》台港

- 16.13 В 16.4 , 15.164(16.4) **ТЕНИТА** 

STATEMENT OF STATE

e de la se<mark>nte del la catilida</mark> de la catilidad de la catilida

and a surplies of the risk and a second of the second of t

MARINE N

本

And the state of t

一個自稱好運

家輝

第一部電影後,機會接踵而來呢一 第一部電影後,機會接踵而來呢一 第一部電影後,機會接踵而來呢一 類別對人來說應十分理想了,她總希望拍 所以要格外小心。但她在四月會接拍車 所以要格外小心。但她在四月會接拍車 開新劇,屆時可能影視兩忙呢一 配者問她可有擔心因此而捱殘呢?她說 解中都電影後,機會接踵而來呢」 第一部電影後,機會接踵而來呢」

望多

演出機

雙樓

《人態》新傳數人態。

永 生 生 経 経 石 石 石 石 石 石

她说,「配得以前初入行,發質點吃不消,她嚮往過正常上班時間的拍安妮對於目前日夜類倒拍攝,

侣她男 情拍當拍

格,但近來先至發覺自己唔係了多多錢都唔會接,一直覺得自己學係,一直覺得自己

我覺得拍拖一、兩年後結婚個亦不會,拍拖時間太長,她會否贊成愛情長跑?,她會否贊成愛情長跑?也往後還需真正時間了解。但往後還需真正時間了解。 最情適便

必裝作清高,而係很笨

,更何况,没有金銭,怎可談理想到底呢個係現實社會,金銭佔重要人的理想,會因金錢磨減得没有理

原本,可以維繫一段感情恒久百任,可以維繫一段感情恒久百任,可以維繫一段感情恒久百任,可以維繫一段感情恒久了任,可以維繫一段感情转换,其實,婚後亦會感情轉淡。其實,婚後亦會感情轉淡。

**6**絶不

兩個主持人邵國

相安妮入了道行已有五年,起如结果。 協調,實覺得好怪,兩個怪人在一協調,實覺得好怪,兩個怪人在一次是找個團中男友,兩人生活,若又是找個團中男友,兩人生活

起平衡作用。一都很不平衡,幸而因為生活日夜顛倒 都很不平衡,幸而我外进有一班朋友外遇的世界,赞得自己的圈子原來很觸的都是圈中的人,後來重返校園,她說一「當其時我全身投入這個投入,但日子愈久,反而不大適應,相愛妮入了這行已有五年,起初

可以数活運用,安樂了彼此的合作,排片減低了利潤,現在有以排到好檔期,在有以非到好檔期,在有

3分加入,必要時2位些戲院有時可5立本身都各有戲

市人心態,介紹,為釋社會湖流,為釋社會湖流的一族一年青人的一人的

以攜手人假如不

應・

上金錢吸引外,滿足生,其實在娛樂關工 上安排工作上出現偏 一數個人覺得公司

拍戲還要辛苦,每晚融投資,,她笑言比明時她正學習金 開 心 。 財 心 。 所 必 表 很 重

是她的典趣。她也想得是她的典趣。她 1,因為拍戲一位,但没想

多張戲駅

聯絡葉子楣光相下周 一的《金裝八掛法庭一的《金裝八掛法庭一的《金裝八掛法庭 一的《金裝八掛法庭 一的《金裝八掛法庭 一方面知會要開工, 一類於他否度期她也不 那男材走第一块 《数集今宵》正 對於辦下女星標 《数集今宵》正 對於辦下女星標 《数集今宵》正 對於辦下女星標 《数集今宵》正 對於辦下女星標 《数集今宵》正 對於辦下女星標 《数集今宵》正 對於辦下女星標



後年

港燈具

潛力

是本報訊」基準銀行作目宣佈,配管百分之九新股子獨立投資者,集資三千八百六十萬元,每股作價一元三角,配售價較三月十萬元,每股作價一元三角,配售價較三月一萬一十萬元,每股作價一元三角,配售價較三月一萬一十萬元,每股作價一元三角,配售價較三月一十萬元,每股作價一元三角,配售價較三月一十萬元,每股作價一元三角,配售價較三月一十萬元,每股作價一元三角,配售價較三月一十萬元,每股作價一元三角,配售價較三月一十萬元,每股作價一元三角,配售價較三月一十萬元,每股作價一元三角,配售價較三月十萬元,每級行資本基礎。

會予人辦客之感,所以 會予人辦客之感,所以 冷靜之投資者有應在八 定四角半低位吸貨,今 日獲利機會甚大。 上股長期有大牌收集, 此股長期有大牌收集, 此股長期有大牌收集, 此股長期有大牌收集, 此股長期有大牌收集, 。 必有理由在,宜留意動 。 。 。

起大落。

跌

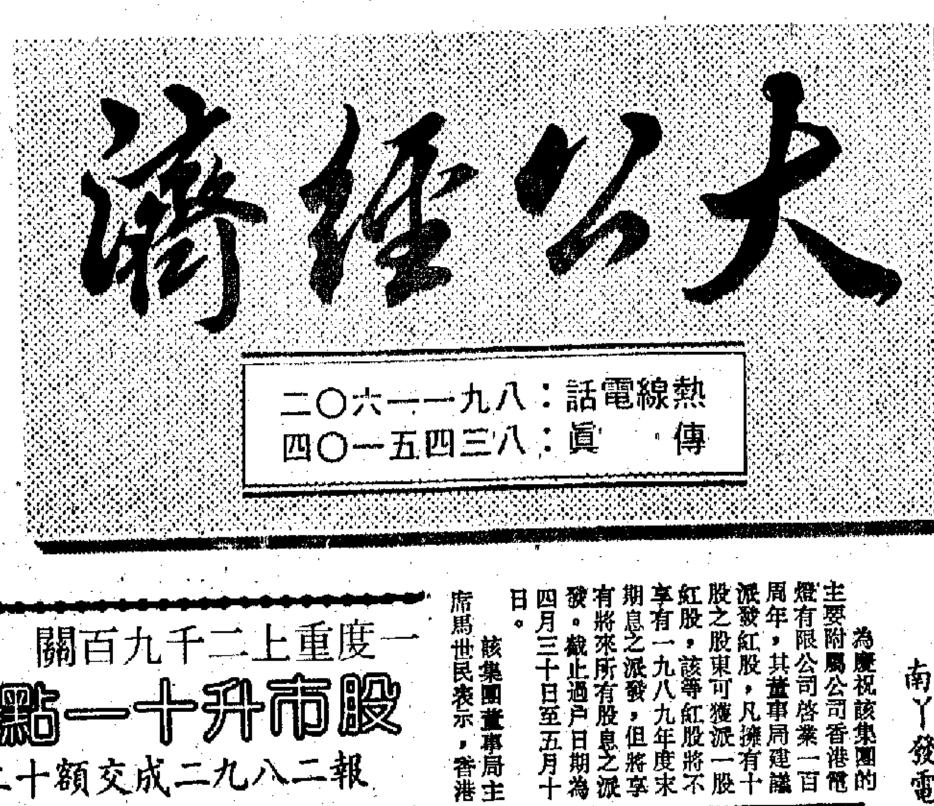
兑至雙

が脱一・七二年的力量・

一七三・一・一・加上美息似題

道的波

政年度一种生皮



馬世民表示,

牛奶

观盈利较預期理想

電設備。根據公司現 股啓用。 一世 一光明前景。電 大儒求之繼續强動增 人儒求之繼續强動增 長將需要進一步增加 長將需要進一步增加

通貨膨脹壓力,燃料 度之穩定,但普遍的 在過往能維持相當程 雖然淨電費水平

殿

關百九千二上重度

英心與英國聯號公司 是 於WIKSAVE 一二十七。 一二十七。

括首尾兩天在內。 五月二十五日止,包期由五月二十一日至

園第三

加華銀行發新

作信出一人成單 不報訊」信和集團昨日推出至 行之三點四,而據地產界人士表示, 於之三點四,而據地產界人士表示, 於之三點四,而據地產界人士表示, 所之三點四,而據地產界人士表示, 一個鄭花,與位面積由六百平方明 一十二個鄭花,與位面積由六百平方明 一十二個鄭花,與位面積由六百平方明 十二個鄭花,與位面積由六百平方明 十二個鄭花,與位面積由六百平方明 十二個鄭花,與位面積由六百平方明 十二個鄭花,與位面積由六百平方明 十二個鄭花,與位面積由六百平方明 十二個鄭花,與位面積由六百平方明 十二個鄭花,與位面積由六百平方明

集資三千

通銀行 的交

地址:中環無打街20號地 \*大額定期存款港幣五十萬元起 (利率如有更改・恕不另行通知)

加元 浸完 10.25 8. B75 10.50 6.0014.007.00 42, 8125 11, 875 11.625 8.3125 12.875 15.375 15.00 12, 8125 12,9375 12.0011.625 15.25 8, 3125 15 0625 12, 8125 12.00 13, 0625 8,375 15.00

息三

角

(A)

將 來需 □週年而建議以十送一派發紅||本報訊||香港電燈集團有 \*耗 資 增 · 董事局建構派發末期 息每股三角工,较上年同期的十五億零一百三十一日的年度止,該集團的除税及

已安发五

澳奔達姓告政府 促賠償五億次元 情况,集團之溢利及 情况,集團之溢利及

本報訊。據外電報道,澳洲奔達集團 中向高院申請將一間由洲政府及海關團體,要求 與洲奔達集團發言人表示,該公司已對 澳洲奔達集團發言人表示,該公司已對 澳洲奔達集團發言人表示,該公司已對 澳洲奔達集團發言人表示,該公司已對 澳洲奔達集團發言人表示,該公司已對 澳洲奔達集團發言人表示,該公司已對 一億元的合資計劃。

1動,原因它未能完成一項日數 高人表示,該公司已對

存在加 市分之三十二。八九 有一分之三十二。八九 海側,該集團澳洲 海側,該集團澳洲 對本報記者表示,百割動 地外,百割動融 地外,百割動融 地外,百割動融 地外,百割動融 地外,百割動融 地外,百割動融 地外,百割動融 計

遠東

高,连下。同時,香油公司 **X W I** K

金額

角に開発し、

澳門恒生銀行

設行運通金卡

一利用全面收購條例 份之三十,但是證券用 份之三十,但是證券用 婚上一十,但是證券用 職業工工,但是證券用

前室的通网

合香港

到股仍 低收然 成脚未他

點令買

近年來降至百世級 百分三十

不遵宜運用於本港

度增長達 百

漏洞作收購活

版十二第

到好過慢到

並三月十五日

②李後主 ②摩徒製家 ①延鬼霸王化 ③人在纽约

大公報在港復刊四十二周年

七售股紐

五訂擬 梁志堅對新世界酒店私有 船東會主席顧建舟表示業已在中國領力能、業投資沙角發電廠相、市傳有 國當局商討惟未達 存款外 港府調查報告顯 工機開鮑不 部分顾问 M. S. "SHANG HAI" V.11 三月十七日上午由上海抵港 ★請盡速到上述地址辦理提貨手續者 香港↔珠海 香港開航 逢星期一 海通八號 逢星期四 收貨站:九龍灣海通碼頭 珠江代理有限公司 兼收中山、順徳、台山、新會、恩平集裝箱 地址:香港德輔道中249-253號東寧大厦1101-2室 TEL: 5418366 2975 '+10 貨運出口部: 星海(葵港)船務公司 8591556 (石岐、九江、陽江) China National Foreign frade Transportation Corporation 8591557(東苑太平、新塘、瀾石、肇慶、香洲、湛江) STAR OCEAN SHIPPING CO. 8591558 (江門、三埠、客寺、海口、高明、廣海。) (Wholly owned and operated by Nacionbase Industries) majectr 貨運進口部 : 8591544 集裝箱班次(兼收蘇州、無錫、鎮江、常州等地整箱貨。 品質海 船舶管理部: 8591456 (毎月二航次 ) **◆業務範圍▶** 對面海 運服資料 到 雕港 CFS CY CFS CY 航次 船名 兼收 澄海、三百門、揭陽貨物(天天收貨)

18/3 19/3 16-17/3 蘇昌 SU CWANG15/16 18/3 7/4 TRADE VIGOUR 43

收貨站: CFS: 宏光貨箱碼頭有限公司 電話: 481 8038 433 8622 香港、波家港 南通

散貨班輪(毎月毎港一航次) 18/3 20/3 天湖山TIANHUSHAN 9007 / 8 16/3 17/3 30/3 2/4 蛛 能 SU LONG 117 30/3 2/4 # if YU SHAN 9009 26/3 775 0235 請名收貨、付貨人速往本公司辦理有關手續

古海上部的馬巴 网络海南北美洲海洋海洋海洋海洋

近西東市・海開籌物政権

**博告用之將等繼新繼**進近

主返港島東區及尖東十分

W小巴穿梳住返露實市與 「採只漢5分鐘。

業大小車位可供停泊。

傳真:7362268 電話:7362321 九龍失沙姐中港號第6座 [8樓] 803 室 [clex: 45392 SIXKS HX

→ 中國對外全程運費報價

船名: 粤平401 粤平402 粤平403 沿海1 沿海2 沿海3

汕頭專線為方便貨主要求,可按照指定碼頭卸貨及在香港

提供天天收貨服務。大宗貨物、超長、超重可另行安排船隻。

承辦中國對外聯運服務

\*\*本公司省港中限來往各省陸路集裝箱、拖運。

• 簽發全程提單 - 豁免香港中轉簽證

陸路運輸 光專線往來汕頭冷冰箱拖車 (備有發電機拖架)

\*\*本地運輸 · 船邊貨物裝卸交收服務 ·

厦水運14 厦水運25 厦水運20 興化101 興化102

(定期航班)(天天收货)

承接"來料加工""補償貿易"等原材料、半成品 運輸,以及時限緊急的貨物。不論數量多少,均受辦 理。大宗貨物及油料運輸,無任歡迎。

香港至廣東省各口岸航期表

天天開航: 廣州、黃埔、江門、中山、肇農、容奇、九江 北村、西南、瀋川

隔天開航: **刚平三雄、南海平州、高明、鶴山、東莞太平** 澳門

不定期班船: 新塘、陽江、湛江、海口、清湛、潮石、珠海 、市構、運花山、新會區河口、油陽、小欄、 台山廣海



**於發展有限公司** 

四真對面海1073座 27 792 0788 (假日照常)

提供天天收貨服務。 香港之場 • 簽發全程 中國對夕

香港≒

厦水運14 厦

號

珠海

HAITONE

海通八號

兼收中山、

TEL:

電話:730 几龍尖沙咀中港城區

本區內值有大量大小單位可供停泊。

服務必盡忠誠 進展不忘穩健

歡迎訂閱 歐洲航空版

美洲航空版

各地分銷處: 三漢市 Chinese Newspapers Consolidated Sales, Inc. 546 Kearny St., San Francisco, CA.94108, U.S.A. Tel:(415)421-5729 本報每天除出版本港發行的 普通版外·選出版事供外地讀者 閱讀的「歐洲航空版」:及在美國 用衛星傳貨印刷的「美洲航空版」 ·各具特色·歡迎垂詢、訂閱。

作款
Wen Tal Sun Co.Ltd.

80 Dean St.Cl.ondon, W1 England. Wien 15, Lohrgame 1, Austria
Tel:01-437-5188/8234

電話:5757181

| 最低存款額 港幣: HK \$500,000 其他貨幣: HK \$10,000                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | 電話: 8268333 圖文傳真: 8100592                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |                                                                                                   |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 个 框 股 宗 1丁 阿 香港分類相 性 生 指 数 2,892.81 +11.58                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  | 型期四) 十大成交金額 - 十大成交股数 十大上升股票 「大下鉄股票 仮生指数移動線 公司 股 数 公司 投 数 (5天) 298 通告 第 (5天) 298 通告 第 (5天) 298 通告 第 (5天) 298 通生 第 | 1,70 5.26<br>16,12 1,57                                                                           |
| 香港指數 1,901.34 + 7.06 成交股份 343 公用 1678.91 所有普通股指數 1,699.97 + 5.10上升股份 124 地產 2498.86 金額: 1,257,407,041 下降股份 125 综合 2070.70 综合 24,865 無變股份 94 温度 1956.80 温度 1853.97 宋數: 24,865                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                | 22.97                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | 19,14<br>172,28 0,57<br>0,89 6,67                                                                 |
| 代数。<br>023 東亞銀行<br>440 大新金融(除息)<br>011 恒生銀行  13.70 13.80 13.80 13.70 13.70 - 85,382 11.26 4.56<br>5.85 5.90 5.85 5.80 5.85 +0.05 65,332 6.72 8.21<br>24.50 24.60 24.60 24.60 24.60 - 732,343 11.13 4.88<br>011 恒生銀行                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | 068 利興發展     2,50 2,55 2,55 2,55 2,55 2,55 2,55 2,55                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | 9,21 6,40<br>1 6,52 4,65                                                                          |
| 005 連載行<br>183 裏華銀行<br>349 发聯銀行<br>096 永隆銀行<br>096 永隆銀行                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     | 219                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | 0 4,89 9,68<br>0 17,46 1,62<br>0 116,25 3,25<br>0 4,44 8,66                                       |
| 021 聯合企業 271 亞洲證券 2.075 2.125 2.10 2.075 2.10 - 183,000 5.73 3.81 206 國泰城市 1.28 1.30 1.32 1.28 1.29 -0.01 555,367 5.61 9.30 459° 明 籍 106 CRUSADER 1.20 1.21 1.21 1.17 1.20, +0.01 48,856,000 21.82                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | 232                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | 0 6,65 5,45 0 23,05 4,62 0 39,91 1,72 70 3,72 15,69 0 5,72 7,27                                   |
| 053 道甲葉團 (除息)   1.92   1.93   1.94   1.91   1.92   +0.01   1.975,000   2.43   7.29   1.45 健健資款   1.66 第一太平銀行   0.028 0.029 0.029 0.027 0.028   38,900,000   1.70 工業投資   8.80 8.90 9.00 8.90   8.90   -0.15   7.036   2.86   4.49   1.70   1.92   1.93   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.26   1.2 | 132 第一城市 263 順豪物業 083 信和簡果 247. 信和地產 085 大新公司 257 率發國際                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                                                                                                   |
| 208 恰和策略 15.00 15.10 15.20 15.00 15.00 70.10 20.02 20.00 376 萬勝證券 0.45 0.45 0.45 0.45 - 26,000 20.22 强信投資 0.49 0.52 0.49 0.52 116,000 20.02 116,000 20.02 20.00 11.85 3.15 227 大衆國際 0.315 0.32 0.32 0.31 0.32 +0.01 232,000 11.85 3.15 0.65 基立                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              | 1088   大島地産   1089   大島地産   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   1089   | -0.005 2,868,000<br>+0.01 940,440<br>+0.01 470,068                                                |
| 412 順張投資       0.52 0.55 0.54 0.51 0.53 +0.03 660,000 17.00 5.65         253 麗徳投資       0.52 0.55 0.54 0.51 0.53 +0.03 660,000 17.00 5.65         086 新鴻基公司       2.05 2.075 2.075 2.05 2.05 +0.025 433,000 21.31         265 億利投資       0.85 0.87 0.84 0.85 +0.02 3,403,000 21.31         028 天安中國       1.15 1.16 1.21 1.15 1.16 -0.03 57,748,800         258 湯臣太平洋       0.132 0.133 0.132 0.132 -0.002 2,404,464                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | 267 泰書 1,26 1,27 1,27 1,23 1,26 +0.68 71 92 188 \$2,60 2,18 30 06 91 312 30 2.50 2.50 2.50 2.50 2.50 2.50 2.50 2.5                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | -G_01 584,000<br>- 1,354,000<br>-0,02 945,200                                                     |
| 276 宇宙投資                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | 571 景雄                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      | +0,006 13,080,000<br>+0,007 756,000                                                               |
| 13,20   13,30   13,30   13,20   13,20   -                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   | 341 大家樂                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     | -0.002 4,845,000<br>-0.005 3,832,000<br>-0.005 1,530,000<br>-0.005 10,000<br>-0.005 30,000        |
| 050   香港小領   5,05 5,10 5,15 5,10 5,10 -0.05   57,000 13,18 3,49   6,85 6,90 6,85 6,80 6,85   27,000 10,54 6,57   6,85 6,90 6,85 6,80 6,85   27,000 10,54 6,57   1,10 1,10 1,10 1,10 1,10 1,10 1,10 1,                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | 045 * 关键度     4.525* 4.33 4.55 4.50 4.725 4.025     150,500 13.62 3.04       155 華基素     3.925 3.95 3.975 3.925 3.95 -0.025     896,000 13.62 3.04       422 文華東方     5.40 5.55 5.40 5.40 -0.15 367,830 10.13 6.30       0/4 美麗華適店     6.65 6.70 6.75 6.65 6.65 6.65 -0.10 48,000 29.95 2.56       223 百樂內店     7.50 7.50 7.50 7.50 7.50 8.70 8.70 8.77 8.70 7.50 7.50 7.50 7.50 8.77 8.70 8.70 8.70 8.70 8.70 8.77 8.70 8.70                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               | -0,005 616,000<br>- 5,296,000<br>+0,03 84,000<br>+0,001 10,994,100                                |
| 123 惠宏集團 3.475 3.50 3.525 3.475 3.475 -0.025 158,941 10.53 2.70 355 世紀城市 1.66 1.67 1.72 , 1.67 1.67 -0.04" 1.892,000 6.73 7.66 025 其士國際 1.29 1.30 1.37 1.29 1.29 -0.08 3.519 400 5.88 6.59 2.20 2.225 2.25 2.20 2.225 - 180,000 1.57 17.98 367 莊士機構 0.47 0.475 0.485 0.47 0.47 -0.005 3.43,963 3.70 6.38 487 冠懷朝 0.63 0.64 0.63 0.60 0.65 - 1.460,000 63.00 13.66 3.41                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      | 235 紅質石     1,14 1,15 1,14 1,15 1,14 - 53,000 2,65       557 城市酒店     0,92 0,93 0,94 0,92 0,93 +0,01 794,000 429 速度12 2000.00 1,20 0,218 0,177 0,179 507 速度投資1 30/09/91 2000.00 2,50 0,21 0,21 0,19 507 速度投資1 31/12/91 5158.73 0.9828 2,10 293 國際航空 8,15 8,15 8,10 8,10 - 539,000 8,22 4,44 51 200 0,00 2,49 50 50 50 50 50 50 50 50 50 50 50 50 50                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | +0.035 2,198,284<br>-0.004 61,477,510                                                             |
| 353 牛奶國際                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | 338 中華進略優先                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  | +0,01 366,565<br>+0,01 297,277                                                                    |
| 175 志正國際 015 恰和控股 24.70 24.90 25.00 24.70 24.90 +0.20 227,183 12.21 2.61 174 奇盛集團 1.10 1.13 1.13 1.12 1.12 -0.01 100,000 5.46 4.46 191 開新國際 1.84 1.86 1.87 1.84 1.85 - 762,000 8.77 6.49 194 穿創與 3.75 3.775 3.775 3.775 3.75 -0.025 212,000 5.67 5.33 478 名力集團 0.74 0.75 0.78 0.74 0.75 -0.01 920,000 4.55 5.33                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             | 20,10 20,40 20,40 20,40 20,40 -0,10 580 6,7 119 新海 20,10 20,40 20,40 20,40 -0,10 14,090 32,35 5,45 151 1991 30/12/91 1875.00 2.72 8,60 8,45 8,50 559 海峡砂原 第 20,00 00 1,00 1,19 1,13 1,15 515 新 4690 31/12/92 2201.83 1.09 0,57 0,55 0,55 414 景 6892 31/12/91 2469.14 1.62 1,31 1,27 1,28 481 中國印象 0,33 0,335 0,335 0,335 0,335 0,335 0,335 0,335 0,335 0,335 0,335 0,335 0,335 0,335 0,336 0,38 0,38 0,38 0,38 0,38 0,38 0,38 0,38                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | -0.04 728,400<br>-11,000<br>-0.01 356,400<br>-0.01 772,000                                        |
| 224 建生國際   2。25 2。275 2。30 2。125 2。275 10。125 110。000 17。85 2。25 2。265 2。65 2。675 2。625 2。65 2。675 2。65 1。40 125 110。000 17。86 1。68 1。40 1。56 1。56 1。56 1。56 1。56 1。56 1。56 5。88 2.0 2.0 2.0 2.0 2.0 2.0 2.0 2.0 2.0 2.0                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | 172 齐島東朱<br>339 羅氏膨終<br>211 南壁紡績                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            | - 500,000<br>-0,05 78,069<br>-0,01 318,000<br>5 -0,005 3,218,250                                  |
| 286 HALE CORP   290 水安集團                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | 212 南洋紅蘭   1,55                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             | - 68,900                                                                                          |
| 532 主庆港區     0,57 0,59 0,58 0,98 0,58       20 定       373 聯合海外 0,91 0,92 0,94 0,91 0,91 -0,02 3,035,860 3,16 5,49 0,56 聯合地產 3,125 3,15 3,15 5,075 3,125 +0,025 6,229,145 3,93 5,49 101 海人電腦 2,65 2,675 2,675 2,65 2,65 - 1,935,632 9,04 8,68                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               | 2/5 信奏     1,70 7,75 7,70 7,70 7,70 7,70 - 436,000 4,95 10,39 098 商聯實業 294 長江教育 1,88 1,88 1,88 1,88 1,88 - 1,5,000 4,00 16,49 20,51 0,52 0,53 0,52 0,52 - 220,000 3,47 9,62 370 實際 490 31/07/90 1600.00 2.77 0,173 0,173 0,175 1,95 1,95 1,95 1,95 1,95 1,95 1,95 1,9                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | +0,025                                                                                            |
| 26社 奔達     1,85 1,86 1,87 1,80 1,85 +0,02 5,181,000 1,28 2,000 10,82 0,42 0,42 0,42 +0,01 50,000 1,28 1,28 1,22 1,26 1,26 1,24 1,24 -0,04 28,000 6,29 4,84 1,22 1,26 1,26 1,24 1,24 -0,04 28,000 10,95 2,79 130 中華候樂     10,40 10,50 10,60 10,40 10,40 -0,10 2,068,000 10,95 2,79 130 中華候樂                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  | 522 ASMPACH IC 1-61 (-62 (-63 1-55 1-61 +0.08 11,470,000 6-76 5-52 1-65 1-25 1-25 1-25 1-25 1-25 1-25 1-25 1-2                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              | -0.05 1.076,174 3 - 86,000 3 -0.090 7,655,200 29 -0.005 300,000 -0.01 48,000 0 -0.005 1,312,000   |
| 716 選集世录 0,66 0.68 0,71 0,67 0,67 -0,02 2,616,000 6,04 9,70 125 山市地陸 5,90 3,90 3,90 +0,10 6,000 31,97 126 唐山登城 0,77 0,78 0,80 0,78 0,78 +0,01 8,450,435 41,27 3,85 128 安華企業 1,23 1,24 1,17 1,25 +0,08 6,94,700 6,76 9,76 1,28 0,44 0,65 0,95 0,84 0,95 -0,04 65,792,490 15,45 3,55                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | 378 城市資源                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | 5, 139                                                                                            |
| 1.15、第一華商 1.40 金山地礁 0.99 1.00 1.06 0.99 0.99 0.41 職惠(統律) 0.10 協職 4.85 4.875 4.925 4.85 4.875 0.10 協職 2.275 2.325 2.325 2.325 2.325 4.85 4.875 0.10 協議 0.65 6.70 6.75 6.65 6.70 - 1.469,600 8.17 4.46                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | 044 港機工程     19.40 19.50 19.50 19.40 19.40 -0.007     8,570,000 6.88 8.51       114 興利科技     0.14 0.148 0.14 1.13 1.13 1.13 1.13 1.13 1.14 1.14 1                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | 3 -0.03 1,240,000<br>25 - 172,000<br>4 40.032 853,080                                             |
| 15/ 協成行 (07 置地                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              | 180   関連開業                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  | 9 - 125,000<br>0 - 3,501,510<br>058 -0,001 13,517,000<br>188 - 14,695,000<br>066 +0,001 4,095,000 |
| 160 海蘇蘭美 1.27 1.28 1.29 1.27 1.28 - 304,000 4.03 6.67 161 海獺 ()64 含和爾美 2.65 2.672 2.725 2.65 2.65 -0.029 764,000 7.79 8.36 ()65 新昌集團 5.40 5.425 5.425 5.325 3.40 +0.072 590,424 1.64 7.67 164 恩来辦業 0.72 0.75 0.76 0.72 0.73 -0.01 1,952.665 1.41 7.21 ()14 梅椒辣菜 1.17 1.18 1.20 1.17 1.18 +0.01 19,200,000 13.41 7.21                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | 3.30   3.45   3.40   3.45   3.40   3.45   3.40   3.45   3.40   3.45   3.40   3.45   3.40   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   3.45   | 025 - 321,006<br>056 -0.003 150,000<br>052 +0.02 281,000<br>015 -0.005 1,298,000                  |
| 1/3 編輯有業<br>181 宮中建業<br>182 別科山 華<br>184 別成技術<br>185 建建新計                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   | 52  二赤電樂                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | 21 +0,027 1,643,100                                                                               |
| 190                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | 57                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | 20 10,20 42,000                                                                                   |

英失業人 《路透社倫敦十五日電》英國就業大臣當華德周四發表聲一一月份失業率降至百分五點六 數減速放慢 

百分之五十至二十九 九億美元〉。 斯公司的營業額增加 億六千萬英镑〈四十

斯長布雷迪建議國際 貨幣基金組織出售欠 貨幣基金組織出售欠 最思論的就是美元持 司全資附屬機構)

有限公司 多商業大厦十樓 5-8591434 ( )k 🗤 . ≤8591499 (入い) / 散貨班輪 貨 離港 21/8 24/8 29/8 1/4 8 8/4 11/4 14以中文

HIP CO. , LTD.

特美谷貨物運輸服務 |一散貨班輸 支貨 離港 N 23/8 26/8 N 10/4 18/4 N 88/4 30/4 ,並可簽發全程提單 黑龍江、遼寧、吉林

《陳路運輸》

自備質櫃準隊,往逐本港與國內。提供門對門服務。

SAB 1381 (544.) (4 A : 1,595092

米並代辦中轉接貨、報問、保險、提貨、拖箱、

装拆箱等服務

M.V. "LOUISA"

收貨站;九龍長沙灣潤發着碼有限公司。 TEL:7288321

V-2 ETA:11/3

ETD: 15/3

8.9375% ( **減一**日

指指

24,50 24,60 7,20 7,25 1.32 1.36 349 友聯銀行 38.00 38.75 2.075 2.12

226 萬歌財務

13,20 15,3

123 基宏集图 355 世紀城市 025 其士國際 116 周生生 367 莊士機構 487 冠恆頓 353 牛奶菌際 441 實際洋行 934 愛美高

264 公和群 013 和批資埔 175 志正國際 515 恰和控股 174 奇盛集團 191 麗新国際 194 摩削與 478 名力集團 224 建生國際 369 寶麗碧 281 川河集團 249 森那美 | 019 || 太古洋行人 08人 太古洋行日 004 九龍倉集團 286 HALE CORP

488 魔動艦艦 484 展斯程度操作

0.89 0,91 0 3, 125 5, 2,65 1,85

10,40

183 嘉華銀行

271 亞洲證券 1.20 1.21 106 CRUSADER 214 第一大特(除息) 1.92 1.93 097 恒基發展 0.028 0.02 166 第一太平銀行 5,80 8,90 170 工業投資 15,00 15,10 208 怡和策略 376. 萬勝證券 222 閩信投資 495 百利大

086 新鴻基公司 285. 補利投資 028 天安中國 湯臣太平洋

002 中華電力 026 中華汽車 032 - 香港隧道 003 中華煤氣 006 香港電燈 008 香港電訊 050 香港小輪 .002 小棚汽车 

3,475 3.5 1.29 1.3 2.20 2.2 0.63 0.6 2.575 2.6

142 第一太平 270 粤海投資 24,70 24. 3.75 3. 1.36 la 2,975 3, 15,40 15, 2,625 2,

290 永安集團 020 業業国際 100 仁学 238 瀛滿合 532 主氏港線

001 接江實業 130 中華娛樂 127 華人職業 216 建業業業 125 四海地運 121 紀德羅樂 156 高日發展 -035 速東發展 135 第三華南 14() 全山地應 ()41 / 盧君(除學) 010 爆獲 ()第二黨利文 (012) [個基地廉 157 協成行 (007) 置地

164 顯素職業 165 明轉發網

11,00 11, 3,625 3,

373 聯合海外 - 056 - 聯合 地産 101 周大遺業 268、資達。 108 建燃阀器 131 卓能 112 至群置業

149 港庚發展

049 信託A 15.1 信託基 480 普瀬興業 159 河聯投資 160 清感耀拳 161 鴻編 (b) 含和實際 - 055 - 新島集團 ()|4 有機関係

1773 編輯初樂 101 | 宮明輝栗 102 期利亚美 12 1B4 激成投資 185 鍾屋新郎 134 BEAZER ASIA 一种音桶 (6) 109 | 漢独有 16.1 偏數置十墜

\* 辦理營口經香港中轉世界各口岸,並可簽發全程提單

\* 辦理 世界各地經香港中轉營口至黑龍江八遼寧、吉林 1

省内隆等地

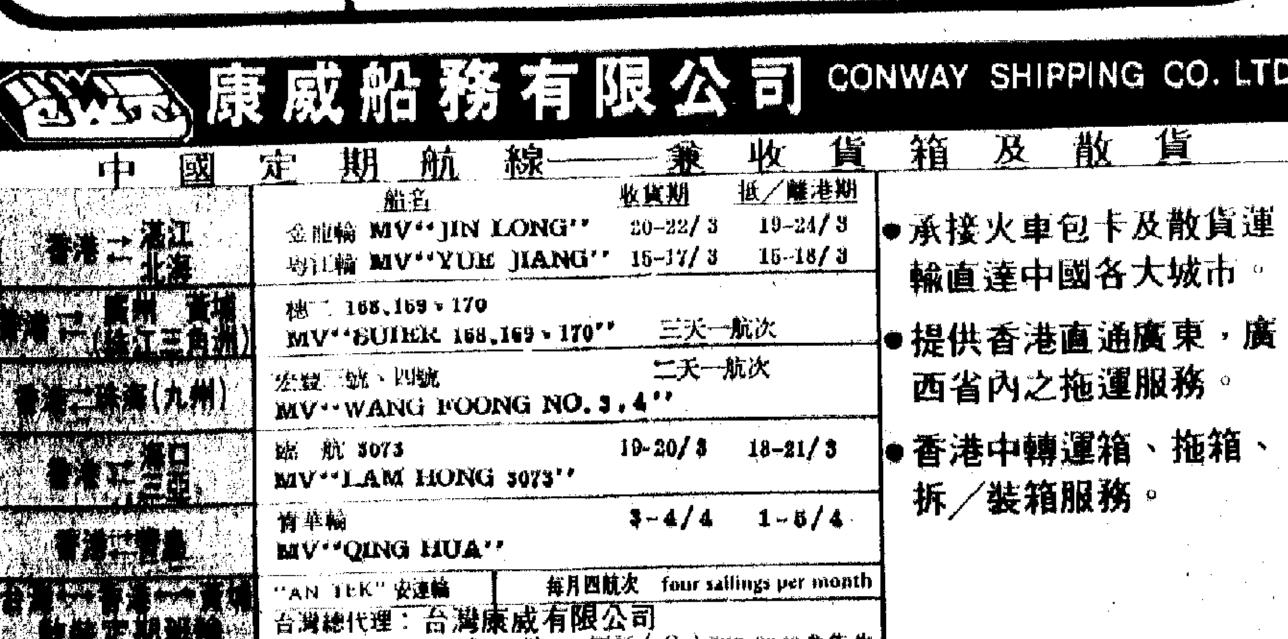
1,23 2,425 0.99 3.822

2,275 6.65 7.35 0.41 4.475

2.15 Q. 87 1.27 2.65 3.40 0.72 1.17 

9.92 4,20 2,025

東方禁膏 OOOL HONOUR 日 航 YAMATAKA MARU 施基爾斯基H。CEGIELSKI 3月19 天 海洋快輸 OCEANIA EXPRESS KUO ESIUNG AVA 利達馬士基LEDA MAERSK · 東 · 澤 9月21 入口船期預告 MING FORTUNE 3月19 川 FAIR CCEMOS 3月21 SEVENSEAE BRIDGE 基殊 3月19 招萬局 ZHEPENG TEK MELODY 骨 3月21 FAIR CCEMCS 8月19 拍商局 天津 LICHAN OOCL ACCORD 華 海 刘山 3月21 MING PROGRESS 3月20. 國光 SPECO GIANT 福興二號 FOO HSING 2 日公 NORMANDIE BRIDGE 高雄 3月21 3月20 KUO LIE 2 DONAM NO. B 3月18 輝 騰 XIANG JIANG **EWAN REEFER** 3月21 天鹅少尉 ATHIERE BREEZE 3月20 ZIM. MELBOURNE BLEES CONTAINER 3月18 實 戚 3月21 PYRAMILS 8月20 EMERALD II PRINCESS 3月18 中 EHIN CHUN **一**實 成 9月21 GLORY CONTAINER 光輝貨權 8月20 WAN HAI 202 海洋大阪 OCEANUS CSAKA R.R.RATNA 3月18 港 郵 商盤 3月21 SOUTHERN HOPE EL.LIBERATOR 3月20 黎堅尼馬士基MCKINNEY MAERSK 新加坡 3月18 宏 光 DEI FENG 8月21 實力 POOLGRACHT 3月20 AL.AHMADIAH 碧潔馬士基BRIGIT MAERSK 3月18 大 阪 阿斯特拉张AETRA PEAK 海洋天皇是OCKAN SIRIUS 3月22 大 阪 3月20 雅士賞櫃 ACE CONTAINER AYEEN 3月18 韓 進 HANJIN KWANGYANG .美國 胡佛總统 PRES.HOOVER 3月22 繐 3月20 港 OOCL EXPLORER 來利戴安娜LLOYDIANA OCEAN CROWN 3月18 太 3月22 馬士基 力加馬士基LICA MAERSK 3月20 饴 制海之旗 TRIDENT EAGLE CHO FU 亚 聯 9月18 3月22 W) CHOYANG SUCCESS 3月20 港 海島翠玉 NEP.RMERALD 8月18 新 舆 OOCL ALLIANCE 東方同盟 ZIM HAIFA 3.月22 永 裕 HAI WANG 3月20 **BUSAN GLORY** 3月22TASMAN SL. MARINER 8月18 東 亞 釜山飲和 E. THAELMANN 瑪莎娜 TA EXPLORER GOLDEN GATE BRIDGE 美國 3月20 川 弁険も 肯尼迪德統PRES. KENNEDY RATU KONEORTIUM 9月18 3月22 利 選 EVER GRAND 3月20、蠟 EU CHANG 阿祖卡船艮KAP. ARTJUKH 3月18 伯 和 KEUMGANG GLORY 3月22 東 IBREMEN SENATOR 3月20 鑑 山 TLAN HU EHAN 馬士基 加州女神 CALIFORNIA VENUS 利是馬士基LEISE MAERSK 3月22 推 DONAM NO. 8 8月20 東 源 MARINA HOPE 海凰水晶 NEP. CRYSTAL 太古 TENDAI MARU ALLIGATOR TRIUMPH新加坡 3月20 利 達 EVER GUARD 大・祭 3月22 中 HANGANG GLORY AN CHUN ... 3月18 *ABLAN ANGEL* 3月20 永 裕 *EEING HWA* PANAMA MARU \$月18。 TONG CHIANG 3月22 永 隆 MARINE CONTAINER 海高 3月20 怡 和 3月18 招商局 **MULPHA KLUANG** HP. NAMJIN YAN DANG EHAN 和平南通 大 3月22 KAI EHUN 3月20 永 HAI LONG 太古 3月18 WAH YEE TOR BAY 3月22 招商局 杜爾摩 HAI DA 3月20 招商局 NORASIA SUSAN MALAN 3月18 漫 行 RIJEKA **華 夏** 萊滋加 SU QI 國 光 3月20 希斯班尼亞ED. HISPANIA HUA SONG `2\r 太 SEA PEARL 滿 3月22 JIN JIANG 8月20 利 EVER LIVING 3月18 永 隆 KORRIGAN HAI TONG 髙力勤 華 夏 LU YU 3月20 實 PIONEER CONTAINER 台灣 金融 8月22 利 達 3月18 TAI YUEN 太原 SULIN EVER GIVEN 8月21 港 3月18 華 夏 NEP.TOPAZ KIEN HWA 2 YUN FUNG 建整二號 3月22 EVER ORIENT 3月21 翠 KAP, BABIYEVEKIY 3月19 金 發 MING CHUN h MINHAL 329 H HAKONE MARU ECANDUTCH ORJENT 基隆 3月19 永 隆 安娜馬士基ANNA MAERSE MARINE KINGDOM MARINE SHINE THUBAN 3月19 永 隆 **EEA DRAGON** 3月23 港 MARINE BRAVE CHINA CONTAINER LANKA RUWAN 新馬尼拉二號ZIM MANILA II 3月19 选 行 BENAVON 8月23 實 隆 過拿芬 8月21 珠 江 IUTLANDIA HING EON 维多利亞海VICTORIA BAY 3月19 偉 特 VILLE DE JUPITER 3月23 實 隆 威利木風 ED. GALLIA 法關克福快輪FRANKFURT EXPRESS 欧洲 3月21 捷 成 亞洲雅士 ASIA ACE 8月19 大 阪 OCEAN BLESSING 3月23 昌 宏 3月21 港 興 HAI HUA 3月19 百保利 RAINBOW EUHE TOBA 新黎時里留ZIM MONTREAL 3月23 新 與 3月21 馬士基 廢來利馬士基CORNELIA MARRSK 日本 3月19 川 崎 NL. DELFT AMBA & SADOR BRIDGE 美國 3月23 港 與 BALTIMAR SATURN 3月21 速 遊 8月19 馬士基 TAI LAI SD. HELVETIA STRATH BRORA 希爾威他 3月23 華 夏 先達實準 LU FENG 歌利亞夫斯基IVAN KOTLYAEEVEKI 日本 8月21 華 3月19 山 下 RIGHL -8月23 振盛行 TIAN YUE BOONKRONG II 3月21 TIAN YUE HAI YING NORAŠIA SINGA 8月19 歴 僖 3月23 欣 洋 ANDROMEDA STAR 3月21 朝 陽 CHOYANG PARK EVER ORIENT 渣基山度士NL. EANTOS 3月19 利 達 8月23 欣 弹 KUO WEI 3月21 恰 WILLINE ORIENT 和平東南 HP DONGNAM 8月19 港 與 HANJIN CHEJU 3月23 海 陸 SL FREEDOM 3月21 華 林 TIKHON KISELEV 布魯克林橋BROOKLYN BRIDGE 3月19 永 裕 TUNG HAI 3月23 SEIEHO MARU HYUNDAI CHALLENGER 美國 3月21 太 3月19,聲利行 福他馬尼拉FROTAMANILA EKY HOVER 3月23 大 RHINE MARU LA SEINE 8月21 大 阪 3月19 欣 洋 KUO CHIA 華夏企業有限公司 華潤運輸倉儲有限公司 TELEX.73333 FAREN HX TEL 8317668 FAX:852-- -8345584 山東業務部 19/F, CHINA RESOURCES BLDG, 26.HARBOUR ROAD, WAN CHAL FAR EAST ENTERPRISING CO., (H.K.) LTD. 香港灣仔港灣道25號海港中心21字樓2104-6室 HONG KONG. 香港灣仔港灣道二十六號華潤大厦十九樓 傳眞:8347456 電話:8347227 抵/離期 收貨期 船名/航次。 3-4/4 公出 28/3-2/4 • TFH VESSEL 香港台廉特丹 8317569 8317570 WITH TRANSHIPING BREMEN, AMSTERDAM, LEWIR RYE, LONDON, LIVERPOOL. 安特衛普 8317571 集装箱班輪(兼收清南、淄博、潍坊、连要港整箱貨) • HER AN V.TS058W ACCEPTING FOL & BIRULK TO ROTTERDAMANEWERE HAMBURGSCANDINAVIA 毎月四航次 收貨期 29-30/3 • • B. PRUS V.13 CFS CFS 船名 15/3 20/3 21/3 22/3 23-25/3 业 LE FENG |靑島/上海/天津 14-16/3 8317588 12-14/3 25/3 27/3 28/3 29/3 29 31/3 · 事章"JIA FA!'》,DJ613 樂裕泉LE YU QUAN V.QE038 16-20/3 8317577 · 運費…YUN FENGWY.138 17-19/3 收貨站:華聯貨運有限公司 電話:4970305 28-29/3 8317685 香港半大連 · 嘉致"JIA FA" V.DJe15 於每航次截貨後4天開始收下航次CFS 18-20/3 滋海二··LIAO HAI 2 · 兼收瀋陽、長春、哈爾濱及東北地區各城市整箱貨 散貨班輪(兼收中國各口岸大宗散貨。 8317575 • 天燕輪"TIAN YAN"V.97 B 15-16/3 7-14/3 18-21/3 SHUN QUAN V.QUOO5 8317685 · 天翔輪 "SKY HOVER" V.23B 20-21/.3 13-19/3 31500 15-19/3 淋玉来 SHU YU QUAN V Q5005 •天曜輪"TIAN YUE"V.137B 25-26/3 1800 8-12/3 全線泉 JIN XIAN QUAN 21-25/3 兼收北京、石家莊、秦皇島、唐山、大同、保定、蘭州、太原、西安賞 初港 延安五號YAN AN WU HAO 8317589 度樂 ''QING RONG'' • 樂裕泉''LE YU QUAN'' **B347227** 28-29/3 28-30/3 香港一青島 B317575 ◆魯裕"LU YU" 22-25/3 8317685 散貨船每月三航次》天天收貨。 • 琴台"QIN TAI"V.QT004 16-20/3 16-18/3 83.17587 香港;武漢 10-16/4 • 琴台"QIN TAI"V。Q T006 10-12/4 A VESSEL 8317585 2-22/3 知音"ZHI YIN"Y、WZ 002 · 崇稿"SU HE"V.H9011/9012 23-24/ 3 25-26/3 8317589 ·蘇稳"SU HE"V.H9013/9014 9-10/4 10-11/4 8317590 香港台南京人 **乘收:蕪湖、合肥、安慶、九江** 8317585 華夏企業有限公司福建業務部 8317584 20-22/3 22-23/3 ● 報創いSU QIッV.9009/9010 南通 8317596 8-8/4 · 森朗"SU QI"V.9011/9012 8317674 兼收、上海、蘇州、無錫、常州、南京整箱貨 張家港 83,17586 20-21/3 芝山一"ZHI SHAN 1" 19-20/3 8386277 抵/離香港 27-28/3 28-29/3 8331968 · 芝山三"ZHI SHAN 3" 上海 香港二福州(集裝箱班輪收貨站牽聯4977308) 南通散貨(每星期兩航次 兼收:温州、寧波、張家港、 8317592 逢每月15·30日抵香 逢每月10·25日抵香 •明州十"MING ZHOU 10" 2-4/4 2-5/4 "YONG AN" 8317674 (出) "CHONG AN" •明州四"MING ZHOU 4" 15-16/3 15-17/3 閩安航運 用倉庫碼頭起卸 "MIN MAO V.FA002" 6-8/4 7-9/4 8317592 散货班輪每月兩航次 香港辛福州 集裝箱班輪每月四航次 |企業有限公司 "MIN WAI LENG NO.1"14-16/3 14-17/ .8317579 8317592 (品) · 嘉運 · · JIA YUN · V. X9007/9008 17-18/8 香港<=>福州、羅源、泉州 香港一厦門 羅源航運 8317583 19-20/3 19-21/3 • 斯迷"JIA YUN"V X9009/9010 24-25/3 27-26/3 "LUO HANG 105" 香港(二) 廈門、汕頭 8317592 厦門輪船公司 逢年月 8、16、25日抵香 17-19/ \$ • 同安"TONG AN"V,KA028 8317582 "MIN HAT 228" 26-27/3 27-29/3 • 闻安"TONG AN"V.KA030 香港台海口 B317563 岩港 (二) 度門 厦門經濟特區 4-6/4 6 - 8 / 4• 同安"'TONG AN"'V.KA032 8317572 逢每月2、12、22日抵否 "YU ZHI 4" 船務公司 ₩港<del>工工</del>2福州 8317500 汕頭號 "SHAN TOU" 龍華 "LONG HUA" 1, 2 松竹梅船務公司 逢每月1、11、21日**新**香 香港台汕頭 8317595 ·松竹梅 1號" (田) 〈毎星期兩航次・天天收貨〉 髓山 "LONG SHAN" TEL:7288321 8313288 散貨班輪收貨站:長沙灣潤發倉 (入) **B317500** 中土出3、4、10、11、13、15、16、23、25、27、28 灣仔萬通卸貨區 TEL:5498137 香港辛庚東 8317698 (田) 往永厲州、水口、黄埔、石岐、容奇、東莞、澳頭、新會、鶴山 南方 "NAN FANG 907 · 908 · 909" 海翔"HAI XIANG 505 8317500 香港台北海 高师船将看限公 8317698 棄收: 海口、防城散貨 三天免費倉期《每星期兩航次》 MAN SHUN SHIPPING COMPANY LIMITED 本公司受各船東委托爲貨運代理,可按客戶要求,安排專船往國內及 說明: 資金貨箱班輪 海外各港口,直承辦本港拆、裝箱及拖車等業務,聯繫電話: MACAU **大大貨箱/教貨班輪** 8317567 8317565 VENTURE V.005W/E 8317572 本公司代理百多艘船舶川航港、粤、瓊、桂 VENTURE V .006W/E 並承接各類貨物從香港運往下列口岸 CONWAY SHIPPING CO. LTD 箱及散貨 、水口、九江、肇慶、海口、三亞



台北市南京東路三段200號 6 F電話(2)776 3940 報先生

■話:8152178

電傳: 89166 COSEL. HX

香港文成東街路 74號興隆商業人厦15樓

湛江聯絡處:湛江體山人民東一路七號湛江外代大厦副樓201章 電話:220156

海口辦事處:海口市秀英港海港大廈308室 電話:62323 轉3648

廣州辦事處。中國酒店辦公室大樓609室

電話:663388 轉2609

月15日)

397.7/398.

397, 8/398.3

397.3/397.8

 $397.4 \times 397.9$ 

3207

3207

4050

本地倫敦銀 5.09

| 🛊 d: | 3215)

| **♦** ±: 3215

4070 🖠 # 4090

593, 40

460.60

663.40

454.00

**(金** 110,6(+0.1)

(外顧管別總局)

308.57

357.77 359.56

ASNO HX 3.11

ASFAHX 出口

電話

(入) 5440555

(出) 5447402

(客) 8151006

(入) 8152069

(治) 5,444104

入) 5440555

(出) 5447402

\* \* 5444104

(入) 5440555

(出) 5447402

\* \* 5444104

(家) 8151006

(入) 5440555

(出) 5447402

\* \* 5444104

(入) 5440555

(出) 5447402

(入) 5440555

(出) 5447402

(入) 5440555

(出) 5447402

(入) 5440555

(±;) 5447402

(人) 6440555

(出) 5447402

(1) \$151006

(人) 5440555

(3) 5447402

**81**50995

8150995

8150995

8150995

8150995

8150995

8150995

8150995

5 45 3778

464.00

511.70

44.00

29.50

96,00

71.81

252.31

76.70

**台**港← 湛江、潽口、江門、鶴山、瀾石、甲子、 汕尾、斗門、太平、東莞、澳頭、平海 烽火角、陽江、珠海、梧州(廣西)

承接大宗貨物及各類貨物轉 口、兼代客訂儎、拖箱、拆箱、 轉箱、出入口報關、申請出入 口證及代辦各類貨物保險。 船期頻密、青客托運、方便快捷、收費廉宜。服務週到、歡迎垂詢

長数掛號(CRCEDODICO HONG KONG 重導:89043 C8TEし 日X 地位(西海南铺道中244-248年東京海军大廈十分場) 電話:5436600 傳真:5458679

8月28 港 郵

3月23 恰和

3月28 馬士基

3月23 景 発

3月24 港 興

3月24 新 與

3月24 大 榮

3月24 馬士基

3月24 馬士基

3月24 實 威

3月24 華洋行

3月24 港 郵

3月24 海 陸

3月24 總 統

8月34 日 郵

3月24 穭 恒

3月24 大 阪

8月24 港 興

9月23 珠 江

3月24 歴 侑

3月24 實 騰

3月26 實 隆

3月25 大 榮

3月25 馬士基

3月25 新 興

3月25 新 夷

8月25 港 英

8月25 華 漢

3月25 實 階

3月25 實 隔

3月25 輝 鷹

3月25 東 宇

3月25 波 彝

3月25 韓 進

3月25 川 崎

3月25 輝 騰

8月26 日

8月34

5月26

3月24 華

3月24

3月24 日

西北太平洋

台灣

地中海

地中海

新加坡

新那坡

H

শ

水.

3月23

3月23

3月24

FULLYMOON SHIPPING & TRANSPORT CO. Wind's owned as Indonness Stapping Co. Ltd. 九龍尖沙咀廣東道海港被環球航運中心902室 State 902, World Shipping Centre, Harbour City, Canton Road, Tsimshatsui, Kowloon Fax: 735-5818 Telex 30717 FULMO HX TEL: 735-4881 (6 Lines)

全貨櫃,散貨及集裝箱貨船 /蘭石/江門/東莞/中山

毎星期二航次 汕頭/福州/廈門/海口/湛江 每星期一航次

鐵路及拖運往來中國 各省本地轉/拆/拖櫃 代客辦理貨物出入口證 及報關等服務

歡迎垂詢

### 穗港船務有限公司 SUI KONG SHIPPING CO., LTD. 5港干諾首图186-191世後涿鹿軍中。1809 高文电扫:5 590276 貨運部:5-495665 6線

定期全貨櫃及散貨服務

香港二黃埔 香港二廣州

港口:新風港、洲頭咀 船期:每天一班 瀾石、肇慶、九江、江門、容奇、石峻、小欖 珠海、海口、湛江、汕頭等省內口岸。 2.承接大宗或包船危险品貨物返廣州港務局元村1

廣州進出口貨物業務代理 電話: 861354 廣州港船務公司 電話: 449862 河南洲頭咀貨運站

### 長錦航運 全貨箱及併貨直航定期班輪

新港,大連(二) 雪山,仁川 大選 MILD SPLENDOUR V.005W/E 24-26/3 27-29/3 MILD SPLENDOUR V.006W/E 9-11/4 1-1/4 4-4/4 6-8/4 兼收凍櫃貨箱及散貨箱

上海(二釜山)基隆 26-28/3 4-4/4

兼收仁川全貨箱及飲貨箱 總代理:東宇海運公司 香港中環永安中心912室 電話:5444126 傳真: 8151344 電傳: 83408 NKLEE HX

明言輪船股份有限公司 (高港級聯繫成獎) 香港二高雄 每月三航次定期散裝班領

## "TAI LAI" 泰來輪

三月廿一日抵港,三月廿二日開行 四月二日抵港,四月三日開行 絕代理 · 速達有限公司

地址。香港上坡文成西街57號蘇慶大厦出了樓口戲。 電話: 5454107 5459883 圖文傳度: 5467657

| 中國這CHINA OCEA   | 洋運<br>V SHIPPI | _           | /PANY     |
|-----------------|----------------|-------------|-----------|
| <b>国机:添尼、强卵</b> | 本及新            | 西侧          |           |
| ***             | <b>秦</b> 英     | 板港          | <b>阴 </b> |
| SONG CHENC'     | 16/3           | 17/3        | 18/3      |
| "XING HAT HE"   | 25/3           | <b>26/3</b> | 27/3      |
| "E. CHENG"      | 4/4            | 6/4         | 7/4       |
| 澳洲 香港 上海        |                | *意收         | 所港堡)      |
| XING HAT HE     | <b>13</b> /3   | 16/3        | 17/3      |

今日明日出入口船隻

停泊地點 公 町

西區 利 遵

國際橋 大 阪

國際橋 大

現代橋 太

現代橋 馬士區

現代橋 新兴

四區 馬士基

- A16 亞 聯

現代縣 川 峰

海陸橋 海

國際橋 遂

現代橋。恰

AB 福

A10 東

B12 溢

油麻地 華

長記碼頭 翠 夏

A 利達

西匹 大 贩

A 華林

B14 欣 洋

A32 肽 洋

國際機構 遂一初

A15 🖽

\*MAIDEN . VOYAGE

JANEIRO SANTOS

VIDEQ

25/6

拉航

ETD HKG SOUTH NORTH

30/3 31/3

A 27

Α

深水埗

· 入

EVER OBTAIN(上午一時半)台灣

觸角交響樂ALLIGATOR SYMPHONY(上午二時半)

麥堅尼馬士選MOKINNEY MAERSK(下午十時)美醫

ALS.ENDRAVOUR(上午三時)基隆

MACKINAC BRIDGE(半夜)美國

BUNGA PERMAI(上午四時)日本

PIONEER WAVE(下午二時)基曆

&L.MARINER(上午一時) 美國

|文NL.CLEMENT(上午八時)日本

LANGEBERG(下午五時) 基隘

EASTERN FUJI(下午二時)日本

BUNGA TERATAI(上午九時)能能

MING ZHOU4(下午一時) 寧波

UNI SUPERB(下午三時) 台灣

ASIAN PROGRESS(上午十時)檀香山

KAP.VALERY TRUSH(下午九時)新加坡

ASIAN VENTURE(下午六時)英國

BUNGA PERMAI(下午) 欧洲

ALS.ENDEAVOUR(下午)南非

ALLIGATOR TRIUMPH(上午二時)美國 國際橋 大

П

香港定期直航美國加拿大全貨櫃航線

CY cargo: LONG BEACH/LOS ANGELES/OAKLAND/

香港直航南美洲貨櫃航線(東岸)

(via LONG BEACH)

Also Accepting CY cargo : PORTLAND/TACOMA/LONGVIEW

Accepting CFS/CY cargo: NEW YORK/CHARLESTON/HOUSTON

11/4 13/4 20/4

30/5 31/5

FIXED DAY SCHEDULE ETA HKG ON EVERY9,20,29

Te: 4979590 & 4979670

27/3 27/3

Receiving Steman (VY), do Tempyr Island Inside EURO ASIA SIMP YARD

MANG CHENG 55W 30 /3 31 /3

DNG CHENG 75W 29/6 30/6

SAN FRANCISCO/SEATTLE/VANCOUVER

新加坡印尼

新馬尼拉二號ZIM MANILA II(上午六時)馬尼拉

馬士基探戈MARRSK TANGO(下午九時)台中

HAI LIH(上午一時):

香港恰獎利THOMASEVERETT(中午)日本

RAGNA(上午十時)

QIN TAI(上午六時)

扬子江四號YANGZI JIANG 4 (下午六時)上灣

QU JIANG(下午五時)

DANAOE(展早)

RAGNA(下午).

WEST COAST & CANADA

EAST COAST

#BEI DAL HE

AGING HE

VESSEL

VESSEL

F CHENC.

KUO KWANG(中午)

利來基利文NL.CLEMENT(下午) 地中海

鶴加堡

FU CHUN(上午六時)

TA TUNG 2(下午五時)

利邦力加 NIPPONICA(上午六時) 地中海

香港中環國際大厦901-2室

電話:5459059(8線)

22/3 28/3 29/3

CCCL 東方海外貨機航線 嘉倫納航軍 H KARANA LINE **椰加達·瓜木** ¥ tr 酸灰/伞状機 閉目 航次 CFS CY 11月 "啊!我/李婧顺 | 開出 mi 次 CFS CY 日初 21/8 22/8 23/3 17/8 18/8 20/3 OOCL ACCORD 1/9 RR. RATNA 31/9 80/3 31/3 1/4 23/8 24/3 26/8 OOCL AFFLUKNOK 1/5 (兼收全貨權柱量加坡) RATIH 10/S (被貨時間·CFS下午九時 全種質下午五時正) (翻塞服務部)。 

進口船隻

曼谷 QING HE.

**美國 HUI HE** 

曼谷 HUA CHONG

9019 21/3 22/3

航次 抵港

9009 19/3

68 17/3

34 16./3

AIL AUH

HUA JIA

航次 抵港

72 14/3

34 - 22/3

14E 15/3

57E 20/3

选 1943 家、选 核介于25 的3.500cg 超级 18g. 4.2018。

(4) 25 事業 2 数単方の (1) 2 11 1章 数決 2 2560、(2)

Memory of the contract of the contract of the second of th

直動 辛丁及前流學院 磁铁物弹 图以【图(图4)[11]

汕頭

港口 化船名

日本 GU CHENG

WM AN HE

WITH LIAO HE

日本 AN WU JIANG

(入) 5440555 (出) 5447402 每月二航次 香港二天湖 8150995 揚子江輪船股份有限公司 (入) 5440555。 揚子江1號 YANG ZI JIANG (量) 5447402 香港二武漢 楊子江2號 YANG ZI JIANG 2 8150995 中國遠洋運輸公司河北省公司 安興 AN GUÙ 安新 AN XIN 每月一秋次 13/3 私 (A) 5440555: 香港二數港 東東 FENC NING (軟貨/貨糧定期班輪) 暴月一次 (d:) 5447402 香港二 郑县/系 8150995 東北 DONG GUANG 15/3 抵 每月一航次 除半 LONG PING 校坐恭皇尚、韓州、沈陽、長春、哈爾濱、唐山、天津、廊坊、張 家口、承德、油州、北京、保定、石家庄、邢台、邯郸、大同、、太 原、相州, 凶安排背及拼/整箱货。 (入) 5440555 7/8/4 两菌 MALAN 23 / 24 / 3 (di) 5447402 馬蘭 MALAN **815**0995 13/14/4 英蘭MALAN (名) #151006 香港二海川 (人) 5440555 奪週二献次。 **厦水運、汕頭水運** 香港二油烟 (上環貨物製和級收貨、並門安耕拆鹽) (4) 5447402 WESE 8627170 2) 如大宗貨物,可特別安排專船接運 (2016年) (1873年) (1873年) (1874年) (1874

XIANG JIANG BLESS CONTAINER PRINCESS 由推瑞洋。R.R.RATNA DEI FENG 阿斯特拉维ASTRA PEAK , HANJIN KWANGYANG... 來利戴安娜LLOYDIANA CHO FU ZIM HAIFA E. TRAELMANN RATU KONSORTIUM 不來梅勝利BREMEN SENATOR 利基馬士基LEISE MAERSK TENDAI MARU

AN CHUN ... TONG CHIANG YAN DANG EHAN TOR BAY RIJEKA **SEA PEARL** HAI TONG BULIN YUN FUNG MINHAL 329 MARINE KINGDOM MARINE BRAVE BENAVON VILLE DE JUPITER OCEAN BLESSING TOBA AMBAEEADOR BRIDGI STRATH BRORA

NORASIA BINGA EVER ORIENT HP DONGNAM TUNG HALE 福他馬尼拉FROTAMANILA KUO CHIA

華潤

安特衛普

香港兰大連

香港台青島 香港

一武漢

香港一南京/

南通 張家港 上海

香港一海口

香港辛汕頭 香港台北海

**★全貨箱班輪** 

SYSTEM

特快航線

na, E. Canada : via Vancouver)

船到 船間 026 22/J 23/3 DENCE 51/027 2/4 3/4 /028 11/4 12/4 21/029 21/4 22/4

rto Quetzal, Caldera, Corinto.

ilngo, San Juan, Coloniree Zone &

29/3 30/3 10/4 11/4

船到 /"ASTRA

y) 有限公司 后:7986828

海航線

## 次次连层话语语语识别图

佑淑韻是 66 鄭琴淵

分春五廿

HONG LOK YUEN 康樂園

樂園地產有限 公司敬賀 子灣 且

限 敬賀

限



敬賀



皇冠爐具有限公司

地址:香港皇后大道中三五九至三六一號南島商業大厦一六〇一至二室

香港交通安全會敬賀

明興洋紙有限公司敬賀

超售商品:瓦通纸 地址:香港皇后大道西59-63號二字樓 重括:八五八一三九八 画文傳真:ハ五ハ一〇七ハ

國際百老滙發展獨敬賀



生力行敬賀

專營及總代選: 西德名服奇利牌優質電動工具 西德奇路牌石屎鑽頭 日本A 喽雲石鋸片,銀星牌合金鋸片

意大利巴瑪牌空氣壓輻機 地址:香港軒尼詩道438-444號全縣商 業大厦口模A座

●話:8939262 傳真:8345002 光華證券投資公司敬賀

富榮秘書服務鬻敬賀

有限公司 K X 516地改 AT L KONGILTD. 松司

▲科威特、巴林、 (経達文)、SHAR

38661068 (專興: 4812220 有限公司 89543 89654

9月18 怡 和

3月19 利 遵

8月20 百保利

3月20 利 達

3月23 馬士基

3月23 日

3月24 新 光

8月25 港 恒

3月28 川

3月28 日

3月28 利 達

3月29 馬士基

3月29 利 達

3月30 招商局

3月20 百保利

3月20 夏利行

3月35 大

3月25 "川

3月28 利 違

3月19 太 古

8月22 華 角

1月27 遠 達

3月23TABMAN

3月30

3月27。

.8月20

3月30 日

、傑

法 威

3月20

西北太平洋紐約3月18

洛杉磯組約

HYUNDAI CHALLENGER西北太平洋 8月22 次 洋

西北太平洋紅約3月18 總

西北太平洋紐約 3月31

西南太平洋紐約8月31 港 郵

西北太平洋紅約 3月23 媳 鄉

西南太平洋紐約 8月28 港 學

美國東加拿大 3月23 招商局

西北太平洋纽约 8月24 馬士基

西北太平洋紐約 8月26 海 陸

西北太平洋 3月28 韓 進

西南太平洋紐約3月25 川

西北太平洋組約3月28 海

西南太平洋纽约 3月30 大

西北太平洋纽约 3月25 總

洛杉磯纽约

西北太平洋

西北太平洋

洛杉磯紐約

西北太平洋

西北太平洋

加勒比海南美

大拿吐炭陽美

洛杉磯三藩市

ZIM HAIFA

亞洲男士 ASIAN VENTURE

社會門總統PRES.TRUMAN

TOBA

力加馬士基LICA MAERSK

胡佛绝统 PRES.HOOVER

解放者

不來梅勝利BREMEN SENATOR

EVER LIVING

EVER GUARD

MONTERREY

YAMATAKA MARU

SL. LIBERATOR

ORT.EXPLORER

EVER GRAND

HAKONE MARU

海洋快輸 OCEANIA EXPRESS

中華貨櫃 CHINA CONTAINER

SHUNHE

碧潔馬士基BRIGIT MAERSK

型尼迪總統PRES, KENNEDY

加州水神 CALIFORNIA VENUS

SL MARINER

HANJIN CHEJU

NEP. GARNET

EVER GLANT

EVER GENTLE

CALIFORNIA LUNA

皇家協定 ROYAL ACCORD

亚力馬士基AXEL MAERSK

繼魚希望 ALLIGATOR HOPE

渣罐毛里球斯NL、MAURITUS

福他岛尼拉FROTA MANILA

巴拿馬丸 PANAMA MARU

渣率山度士NL. SANTOB

制海之席 TRIDENT RAGLE

奥菲士蘭 ,OSTFRIESLAND

資素拉雅 BUNGA RAYA

天鵝少尉 SWAN REEFER

**阿安岩** TAEXPLORER

阿拉卡斯基尼AP ARTJUKH

主体,表操、媒体

直隸:西蒙國、溫哥楽

MAN KING HAI HE

歌利亚史斯基IVAN KOTALYAR

MING!FORTUNE

ZIM TREESTE

ASIAN PEARL

LAMON BAY

COLUMBUS SINGAPORE新載內亞

東方通商 OOCL EXPORTER 14E

貨箱:HIT

海皇永晶 NEPTUNE CRYSTAL 61E

海皇獨石 NEPTUNE DIAMOND 92E 30/3

OVE SKOU

EVER GLANT

XIANG CHENG

EVER GUARD

TOBA

BL.ENDURANCE

HARBOUR BRIDGE

MING PROMOTION

NATIONAL DIGNITY

EVER LYRIC

布魯克林橋BROOKLYN BRIDGE

新蒙特里爾ZIM MONTREAL

海泉水品 NEP. CRYSTAL

SL INDEPENDENCE

HANJIN KWANG YANG 西北太平洋

AMBASSADOR BRIDGE美國東加拿大

GOLDEN GATE BRIDGE西北太平洋

編魚飢旋 ALLIGATOR TRIUMPH西南太平洋纽約 3月28 大

麥堅尼馬士基MCKINNEY MAERSK西南太平洋紐約 3月24 馬士基

符尼獨立MICRONESIAN INDEPENDENCE塞班權香 山3月25富基

中南美洲線

3月27 港

3月28 港

3月28 港

3月29 太

3月18 華

3月18 太

3月18 鄉 騰

3月19 群 阿

3月20 海 盟

'3月20 煉 騰

3月20 招商局

3月20 華 夏

3月20 華 閩

3月20 華 夏

3月20 宏 光

3月20 華 閩

3月21 韓 進

3月21 華 斯

3月21 招商局

3月21 華 夏

3月22 招商局

3月22 招商周

3月22 招商局

3月22 輝 鳥

3月22 鍾 山

3月33 華 夏

3月23 珠 江

1月24 景 華

8月24 華 閩

3月24 草 夏

3月26 華 夏

3月18: 永 裕

3月19 實 威

3月20 永 裕

8月19 永

3月21 永

3月21. 實

8月21 大 第

3月22 速 達

8月21 港 恒

3月19 港 興

3月19.太平

3月20 華

9月28 利 達

.9月28

新加坡印尼

新加坡印尼。

新加坡巴生庇能 3月29

新加坡

新加坡。

内地

上海

張家港南

RATIH

**関海———MIN HAI 1 1 2** 

KUO CHANG

NEP.IVORY

CHIN CHUN

HAI DUANG

MILD VICTORY

SINO OCRAN

**TIANLISHAN** 

XIANG JIANG

厦水運二十五號XIASHUIYUN25

MALAN

OIN TAI

LUO JIANG

PUMINHAI 224

YUN FENG

BEI FENG

YU ZHI 3

HUAJIA

圖海-O五MINHAI 105

BEIFENG SHAN

HANZHONGHE

PINGXIANGCHENG

SKY HOVER

**EHANGHAI** 

**MILD TRAN** 

TRADE RELISH

TLANHUSHAN

FAIR COSMOS

CHAO BAI HE

HUA QING HE

BLEES CONTAINER

MINHAI 109

LIN JIANG

TAIN YUE

LU YU

SUCHANG

WAH YEE

EVER ORDER

周李周李黃 蔭耀偉流演 華光淦錫浦

Also accepting cargo for MLB: --Gulf/Atlantic/IPI POINTS 中華貨糧 CHINA CONTAINER 09E 23/8 山咽丸 YAMAAKI MARU 19E 30/3 5/4 海皇琥珀 NEPTUNE AMBER 13E 6/4

香港至美洲(西北岸)貨櫃特快航線 Also accepting cargo for : -Portland, Longview, Tacoma, E. Canada: Montreal, Toronto. (MLB via Vancouver) 中華普遍ORIENTAL EXPLORER 57E 19/3 20/3

東方事業家 OOCI, EXECUTIVE 95E 7/4 8/4 貨箱:HIT 香港至美洲東岸貨櫃航線 宣献:沙灣拿、紐約及語克福

編魚解放 ALLIGATOR LIBERTY 21/029 21/4 22/4 資箱:MTL

山 隆 丸 YAMATAKA MARU 21/028 22/3 23/3

羅多繁集 ABTRO PROSPERITY 21/028 11/4 13/4

鼺魚湖立 ALLIGATOR INDEPENDENCE 51/027

重就 . Manzanillo, Acapulco, Puerto Quetzal. Acajutla, San Lorenzo, Puerto Caldera, Corinto. MARCH B VESSEL 25/3 APRIL A VESSEL 直航 Curacao, Aruba, Santo Domingo, San Juan. Cristobal, Port of Spain ( Colonfree Zone & Panama City via Cristobal.)

山田 丸 YAMAAKI MARU Y10E/"ASTRA PEAK' E 0609 APRIL C VEEEEL (For Curacao, Aruba, only) 質欄及散貨收貨站。迅製資倉有限公司 省構進340样順工業大厦地下 電話 + 7986828

香港至澳洲貨櫃航線

29/3

7/4

16/4

28/ 3

東方俠士 ORIENTAL KNIGHT 238 通洲维翠 ASIAN JADE 918 15/4 澳洲由自商 AUST, EXPORTER 10S 24/4 25/4 **資額・MTL** 

直航:智順、墨蘭峰、布里斯班

亞洲明珠 ASIAN PEARL 90S

香港至波斯灣貨櫃航線 道線・▲刀牌、SHARJAH、▲塊文、▲科成特、巴林、 MINA QABOOS,RIYADH(經達文)、SHAR JAH、阿布打比及多吨(經刊注) 兼收貨權往起加坡

17/3 1B/3 **開港 TOR BAY 58/776** 橋 SEVEN SEAS BRIDGE 78/777 21/ 9 **藏 洲 NEW OASIS 27/778** 前 藝 輪 Y.S.PROSPERITY 31/779 散貨收貨站。集運查港倉庫有限公司 油塘灣四山街K X 516地段

设箱:MTL 電話・2755245--8 GENERAL AGENT: NES(HONG KONG)LTD. 日本航運(香港)有限公司

地址::金鐘道的號就 中心 10個 0座 電話:8657238 45(日報) 傳麗:8661068 延済循鎖辦事選電話 4813321 (準値: 4812220) 澳門代理:新興船務有限公司 大豐銀行大廈 505 6筆 電話:89543 89654

利達

船名/航次

船名/航次

船名/航久

船名/航次

船名/航次

間元輪 KAI YUAN Y.XK9016

【涵江輪 HAN JIANC Y.XH9016

不可止 SHIZUISHAN V.210

天笠山 TIANLISHAN Y.207

出入口部專絲電話: 5484075

| 出入口那專絲電話: 5484075

平頂山 PINCDINGSHAN 7.67

陈 江 LIN JIANG Y.31B

路 江 LIN JIANG Y.320

湖白河 CHAOBAILE V.110

出口船期預告 歐洲線

月日公司 開往港口 3月18 馬士藝 利是馬士基LEISE MAERSK 3月18 邊 行 BENALDER 3月19 華 林 基斯尼夫 TIKHON KISELEY 3月19 歴 NORAELA EINGA 3月19 港 CONTEHIP ASIA 3月19 太 古 來和當安娜LLOYDIANA 地中部 3月19 停 成利木星 VILLE DE JUPITER 8月20 天 施基預斯基H CEGIRLSKI 8月20 遗 RIJEKA 3月21 華 MING PROGREES 3月22 海 地中省 LINDE 3月22 大 阪 LA EEINE 3月22 川 崎 NORMANDIE BRIDGE 3月23 判 遵 EVER ORIENT 8月22 利 達 EVER GIVEN-3月23 朝 陽

CHOYANG PARK 8月23 實 隆 JUTLANDIA 地中海 3月23 實際 SD.GALLIA 3月23 招商局 歐洲英國 ANHE 3月24 大 阪 地中海 RHINE MARU 8月25 新 興 ZIM MELBOURNE 3月26 邊 行 BENAVON 混象符 3月25 馬士基 安娜馬士基ANNA MAERSK 8月26 華 夏 TRADE EXPANSION 翻孟達沙 NORASIA AL MUNTAZHA欧洲 PROF. TOVSTYKH GEN.K.ORBAY 3月28 華 海 MING STAR 3月28

ZIM SINGAPOPE HANJIN OAKLAND 3月28 韓 邁 INZHENER VERMOSHKINER 3月28 怡 EUROPEAN SENATOR MM 3月38 停 VILLE DE VEGA NIPPONICA 3月29 海 柏 3月29 港 NEP. TOPAZ 3月29 利 達 EVER GALLANT 3月30 招商局 HUALIHE 3月30 實 隆 KORRIGAN 3月30 希斯班尼亚SD. HISPANIA 3月30 Liao he BOLSHEVIK ANDREEV熱那亞那不勒斯 3月30 地中海 EVER VIGOR 開語一號 LIKA 4月1 力加馬士基LICA MAERSK

E.THELMANN TOLAGA BAY NORAEIA SAMANTHA 歐洲 EVER VALOR CHOYANG SUCCESS 群 林 KAP KANEVSKIY 杜魯門總統PRES TRUMAN 3月18 總 3月18 利 達 UNI SUPERB 太古 **3月18** TOR BAY THOMASEVERETT 3月18 **SUMIYOSHI** STRATHBRORA

3月18 新 OCEAN BLEEBING 科倫坡印度巴基斯 GAO CHENG LANKA RUWAN MING PROGRESS 料倫坡印度巴茲斯坦 3月22 EVER GIVEN 塞得港亞力山大 8月22 川 **PYRAMIDS** SEVEN SEAS BRIDGE 阿拉伯灣 3月22 川 WILLINE ORIENT 3月22 恰 和 阿拉伯灣 8月29 實 SD GALLIA 3月23 総 統 胡佛總統 PRES. HOOVER

HAI NAN INTERNATIONAL SHIPPING CO

提供貨櫃及散貨運輸服務

〔 定期班 ▶

海口市→香港→世界各地

海 成2號

C Y:27/3收货(30/3载货)

CFS:27/3收貨(29/3截貨)

香港總代理:德成貨運有限公司

永順大厦三樓

與珠海經濟特區長海船務公司合作經營

香港半珠海(九洲港)半世界各地

船名:长海3號。逢星期三、六開行

航線:香港丰廣州、黃埔、蛇口

船名:德南2號(二、四、六開)

船名:穗软捞了號(每月四航)

來往上海、新港、福州、汕頭、厦門、

湛江、三亞、海口、江門、容奇、太平、

收貨站:醉酒灣卸貨區。散貨、貨箱、轉

香港地址:1文咸西街64-66號

話:: 8588131

傳:71116

圖文傳真:8588266

航線:香港平汕頭

肇慶、中山及瀾石等地。

口貨可安排單船接運大宗貨物。

(即天廚味精對面)

TSTRA HX

收貨站。青衣標準二倉

TAI YUEN 3月24 招商局 FUOINGEHAN 媳 銃 3月25 肯尼迪總統PRES, KENNEDY **泗拉伯灣** 3月27 怡 和 AL. AHMADIAH 柯雅美麗 3月27 科倫坡卡拉 KHAIRPUR 3月28 利 達 EVER ORDER 3月29 招商周 QING HE 3月30 實 隆 希斯班尼亚SD, HISPANIA 8月18 馬士基 利是馬士基LEISE MAERSK 8月19 華 伯 ZHONG SHAN 3月19 馬士基 盛利馬士基CECILIE MAERSK 8月21 POOLGRACHT 3月25 大 阪 巴拿馬丸 PANAMA MARU 3月25 馬士奉 安娜馬士基ANNA MAERSK 3月26 欣 洋 馬奥多夫 MARIA OLDENDORFF 南非 3月27 HAYAKAWA MARU 8月27 天 祥 奥菲士蘭 OSTFRIESLAND 3月29 大 阪 安寧勇士 EARNEST VENTURE 西非 3月30 淮 華 利來萬力 NL.VAN NECK 馬士基 4月1 力加馬士基LICA MAERSK 4月2 馬士蕃 廣來利馬士基CORNELIA MAERSK 東非 4月3 寶 威 侵土货槽 EXCELLENCE CONTAINER南非 4月4 亞 聯 LONDON BRIDGE . 恰 和 南非瓦爾 VAAL 亞力馬士基AXEL MAERSK 4月10 新 興 金亚属莎 GOLD ALISA BASTERN FUJI 香港怡美利THOMASEVERETT 3月18 日 HERMES ACE UNI SUPEREB 3月18 東 DEIL BHUM **PLEIADES** 3月18 港 GLORIA 3月18ASPAC BATARA 3月18 大 榮 AN CHUN OCEAN BLESSING RATU KONSORTIUM STRATHBRORA RR.RATNA ,3月20 新加坡巴基 新加坡庇能 BEIDAIHE BUSAN GLORY 馬尼拉白惹新加坡巴生庇能 3 月20 東宇 \*曼谷新加坡巴生庇能 8 月20 招餌園 GAOCHENG 新加坡巴生 Prince88 馬尼拉: aysen 8月21 中 央 新加坡巴生 SRISHO MARU **NIEN JIANG** 新加坡 NEP, EMERALD 新加坡受谷 AMALIA 沙巴山打根斗湖 3月21 ORIENT KING MARINE BRIGHT 8月23 米 3月22:東 KEUMGANG GLORY WILLINE ORIENT DONAM NO. 8 KAIBHUN 新加坡巴生。 ASLAN ANGEL HAI HUA **HUA SONG** 3月23. 港 OOCL ACCORD 3月23 KINHUA SOUTHERN HOPE 新加坡巴生。 SPECO GIANT 沙巴山打根的 TSK MELODY SL. FREEDOM 新加坡

KUO LUNG

HINGSON

新馬尼拉兰號ZIW MANILA II

E Mar Laster Laster

天津遠洋運輸公司貨運代理

上海遠洋運輸公司貨運代理

香港一上海全貨箱定期班輪

香港一靑島全貨箱定期班輪

由鄰近地區來港,原櫃直往天津、新港、

上海、北京、青島、大連、厦門、廣州。

香港二廈門 全集裝箱定期班輪提供全集裝箱及併箱服務

門海運集裝箱聯合公司總代理

。中國對外貿易運輸公司安包省分公司

香港。\*上海、蘇湖定期班輪 總代理 整箱、併箱及散貨服務

Chana National Foreign Trade Transportation Corporation Arbu Branch

平鄉城 PING XIANG CHENG V.373 12-16/8

出口部專線電話: 8596263

全箱及併箱收货地點:青衣島大祭東業倉 電話:

香港一上海・新港・天津・北京・全貨箱定期班輪

HAM PATERA

福祥百選年OCEAN CENTAURUS

BOONKRONG I

收/截貨期

23-27/3

23-27/3

收》载貨期

收/截貨期

8-12/3

截貨

17-18/3

21-22/3

兼收附近地區貨物

離港

14/3

24/3

推推

離港

19/3

23/3

到蕪

9月18 巯 高 3月18 受利來 3月18 利 達 3月18 昌 宏 3月20 中 央 8月21 港 個 3月21 招商局 8月21 港 個 3月24 海 隣 3月24 欣 新加坡印尼 3月24 珠 江 3月25 日 郵 3月25 新 聚 3月25 華洋行

3月26 日 野

3月26 振盛行

KING HWA PIONEER CONTAINER 台灣 TONG CHIANG TUNG HAI 8 KUO LIE 2 GLORY CONTAINER WANHAI 202 TAI LAI 海皇界亚 NEP EMERBLD 日本・南朝鮮線 和空東南 HP, DONGNAM SEA PEARL WELL EMERALD II 柯亞美亞 AL. AHMADIAH KAP. BABIYEVSKIY. WANHAI 202 GOLDEN GATE BRIDGE 日本 海岸天皇星OCEAN SIRIUS GUCHENG RAINBOW ANDROMEDA STAR 碧潔馬士基BRIGIT MAERSK 東方祭春 OOCL HONOUR 布魯克林橋BROOKLYN BRIDGE HANGANG GLORY 維土貨糧 ACE CONTAINER

8月20 美 邦 3月20 怡和 3月20 新 3月21 華 林。 3月21 川 3月22 发派 4月92. 指套局 3月報 # 男 3月23 欣 3月24 港 8月24 川 8月24 東 3月24 實 原

抵/離期

抵/離期

28/3-2/4

18-23/3

抵/離期

低/離湖

11-16/8

31-28/3

收貨期

收貨期 29-30/3

14-15/ 3

26-27/8

12-15/ 3

中國遠洋運輸公司 企 金發船務有限公司 MS NIPPON LINER SYSTEM

GOLDEN FORTUNE SHIPPING CO., LTD. 香港灣仔港灣道6-8號瑞安中心21樓 8653581 閩文傳真: 8653345

香港二上海 (全貨箱及散貨班輪)

新海航業有限公司 Newseas Navigation Corporation WEND 船名/航次

根/無期 10-16/3 新海華 腹胃 EAI IIIA V.9011 B/9011全貨箱班輪 11-14/3 新海路 NEW BAI TENG V.9010/9011全貨箱班輪 18-3243 18-23/8 21-27/8 新海紅 NEW HAL HUNG Y. 5/8

上海市錦江航運有限公司 Shanghai Jing Jiang Shipping Corp. Ltd. 通河 TONG HE V.9001/9002

通 州 TONG ZHOU Y.9001/9002( 吳谷) 福建省輪船總公司閩東公司 Fujian Shipping Co. MinDong Co. 船名/航次

間 海 327 MIN HAI 327 V.9007/9008 19-20/3 海 329 MIN HAI 329 V.9005/9006 深圳船務公司 Shenzhen Shipping Co. 收貨期 船名/航火 25-26/3 南 MAN PENC V.9005/9006

24-30/3 中國對外貿易運輸總公司上海分公司 China National Foreign Trade Transportation Corporation Shanghai Branch 抵/離期 收貨期 船名/航次 13-16/3 ME II LONG JIANG V. 9007/9008 14-15/3

香港、上海、張家港、南京

V.9010/9011(全資箱班輪)

18/3 19/3 21/3 23/3 18/3 19/3 21/3 23/3 中國選洋運輸總公司江蘇省公司 China Ocean Shipping Co., Jiangsu Branch 全箱及併箱收貨地點:青衣島大瑩水業倉 電話: 4970425 船名/航次 雅 经 MUAI AN V.9005/9006 M SU FENC Y . 3007/\$008

有限公司 HYALINE SHIPPING (HK) CO., LTD. 香港干諾道西144-152號成基商業大厦 3 早樓 CELEX. 66365 HYAHX FAX 8582773

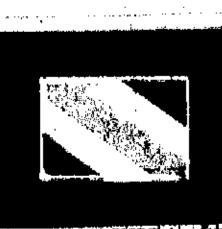
德輔道中272 284萬典業商業中心1603字 8151812 5440307 Telex: 85913 SNAMN HX Fax No.

FANFUL SHIPPING CO. LTD.

貨櫃及散貨定期航線 另大並檢裝 →廣州/黃埔 "YUE HA!" 天天收貨 每星期二航次 提城代 →湛江/北海 "YUE JIANG"天天收貨 每月三航次 供审辦存箱 香之纸倉等 →海口/三亞 "YUE JIANG" 天天收貨 每月三航次 港拖路、服 兼收:珠海,中山,容奇,莲花山,江門、新會、上海。 直運中提務 天津、北京、大連、青島、厦門及福州等口岸。 通服轉貨。 EXPRESS FCL,LCL AND BREAK BULK SERVICE 廣務接、 **AUSTRALIA** U.S.A EUROPE MANILA

SINGAPORE BANGKOK CHITTAGONE PORT KELANG INCHEON BUSAN

電話: 815-5455 圖文傳真: 545-7971



PERFECT SEAFREIGHT (CHINA) CO. LID. 四發海運有限公司 PERTECT SEAFHEIGHT (HIK FLTD) 總代理:中国海外航線

毎日開出 香港一汕頭 厦水運22

最收下列中国港口: |腹門・上海、蛇口、太平・天 **了新港、珠海、江門、湛江** 北海。另大宗翼可作特别安 船追 TBN

圣中國各地 111 03,234 57 11 TELEX 73058 PSCHIN B

GENERAL AGENT PERCH OCEAN LINES 定期撤貨服務往 香港平湛江

拼顛附有陸路運輸往/米中國 香港二厦門 全與個及全體裝服務止一來 出名 歐洲、美國東西肄、澳洲及東 TBN 南亞轉頁至中國各地。另可安 排散質及豐型機械運輸由歐洲

是15 从股票中U/OF 49 電話 1 546 0872 FOROPT PERFECT SEAFREIGHT CHINAIN V ANDWERP 一角它是大型。10岁

PENANG JAPAN

谷

CHO

地址

國際百老

五期星]

## 仍邕太汉祖日武善美河里

耀亞有限公司 榮 興旅遊有限公司敬 有 寶運禪寺敬賀 限 謝瑞麟珠質有限公司 Tse Sui Luen Jewellery Co., Ltd. 司 敬賀 敬 敬 賀 賀 賀 陳湖州跌打榮 有 東 鄒 楊 餘 電話:八五八五一六三地址-香港干場遺香79-豐貿易公司 曹括:ヘハ五二一四一 | 一様(太) | 静症時間・上午八時半至現上九時 應 製本 於 放在代理有 生 和 振 所 敬 敬賀 敬賀 賀 成安體育用品公司敬 集發土產食品公司敬賀 周 興隆鋼鐵水泥行敬賀 江香洪 新 醫 23 **港公司** 敬 師 賀 賀 賀 杳 鉅發源有限公司敬賀 兆 建中樟腦有限公司敬賀 **入偉貿易有限公司敬賀** 和山貨工藝品公司敬 電話: 原四四二四七五 五四四六八七丁地址: 水梯街一二八號近春大厦一楼使座 港 4 山貨工藝品號敬賀 伍成大厦一六〇一宝九礼摘教道三六三號 榮 號 興 欄 敬 敬賀 賀



價格平・歡迎轉口國內或越南

● 農夫車:豐田、三菱、日產全線 ● 麵包車:豐田、三菱十二座及工具車 日本各類汽車·特種用途車·貨源多

● 吉普車:豐田及三菱全線

◆貨車:五十鈴、 三菱3-15噸 ●巴士:豐田RB20、 三菱BC432、26座

★ 歡迎來電查詢

銀金 幣幣 **能544100**  港幣十五元 分類廣告 山收費 飒

傳真:7800647



代辦報關·數迎垂詢

7399229 7226349

90 全新左駄中國規格現貨供應 豐田的凌 2.0XL 風油軟電窗 廣州辦事處電話:764613

專營

西德平治 

易

領

香港九龍佐敦道渡船角文昌樓四十號二樓

公爵、桂冠、藍鳥 十五座麵包車,平治300 SEL 大皇冠,12座麵包車,農夫車,26座中巴,五十鈴吉普 LO47豪華七座吉普,T850九噸平板貨車 翻新日本皇冠,藍鳥,左駄平治。供應各類翻新車零部件

本港用平治260E,300E,380SE,420SE,500SEL

香港新界石崗橫台山羅屋村錦田公路 傳真: 4887387

全港獨有汽車特平超級市場

601

7. 30 (平月 ) 16. 30

-月三年〇九九-

13.00 14.00 17.00 16, 00. 18.00

上角分配7895800 現塘分社3451338 L聯分社3349<u>33</u>3 元期分社47553\$7 少田分社6917261 道)3810311 運碼頭7361179 135480293 分社)8104282

務8591122

td.

輝騰

貨箱/雑貨班輪 (整箱員) <del>连箱</del>货

S) 電話:4253325 RS) 電話:4675583 on Corporation

到一難 8/4 5-4 6/4 8-9 電話: 4253325 5-6/4 8-9/4 anch.

(貨箱班輪) 1 割 電話:4634562.

载資 到一種港 30/3 29/3-1/4

Limited (貨箱班輪) 数資 到一牌港 3 24/8 25-26/8 **/3 29/3 18-81/3** 

電話(4634562 (貨箱班輪) 無收益險貨、担箱貨 數貨 到一腿港

務有限公司

歐洲 非洲及世界各地 輸/中轉貨運

か司 .) LTD.

界各地 司)(天天收貨)

收货)

**『頭泊位』操** 接合環境 歡迎

1等口崇等。

8591638

|                | ٠, .         |             |   |
|----------------|--------------|-------------|---|
|                | -            | 2           |   |
|                |              | مسبب        | • |
|                |              |             |   |
| •              |              |             |   |
| <b>.</b>       | ् <b>।</b>   | ш           |   |
| 地址,北龍葵蒲葵與道一    | , , , ,      | 二           |   |
|                | 5.5          | •           |   |
|                | •            |             |   |
| 41             | 10.30        | Щ           |   |
| 3              |              |             |   |
| 3              | <u>.</u>     | 115         |   |
| 4              | 1            | JT.         |   |
|                | . <b>T</b> 7 |             |   |
|                | •            |             |   |
| 11.            |              |             |   |
| <u> </u>       | ' . <u></u>  | 派 旌 有       |   |
| 1              |              |             |   |
| 77.            |              | ΉХ:         |   |
| 7              | 5 3 T        | <b>坂</b>    |   |
| 78             |              | $\Lambda$   |   |
| 7              | · •          | 公           |   |
|                | •            |             |   |
| 40             | _            |             |   |
| 13             |              |             |   |
| 一百號奏涌中心46日二樓南場 |              | 司敬加         |   |
| 1              | •            | <u> </u>    |   |
| (P)            |              | ΠY          |   |
| ***            |              | *           | • |
|                | 7            | クロ          | • |
|                | . 4.         |             |   |
|                | •            |             |   |
| ٠,             | •            |             | • |
|                |              | T. P. State | í |

(一六〇一宣)

**版一十三第** 【制" 畤 (火車時間 8.30 (油州頭明1) 14,00 10.20 17.45 16. 27 13, 00-8.15 21.00 15.30 流花湖號 8, 31 9.54 10.43 15. L4 11.48 14.20 13.09 12. 37 11.50 13, 44 14. 28 15. 27 12.36 87 📤 18.30 M 16. 37 16. 52 16:00 19. 20, 17. 19 111📤 16.15 18, 53 1134 20, 30 .20, 02 211 📤 21. **2**9 17, 00 19.15 20. 47 21. 15 22, 14 閉車時間以火車站公佈為準】有▲者列車停廣州東站、即天河站。 16. 15

·到香港 13.30 19.30  $12.\,15$ 18.15 約15小時 3 1 1 , 3 , 7 , 9 , 11 , 13 , 15 , 17 , 23 , 3 1 2 , 6 , 8 , 10 , 12 , 14 , 16 , 22 , 24 , 23, 25, 28, 3011 22, 24, 26, 29, 31 18小計 18.00 14月6,12,16,22,29日 20月4時 12.00 (超海口) 開8,24日 (11, 28 []) 14.00 8.00(建二.元) 15.00 海樱辘 每月 2, 5, 9, 12, 23, 26, 30日 每月 1, 4, 8, 11, 22, 25, 29日

Rm.918 Jardine House

HK/XINGANG CONTAINER/BREAKBULK SERVICE

TIAN YUE(天曜) V.137AB 即日 19/8 21-22/8

SKY HOVER(天翔) V.23AB 18/3 23/8 25-26/8

TIAN YAN(天頭的) V.98AB 28/3 28/8 80-31/8

TIAN YUE(天曜) V.138AB 28.3 2/4 4-5/4

香港/天津(新港)拼/藍精賞

Also Inland haulage to Shanghai city other cities in the vicinity.

CES/CY BOI KONG CONTAINER SERVICE CO, LTD.

MILD SUN(通順) Y9008 26/8 80/8 30-31/3

TRS:HO! KONG CONTAINER SERVICE CO.LTD. TEL: 4634562

講覧:MR. CHAN TZE KIN / MS FREDA CHEUNG 8449187 8446445

INTERNATIONAL TRANSPORT & PROJECT DEPARTMENT

CFS/CY:Modern Terminal Ltd. 4253325

兼收新港至內陸貨車或火車貨(整/里箱貨)往:

ANCUO (安國) Y.9004

**兼收上海市及附近城州貨物陸路運輸** 

CY :HOI HONG CONTAINER SERVICES CO. LTD. TEL:4634562

香港/天津(新港)拼/整箱贯

香港中環범和大厦9樓 918室

五期星

17,00 16. 20 16, 00. 電話查詢: 旺角分社7895800 中族社 中環分社 5220450 觀塘分社3451338

筲箕網分社 8854728 紅磡分社3349333 北角分社 5650370 元朗分社4755357 两仟分社 8343388 荃灣分社 4991433 沙田分社6917261 彌敦道)3810311 中港客運碼頭7361179 珠江: (上環) 8583876 桂江船務5480293 港中飛翼: 訂票5232136 ( 香港分社 ) 8104282 國旅(總公司)7215317 益豐船務8591122 油黛地小輪:5423038

Title: Tel:8449198

」放貨站:藝涌現代貨櫃碼頭

收貨站:減安貨運有限公司

蘇州、南陽、襄榮、圖陽、呼和浩特、長春、哈爾清等……

China Ocean Shipping Company, Hebei Branch.

Sinotrans-Asian Development (Shanghal)

International Transportation Corporation,

Shanghai Jing Jiang Shipping Corporation Limited

MILD OCEAN(通洋) V9011 24/8 29/8 18-81/3

. 收貨站:海港貨機服務有限公司

電話: 4634562

器以

- 按實站;海港貨幣服務有限公司 電話:4634562

船名

中國選洋運輸總公司河北省公司

環亞(上海)醫療資運公司

XIANG JIANG萊江V9009 即日 18/8 18-20/8 SAN JIANG 三江 V9009 24/8 30/8 29/3-1/4

SAN JIANG 三江 V.9011 10/4 16/4 15-18/8 XIANG JIANG森江V.9011 28/8 8/4 8-5/4]

FAITH & SAFE TRANSPORTATION LTD. TELEMINESSED 收貨站:誠安貨運有限公司(TAS) 電話:4675583

MILD VICTORY(近天) Y9005 11日 17/8 18-18/8 MILD VICTORY(通利) Y9007 19/8 24/8 25-26/8

Allpoints Maritime Inc.

全達船務有限公司

HONG KONG == KAOHSIUNG/KEELUNG FULL CONTAINER SERVICE

香港二高雄/基隆全貨箱班輪

献資 到一離港

China National Foreign Trade Transportation Corporation

---- (TRS)電話:4675583:

收貨站:奏涌現代貨膨碼頭。電話:4253325

到一群港

5-8/4

8-9/4

- 貨箱班輪 )

雜貨班輪

貨籍班輪

**貨箱班輪** 

全程運輸/中轉貨運

**蒲收危險費、拼箱貨** 

到一種注

到一瓣港

到一難港

Freight-Trans International Co., Ltd.

Tientsin Marine Shipping Company

HONG KONG = XINGANG(TIENTSIN) CONTAINER/BREAKBULK SERVICE 貨箱/雑貨班輸

Macau Agent:Seatrade Shipping Agency. Tel:559965

兼收北京、石家莊、秦皇島、哈爾濱·大連、青島、唐山、長春、蘭州·潘陽、太原、唐洁、西安及華北一帶(雜貨及併/整箱貨)

《新聞雅·至為陸貨車或火車貨(整**/**排箱貨)往:周浩、北京、唐山、全皇島、石家莊、張家山、灣南、大岡、太原、

TRADE RELISH易津 V9004N 即日 21/8 5-24/8 TRADE RELISH易津 V9005N 29/8 8/4

GREAT BEAUTY大美V9005N 19/8 24/8 26-27/8 GREAT BEAUTY大美V9006N 1/4 6/4

天津市海運公司

收貨 赦貨 到一雜港 ,

HONG KONG == XINGANG(TIANJIN) FULL CONTAINER

塘沽、北京、唐山、秦皇島、石家莊、張家口・肅南、大司・太原、蘇州黎間陽、賈昊、呼和法特、長春、哈爾清等等:

HONG KONG = SHANGHAI DIRECT BREAKBULK SERVICE

到一概准

HONG KONG STANGRAI FULL CONTAINER SERVICE

SINO EXPRESS LINE

|                            | 1 <del>1 </del>                                            | 由香港                                                 | /目的港                                 |                                   |                        |
|----------------------------|------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------|--------------------------------------|-----------------------------------|------------------------|
| 大連,新港,<br>南島,武漢,<br>上海、張家港 | KUO CHANG<br>KUO CHIA<br>DANAOS                            | VOV<br>KG-002 N<br>KA-003 N<br>KT-003 N             | 11/3<br>18/3<br>25/3                 | 12/3<br>19-20/3<br>26-27/3        | 原籍直選<br>,無帶轉<br>箱免中轉   |
| 南京・福州・<br>厦門・廣州・<br>味海・黄埔・ | KUO HSIUNG<br>KUO KWANG                                    | KH-002N<br>KK-003N                                  | 20/3<br>25/3                         | 21/3<br>26-27/3                   | 接触貨及貨糧運動               |
| 深圳・海口・<br>澳門・湛江。           | KUO KWANG<br>KUO LUNG<br>KUO HSIUNG                        | KK-003 S<br>KL-003 S<br>KH-003 C                    | 10/3<br>22/3<br>1/4                  | 11/3<br>23-24/3<br>2/4            | 各地。                    |
| y .                        | KUO CHANG<br>KUO CHIA<br>KUO HSIUNG<br>KUO KWANG<br>DANAOS | KG-002N<br>KA-003N<br>KH-002N<br>KK-003N<br>KT-003N | 11/3<br>18/3<br>20/3<br>25/3<br>25/3 | 12/3 19-20/3 21/3 28-27/3 26-27/3 | 總代理:<br>中實國際聯繫<br>有關公司 |

|      | 宏海箱運有限公司                                                |   |
|------|---------------------------------------------------------|---|
| RCL  | /A /14 本日大王   17 12 12 12 12 12 12 12 12 12 12 12 12 12 |   |
| 源代理: | REGIONAL CONTAINER LINES                                | Ì |
|      |                                                         | 4 |

全貨櫃定期直航班輪 航次 18/3 CHAIYA BHUM 11HB 25/8 OCEAN CROWN 03HB 1/4 CHAIYA BHUM 12HB 馬尼拉・宿霧 R. KONSORTIUM 12 18/ \$ ASIA ACE 1/4 R. KONSORTIUM 1 8

椰加達 21/3 160 N **JENWEL** 24/3 22/8 KITI BHUM 28/3 26/3 161 N JENWEL. 吉大港 23/8 25/3 VIRA BHUM 29/3 4 31/3 INFINITY VIRA BHUM \* **2** / 4

175 S KAI SHUN CHIN CHUN 188 S O. SINCERITY 22 A 30/3

VE-GA 7/4 O. STRENGTH 22A 古晋●詩巫●汶萊●納閩 18/3 **JENSON** EQUATOR JOY 7 18/3 ' 20/3 **EQUATOR GRACE** 9 21/3 23/3

Euro-Asia Shipping Ltd. 香港德輔道中244-256號東協商業大厦23樓 23/Fl., Tung Hip Commercial Bldg., 244-256 Des Voeux Rd., Central, Hong Kong

Tel: 815 1368(8 Lines) Fax: 54 14306

**EVERPOLE FORWARDING COMPANY LIMITED** RM 2006-8, KAI TAK COMM, BLDG, 317 DES VOEUX RD, CENTRAL, HK. FAX(傳真機): 8153559 香港連錦道中317號啓德商業大厦2006-8室 TLX(體傳):66604 EPFCL HX TEL(電話): 37393(8 LINES)

逢一、十一、廿一 MIN HAT 109 造四、十四、廿四 MIN HAI 120 > MIN HAI 112 15-19/3 21/3 BEI FENG SHAN V.9012 造星期一 XIA SHUI YUN 15 厦門 逢星期三 YU ZHI 3

逢星期五 MIN HAI 225 14-18/3 20/3 LUO JIANG V.XL9016 造五、十五、廿五 QUANZHOU 2 泉州 选十、二十、三十 MIN HAI 224 ZHAN QIONG BO 2001/2002

ZHAN QIONG BO 01/02 不定期 ZHAN GANG BO 4/5 HAI GANG BO 1102

廣州 泊黃埔東江口 每星期一班 AN FA 收貨站:柴灣建豐碼頭

其他貨運服務

■承接至廣州、黃埔、江門、佛山、湛江、海口、汕頭 、張家港、上海、天津、大連、青島之海運服務。 ■承接至世界各地之海陸空貨運服務。

OTHER SERVICES

■並代辦中轉接貨、報關、保險、存倉、提貨、裝卸船 、拖箱、装拆箱等服務。

\*TO & FROM ALL MAJOR PORTS OF CHINA BY LAND, SEA & AIR. \*TRANSHIPMENT FROM CHINA TO WORLDWIDE WITH FULL PACKAGE OF SERVICES AND VICE-VERSA. + HONG KONG TO WORLDWIDE SERVICES.

KLINE 川崎汽船株式會社

21/8 21/8 23/8 26/8 30/8

### 中國對外貿易運輸公司錢塘公司 CHINA NATIONAL FOREIGN TRADE TRANSPORTATION CORP., QIAN TANG CO.

上海/香港定期散雜貨服務 ETD 16/3 黨江 AOJIANG V.5 IN PORT ETD 31/3

黨江 AOJIANG V.7 ETA 28/3 TEL:7288321 收貨站:九龍長沙潟潤殼倉碼有限公司

安徽遠洋運輸公司 CHINA OCEAN SHIPPING CO., ANHUI BRANCH

上海。香港定期散雜貨服務 ETA 22/3 ETD 27/3 皖平 WAN PING/ V.23 ETA 6/4 ETD 11/4

航平 WAN PING/V.25 收貨站:招商局看碼運輸有限公司 電話:816-8111

船務代理: 有限公司 太平船務。香港 赤港高上打鱼 单比大厦口穰

世界各地

## 香港珠江貨運有限公司

CHU KONG TRANSPORTATION (H.K.) LTD.

定期光照航線:廣東省二香港、世界各地

| ÷,                                    |    | MX Joe |                                                      |
|---------------------------------------|----|--------|------------------------------------------------------|
|                                       | 湛江 | 粤江1016 | 香港開每月8、22日 湛江開每月15、30日<br>湛江代理:中國外輪代理公司(湛江分公司)(天天收貨) |
|                                       |    | 粤江1019 | 每月三航次<br>海口代理:海口新港港務管理局(天天收貨)                        |
| ֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓ |    | 粤江415  | 隔日一航次 (天天收货)                                         |
|                                       | 容奇 | 粤海203  | 逢二、四、六開航(天天收貨)                                       |

其 他 航 練:廣州、黃埔、太平、江門、肇慶、蛇口、三排等口岸等。 貨運服務:(1)本公司在港九新界公共卸貨區,設有18個碼頭泊位/提 供船舶裝卸服務。

②承接貨櫃拖、拆、轉及降路運輸服務,價錢合理影 歡迎 推詢 ·

香港收貨站:珠江倉碼運輸有限公司 電話:

地址:香港中级干諾通西28號成勝商業大厦2樓108室

電掛: 82699 CKTHL HX 圖文傳興

电門40區 320地段(近路行角) Tel: 8591638

電話:8583583 電傳: 60332 SINOP HX 傳漢: 8583983. FULL CONTAINER SERVICE ( 香港──上海 ETA-ETD RECEIVING CY 21/8 24-26/9 XIU SHAN 9012 CY/CFB: 大架東溝賃倉 SINO PIFF (CHIMA) INVESTMENT COLTD. 香港◆→海口 FULL CONTAINER/BREAKBULK SERVICE (貨箱/雑貨定期班輪 ETA-ETD CLOSING RECEIVING 21-23/8 18-22/8 LIAN BO 9/10 9012 20/3 TO BE NOTIFY 310 1949:沈精灣起卸匹勝記臺 CY/CFS: 青衣島(CCL) RECEIVING ETA / ETD 香港⋯→大連 20-22/8 25/8 : CY/CFS: 大朵束葉貨倉

糖效衡 7 V.15 22/8 恒选 V.9001 26/8 恒毅 V.9015 開航 船名 21/8 穩數撈 7 V.15 【香港工上海

船名 20/8 20/8 22/8 25/8 30/8 A VESSEL V.8

台灣二香港二厦門 基隆 台中 高雄 厦門香港

A VESSEL V.9006

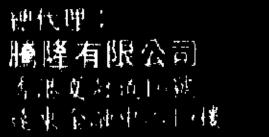
【到港・26/3 】 .. OVE SKOU.. [啓航:27/8 San Antonio, Antofagasta, 加勒比海:森Cristobal。 Bridgetown, 到准 \* 10/4 & Santo Domingo, Port of Spain Port Au-Prince, 格斯:11/4

VESSEL" Kingston WICI. Acceptable 】到港 : 29/8; 西非: APAPA, ABIDJAN |格航・30/3|

|文科部 • (川)|) 8615616 (人員)8615526 收資站。利周東連倉庫有限公司 數徵:油油灣東源衡多號 奖油以值46.地设属了五對圖

「電影」もらえらまる1 澳門接機黨。澳門基里航運有限公司 中心A座1101室 電話: \$53311 **停実機 + 569233** 

重計 (2002)[7





三年〇九九一

Road, Hong Kong

限で大:印督

千一萬三第

七五:機總話電

三 八:眞傳文圖

X: 72859 HKTKP HX

長大六紙出日今

務印利有港香

and the state of the

別客串

司聯合出品

九折優待

公司

F港香: 址

## 而是這大次接任法德馬到四十二

金河企業有限公司(貨倉)敬賀

分春五廿

敬賀

電話: 5432862 傅英: 5419722 電傳: 61937 VSH HX 電掛: 4601

香港中山僑商會敬賀

地址:德己立德2-12號301室

香港貨櫃車主聯會敬賀 地址:新界藝滿獎豐街1-15號盃業工業大厦

電話:4270272 岡文傳典:4899432

大連國際發展有限公司敬賀

地址:香港德輔道中272-284號與業商業中心 電話:8153318

萬友貿易有限公司敬賀

地址:香港中環單打街中建大厦520-526室

香港人髮業髮品業商會獨敬賀

馳遠紡織品有限公司 馳遠有限公司 地址:香港干诺道西三十七號德信大厦九字樓

永潤絲織有限公司敬賀

電話:4161317

陸氏實業有限公司敬賀

宏記(一九七三)有限公司敬賀 地址:香港中環干諾通中卅四至卅七號宏北大厦 大厦十三字樓

重話: 5223191 · FAX: 8400581

昌錶行敬賀 地址:香港荷里活道一七一號利華大廈

重話:五四三九九二一

惠誠有限公司敬賀

大厦十四字樓B座 重話: 五四五一五六六、五四五七四二一 香港海南商會敬賀

地址:香港洛克道474-476號三字模 重話:八九一四九四一

敬賀

東峯綢布有限公司敬賀

地址:九龍深水埗基隆街123-125號地下 重話:三九一〇四九九

華文影片公司敬賀 地址:九龍尖沙里冰冰道87-185 百万南南 中心一七二元至三七宝

童話:三六七四〇八五

中聯國貨有限公司敬賀 业业。 北京人们在港沙亚地二四六至二五二號 註:四人之四一八七

敬賀

地址:九龍長沙灣長裕衡五號中國宏見 電話:七四三四四一○

新川工程有限公司敬賀

重括;三九七〇三六六

地址: 九龍旺角通菜街248-250號通發大厦 地下B舖

唐氏貿易公司敬賀 地址:唐雪龍赤柱大街55-57號地下

重括:八一三〇三三七至八

亞洲旅行社有限公司敬賀

地址:香港灣仔洛克道160-174號 超秀大厦六樓 電話:五七五〇八〇六

南北行集團敬賀

地址:九龍長義街二號新昌工業大厦 一字模五宝 電話:七四二九八一一

永達靈有限公司敬賀

地址:九龍彌教道724A號六字樓 電話: 3949319 3945952 電傳:7891002

桂江船務有限公司敬賀

地址:香港干描道西28號威勝商業大厦 二〇七宣 **電話:五四八〇二二六** 

香港銀行華員會敬賀

地址:香港灣仔駐士教道十八號五樓 者据:五二七六〇五五

天香樓珍記杭州菜館敬賀

地址:九龍柯士向路十八號C 地下 官话:三六六二四一四、三六八八三五二

信與公司(美國樂滿家藥廠總代理)敬賀

地址:香港中環機輔道中130-132號大生銀行 大厦四〇一室 會話: 五四三二五七一

華成國產表行有限公司敬賀天華發展有限公司

童話:五四四九五五九、五四四九七四二 電傅:八五四〇三七七

東亞太平紡織有限公司敬賀

地址:九龍官権成業街七號總梯工業中心三字樓 電話:三八九五二七三

國光船務公司敬賀